

- El atentado frustrado P. 6-7
- Chile: ahora, todo dolor P. 4-5
- Salta: Boca vs. Botafogo Pág. 14

RECLAME LA SEGUNDA SECCION:  
SUPLEMENTO DE ESPECTACULOS

# HASSAN EN SU TRONO: MUEREN 10 GENERALES

## EL REY DOMINO EL GOLPE DADO EN SU PROPIO PALACIO CUANDO FESTEJABA SU NATALICIO; EL HERMANO, HERIDO; TAMBIEN MATAN 3 MINISTROS Y AL EMBAJADOR BELGA; LIBIA, CON LOS REBELDES

INFORMACION PAGINAS DOS Y TRES



Feliz suceso, pero con angustia. Aída Yolanda Salazar de Cruz, tucumana, doméstica, de 35 años, dio a luz estos 3 hermosos mellizos: Julia Andrea (1,800 k.), Néstor Osvaldo (1,400) y Julia Alejandra (1,500). Se los ve en el hospital Lucio Meléndez. Ahora, 8 hijos. El padre hace changas. (Página 8)

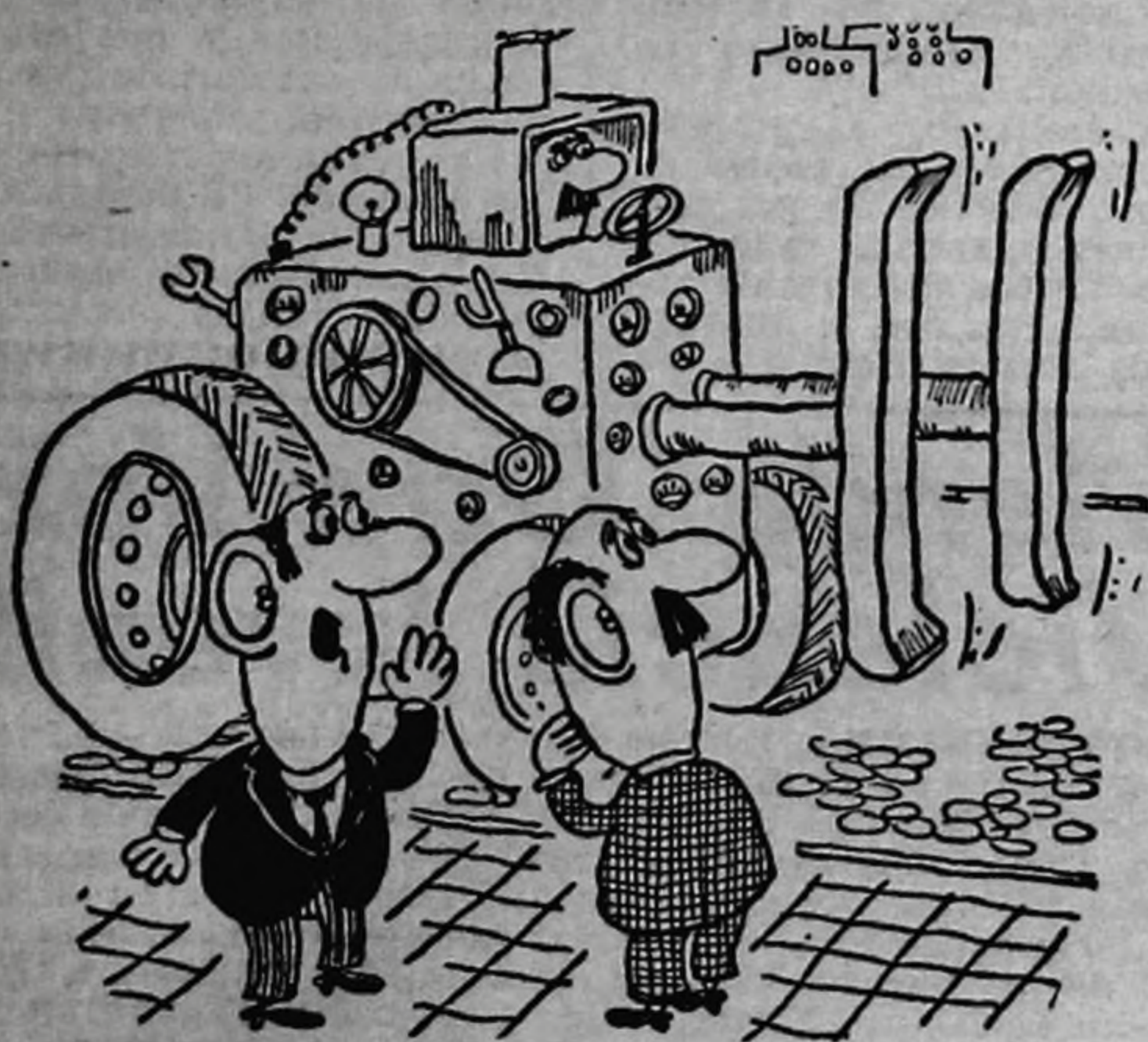


### EMPATE PARA LA B

San Telmo y Estudiantes, en Isla Maciel. Fue 0-0. Un empate, como en todos los partidos de la "B". Mejor Estudiantes. Ataca San Telmo. (P. 12-13)

### ALQUILERES

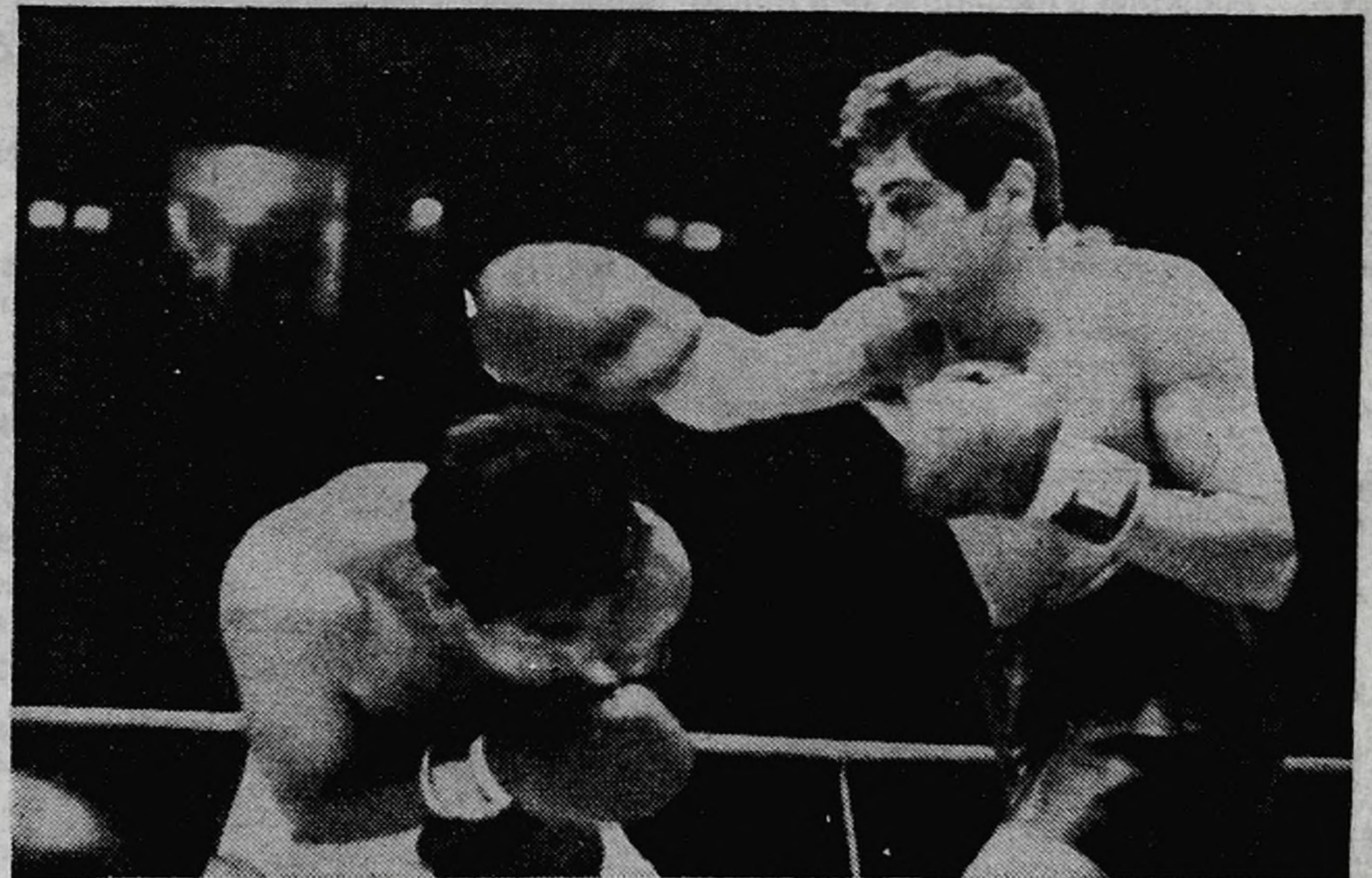
Por BASURTO



—Es la última palabra de la ciencia. Desaloja 25 inquilinos por minuto.

### Aranda Ganó por Puntos a Carlos Aro

Carlos Aro, campeón sudamericano de los livianos, perdió por puntos ante Juan Aranda. Buena pelea, intensa, de ritmo. Los tres jurados dieron unánimemente la victoria al porteño, sobre el mendocino. En la escena, Aro se agazapa dejando que la derecha de Aranda pase de largo. El ganador fue más veloz y se impuso claramente a Aro. (Pág. 24)



# Esta es La Máxima! PEPSI 1 LITRO



# QUERIAN ASESINAR AL REY

## EN DIEZ AÑOS DE GOBIERNO SOPORTO TRES INTENTOS DE DERROCAMIENTO

RABAT, 10 (ANSA). — Hassan II se convirtió en rey de Marruecos el 3 de marzo de 1961, a la muerte de su padre, Mohamed V, fallecido en Casablanca durante una intervención quirúrgica. En 1962 fue el mismo Hassan II quien trazó la Constitución del país, la primera en los 1.200 años de historia del reino, transformando así a Marruecos en una monarquía constitucional. El primer Parlamento fue elegido en 1963 y Hassan II lo controlaba casi enteramente. El rey suspendió el Parlamento en 1965, reemplazándolo con una cámara única de diputados, elegida por el pueblo. En 1970 se aprobó, siempre por medio de elecciones, una nueva Constitución.

Los 10 años de reinado del rey Hassan II se distinguieron por dos amplios

procesos contra grupos acusados de haber proyectado la caída del monarca. Esta es la tercera vez que se intentó destronarlo. En aquellos procesos subieron al banco de los acusados figuras de primer plano de los partidos de la oposición. Ciento dos personas, en 1964, fueron acusadas de conspiración. Condenadas a muerte, la sentencia fue conmutada a cadena perpetua. Un segundo proceso tuvo lugar en Marruecos el mes pasado, con 193 acusados, entre los cuales habían miembros de la Unión Nacional Socialista Popular (UNFP).

El rey Hassan II participó, en 1956, en las negociaciones de París, de donde nació oficialmente la nación marroquí, hasta entonces súbdita de España y Francia. El rey Hassan II jugó una parte importante también en la crea-

ción de las Fuerzas Armadas de Marruecos recién nacido. Durante el reinado de su padre se convirtió en jefe de Estado y comandante en jefe de las Fuerzas Armadas.

En 1960 fue nombrado vicepresidente y ministro de Defensa. En marzo de 1961, a la muerte de su padre, Moulay Hassan se convirtió en el segundo monarca del Marruecos independiente, y asumió el título de rey Hassan II. El monarca, que reina sobre una nación de 14 millones de habitantes, ha sido siempre el guía espiritual de su pueblo, que sigue la religión islámica. En estas ocasiones, el rey —educado en Francia— nunca dudó en reemplazar sus elegantes vestimentas de corte occidental con el tradicional traje blanco del país.

## Diez Generales y un Embajador, Murieron

RABAT, Marruecos, 10 (Associated Press, France Press, Reuter, EFE y ANSA). — Un grupo formado por cadetes y oficiales del ejército intentó infructuosamente asesinar al rey Hassan II, de Marruecos y proclamar una república revolucionaria. Hassan manifestó esta noche, en una entrevista telefónica con una emisora de radio francesa, que el golpe fue perpetrado por unos 1.400 cadetes y que "el resto del ejército continúa fiel y leal". Hassan clasificó a los cadetes como "amotinados, no rebeldes", encabezados por el director de una escuela militar.

Los cadetes, en unos 30 camiones, asediaron esta tarde el palacio de verano de Hassan al Sur de Rabat, utilizando armas cortas, granadas y fuego de mortero, mientras el monarca celebraba su 42º cumpleaños. El ataque contra el palacio provocó unos cincuenta muertos entre ellos 10 generales marroquíes, informaron fuentes seguras. Entre los muertos hubo también varias personalidades extranjeras como el embajador belga, Marcel Dupret, el doctor Dubois Roquebert, francés y cirujano del rey. También murieron otros dos médicos franceses, el doctor Imbert, cardiólogo, que había venido de París especialmente invitado por el rey para festejar sus 42 años y el doctor Raynaud, profesor de medicina general.

De las informaciones dispersas obtenidas se pudo establecer una primera cronología de los hechos ocurridos en Skirat. Hacia las 13.30 GMT, unos diez jeeps y camiones cargados de cadetes penetraron en el palacio donde el rey Hassan recibía a las más altas personalidades del reino y al cuerpo diplomático para un mechui (asado) real. De repente estalló un tiroteo y los cadetes encabanaron a todos los invitados, obligándoles a levantar las manos. Algunos de los guardias reales opusieron resistencia y entonces se produjo el intenso tiroteo que hizo la mayor parte de las víctimas, calculadas esta noche en unos 50 muertos entre los cuales unos 10 generales y el mariscal El Mezian.

Mientras que los asaltantes evacuaban mujeres y niños, tomaron tres rehenes: los generales Bulhimez y Hamu Assan, y el teniente coronel Bugrine. Volvieron a instalarse en sus camiones y jeeps y se dirigieron hacia Rabat.

A las 14.20 (hora argentina), destacamentos armados aislaban el barrio de los ministerios y se escucharon ráfagas de ametralladoras. A las 14.30 el edificio de la radio y la televisión era ocupado y sus accesos cerrados por soldados armados.

A las 15.15 se lanzó una proclama, por el Consejo de la Revolución del Ejército del Pueblo, informando de la muerte de Hassan II y la proclamación de la República.

A las 15.58, mientras la radio difundía marchas militares, la agencia Maghreb Arabe Presse anunció que el rey estaba vivo y que había confiado al general Mahamed Dikir todos los poderes civiles y militares. Después de este anuncio, las autoridades no emitieron ninguna otra información que pudiese confirmar o desmentir el éxito del golpe militar.

El mariscal El Mezian, único de ese grado en Marruecos, halló la muerte en el ataque al palacio del rey, que produjo esta tarde en Marruecos. El Mezian fue el único general marroquí del ejército español antes de la independencia de Marruecos y luego combatió con los aliados

# COLOMBIANOS

BOGOTA, 10 (Reuter y DPA). — Voceros de la defensa civil expresaron hoy que podría ascender a más de 100 el número de muertos a causa de las inundaciones registradas ayer en la zona selvática del sur de Colombia, donde todo es desolación.

Sin embargo, las proporciones exactas de la tragedia son difíciles de precisar hasta el momento, debido a que todos los sistemas de comunicaciones con el municipio de Puerto Asis, uno de

los más afectados por las avenidas del Río Putumayo se hallan interrumpidas desde ayer. El último informe dice que por lo menos noventa personas han desaparecido, en su mayoría menores de edad, arrastrados por las aguas y que centenares de cabezas de ganado han perecido ahogadas.

Las comunicaciones en las zonas del Putumayo, Caqueta y los llanos orientales han quedado interrumpidas y grandes franjas densamente pobladas se encuentran

## Irlanda: Otra Vez Violencia Juvenil

LONDONBERRY, Irlanda del Norte, 10 (Associated Press). — La violencia estalló por sexta noche consecutiva después de que los residentes del cónclave católico de Bogside separaron a sus muertos. Una multitud de jóvenes lanzando piedras y otros proyectiles trató de interrumpir en la ciudad de Londonderry, después del funeral de la segunda víctima de los motines de esta semana. La policía desvió el tránsito de las principales calles y las tropas dispararon balas de fogueo para empujar a la multitud nuevamente hacia Bogside.

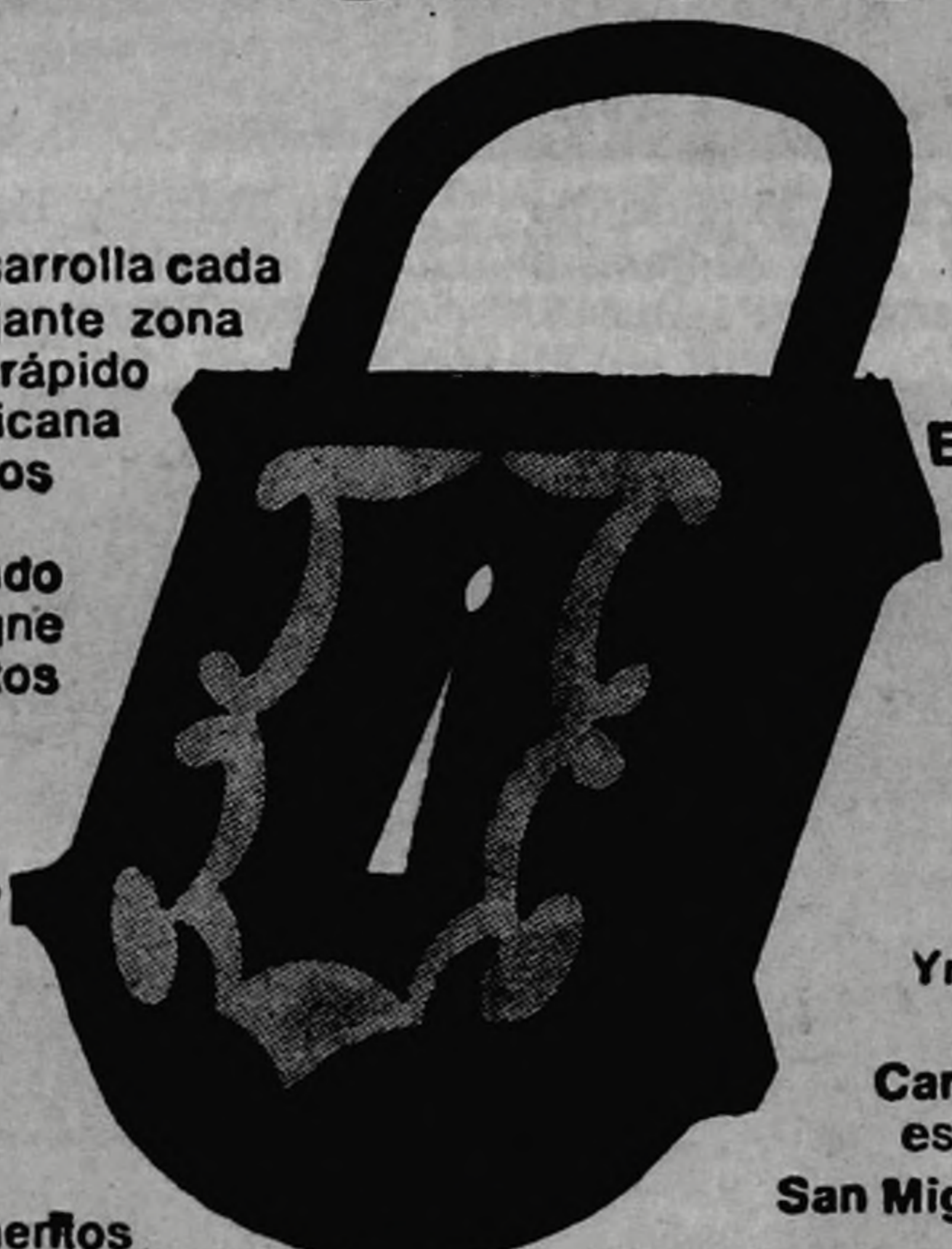
Otros jóvenes tomaron un tractor, que voltearon, hasta que finalmente la multitud fue dispersada por cientos de soldados. El choque se produjo después de los funerales de Saemas Vusak, de 24 años, y Desmond Beattie, de 19, ambos muertos a tiros por las tropas británicas durante un combate en la calle el jueves. Unas 3.500 personas asistieron al funeral.

Los motines se producen en momentos en que Irlanda del Norte celebra el quincuagésimo aniversario de su separación de la República de Irlanda en el Sur. La separación nunca ha sido aceptada por muchos de los católicos de la provincia.

UD. SABE QUE

# GRAND BOURG

ES MAS FACIL Y SEGURO..?



Porque Grand Bourg se desarrolla cada día más y es hoy una pujante zona industrial y comercial, con rápido acceso por Ruta Panamericana (Km. 25) y 80 trenes diarios del F.C. Gral. Belgrano ida y vuelta a Retiro pasando por Florida, Munro, Boulogne y Don Torcuato y en minutos están en Grand Bourg.

Porque allí está el Gran Barrio Av. El Callao, una loma de "punta a punta", con 1290 terrenos a estrenar que lo tienen todo. A sólo 700 mts. de Ruta Panamericana (ramal a Pilar) con pavimentos, interiores pagados, colectivos directos de estación Grand Bourg y su fácil y uniforme pago totalmente en cuotas iguales y sin interés desde \$ 60. mensuales.

Lo esperamos hoy y todos los días, aunque llueva para que elija el suyo en Estación Grand Bourg

y en Sucursales:

Boulogne: Av. Rolón 2500 (frente estación) Tel. 796-7144

San Martín: República Oriental del Uruguay 74 - Tel. 755-5250

Gral Pacheco: Av. H. Yrigoyen 887 (Rutas 197 y 9) Tel. 744-3682

Carupá: Andén Estac. Carupá esq. Ruta 197 - Tel. 744-2357

San Miguel: Av. Mitre 1430 (frente estación) Tel. 657-0503

José C. Paz: Ruta 197 (frente estación)

Kanmar siempre tiene un terreno y su chalet Artcasas donde Ud. quiere tenerlo.

# KANMAR

Edificio Kanmar: Rivadavia 3855 - Tel. 87-5585/6949 - La mayor organización en la venta de tierras para vivienda

P. A. N.º 42-333-88 / 42-394-88 / 42-395/89 y 42-396/89



# REY HASSAN: MASACRE

## • El Soberano Mantiene el Control del País

la batalla de Italia en la última guerra. También murieron el general Gharbail, jefe de edecanes del palacio real, el general Driss N'Michi, jefe de la aviación y el ministro del Turismo, Mohamed Lazrak. Entre los heridos graves se contaba también el presidente del partido del Istiqlal, Alali El Fassi.

Mientras tanto un comunicado de Radio Rabat, anunciando la muerte del rey Hassan II, decía: "Esta tarde fuerzas armadas nacionales después de haber aplastado el feudalismo, han tomado el poder en nombre del pueblo. No prestar atención a las órdenes antirrevolucionarias y antipopulares. A partir de hoy todas las responsabilidades han sido conferidas a las autoridades militares locales. Viva la República".

En las calles, grupos de manifestantes gritaban: "Ha llegado el socialismo", "Abajo la monarquía", "Viva la revolución".

Una importante custodia militar fue apostada en la estación de radio y en todas las oficinas del gobierno. En París, la emisora Europa 1 transmitió una conversación telefónica con el embajador francés en Rabat, Claude Lebel, quien dijo que Hassan estaba vivo.

## • Hermano del Rey, Herido

RABAT, 10 (France Presse). — El hermano menor del rey Hassan II, el príncipe Mulay Abdalla, resultó herido de un balazo en el brazo durante el asalto de hoy al Palacio de Skirat, se informó.

## • Hassan Tiene las Riendas

RABAT, 10 (France Presse). — El rey Hassan II tiene las riendas del poder, declaró hoy el general Hohamed Ufkir, ungido por el monarca de todos los poderes civiles y militares. El comunicado fue difundido por la agencia Maghreb Arabe Presse. Ufkir se refirió a Hassan II como "jefe supremo del Estado y de las fuerzas reales que tiene las riendas del poder con la clarividencia y la sabiduría que siempre caracterizaron su acción en favor del pueblo".

## • Rebeldes Ocupan una Radio

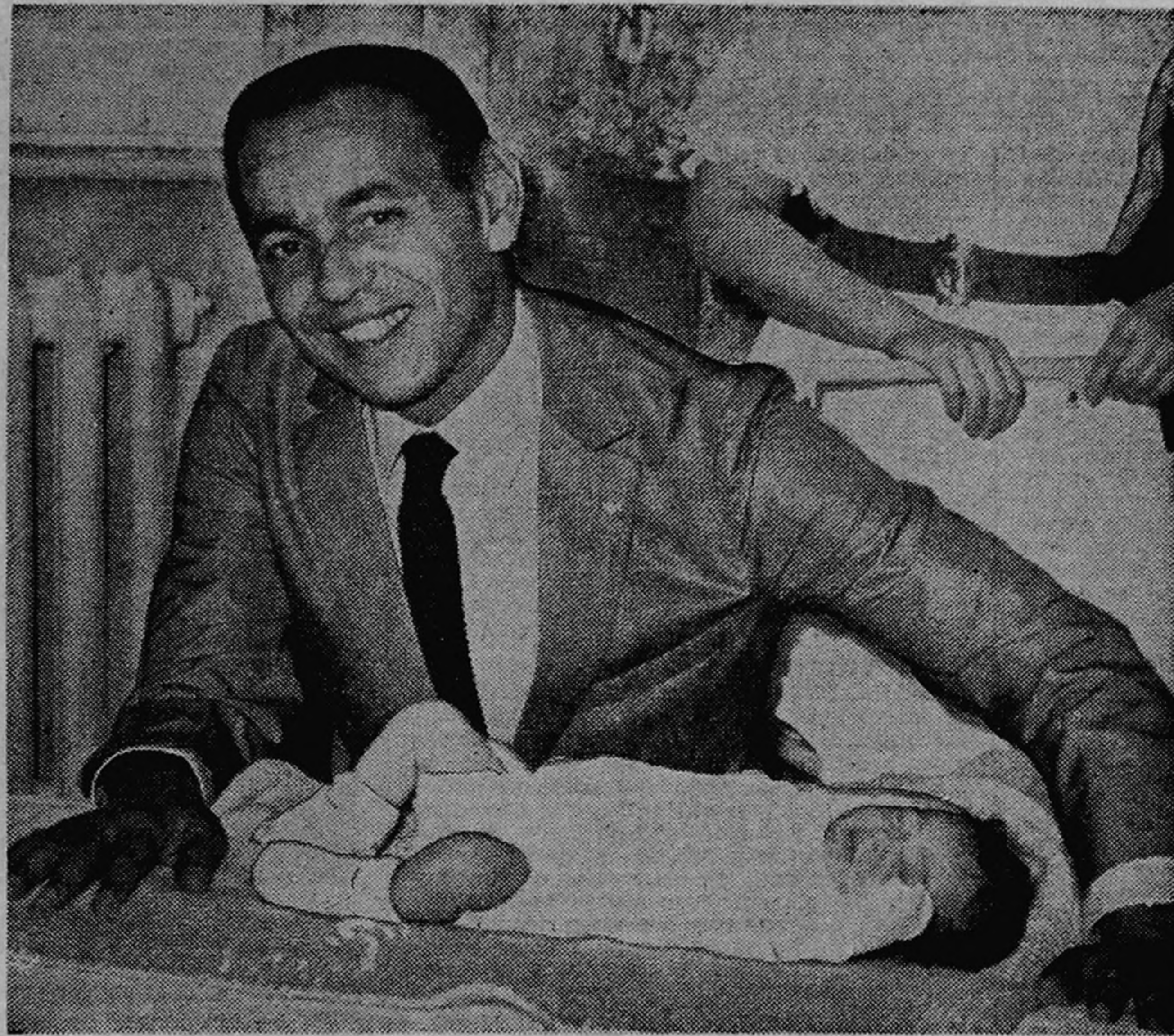
RABAT, 10 (France Presse). — El rey Hassan II volvió a su palacio de Rabat, indemne, al parecer. Por su parte, los rebeldes ocupan solo el edificio de la radio y televisión, que continúa emitiendo su proclama.

## • Recuperan Control en Emisora

RABAT, 10 (EFE). — La emisora Radio Rabat reanudó a las 23 horas locales de hoy sus emisiones normales, difundiendo un comunicado oficial que procedía del palacio veraniego real de Skirat y firmado por el rey Hassan II. El locutor de la emisora, antes de leer el comunicado, subrayó que el edificio que alberga a los servicios de la radio y televisión marroquí están ocupados por una brigada ligera de la seguridad nacional.

## • El Director de la Operación

PARIS, 10 (EFE). — "La operación de hoy fue desencadenada por el director de la Casa Militar, general Medboh", declaró su majestad el rey Hassan II esta noche en entrevista telefónica con París. El soberano indicó que guardaba para su pueblo la primacía de lo sucedido esta tarde. Hassan II se dirigirá a la nación marroquí para explicarle lo ocurrido.



Una época feliz, junto a su hijo recién nacido. Hassan II soportó, en diez años de gobierno, tres intentos de derrocamiento. En las tres oportunidades salió airoso.

## ISRAEL, PREOCUPADA POR LOS SUCESOS

JERUSALEN, 10 (DPA). — Radio Israel informó hoy ampliamente sobre el atentado perpetrado hoy contra el rey Hassan, de Marruecos, y expresó la preocupación israelí sobre el futuro de los judíos marroquíes. Actualmente viven en Marruecos unos 100 mil judíos, el 80 por ciento en Casablanca, donde el comercio y las finanzas se encuentran en manos de muchos judíos. El rey Hassan mantuvo siempre una postura favorable a la colonia judía en el país.

## • Convocatoria Urgente

ARGEL, 10 (EFE). — El gobierno y el Consejo de la Revolución argelinos han si-

do convocados con urgencia, en Argel, para examinar la situación creada por los sucesos de Marruecos.

El presidente argelino, coronel Huari Bumedian, convocó urgentemente a sus ministros y a los consejeros de la revolución, esta misma noche, en el palacio presidencial, para estudiar los acontecimientos registrados esta tarde en el palacio veraniego de Skirat y en Rabat. Ninguna reacción oficial se ha registrado hasta el momento en Argel, donde las emisoras difunden escasos boletines informativos sobre la situación marroquí.

## LIBIA APOYA A REBELDES

BEIRUT, 10 (EFE). — El gobierno de Libia apoyará a los rebeldes de Marruecos, anunció la radio de Trípoli, captada en esta capital.

Agrégase que Libia actuará en favor de los rebeldes en el caso de que se produzca una intervención extranjera en Marruecos.

En la declaración se afirma que tropas de choque de Libia, juntamente con paracaidistas y aviones, están preparadas para partir inmediatamente en apoyo del pueblo marroquí en el caso de una intervención extranjera.

"Contestaremos a cualquier intervención —dijo la Radio de Libia—. Lucharemos hasta el último hombre y la última mujer". Después del anuncio la estación transmitió canciones nacionalistas.

## • Réplica

RABAT, 10 (France Presse). — En declaraciones a una radio francesa esta noche el rey Hassan II dijo que "me importa un cuerno" lo que haga Libia.

El soberano marroquí hizo referencia así al anuncio de Trípoli, según el cual tropas libias estaban listas para partir en ayuda de los revolucionarios marroquíes.

## • En París

PARIS, 10 (EFE). — Los acontecimientos que se han producido esta tarde en Skirat y Rabat han despertado expectación en París. Los medios autorizados se muestran preocupados ante la evolución que podrían alcanzar los acontecimientos. Las noticias que llegan de la capital marroquí —difundidas por emisoras de radio y agencias de prensa— son confusas y contradictorias.

# MUERTE Y DESOLACION

aisladas del interior del país. Solamente se logran informes por medio de las redes de radioaficionados.

El gobierno, la defensa civil y la Cruz Roja establecieron hoy un puente aéreo para llevar víveres, drogas y ropas a los damnificados. Pero el mal tiempo obligó a los aviones a aterrizar en aeropuertos lejanos. Uno de los sitios más afectados es Puerto Asís, donde los alimentos empiezan a escasear peligrosamente.

El Río Magdalena, el más caudaloso de Colombia, aumentó sorpresivamente su cauce en la zona central y dejó a centenares de familias en la ciudad de Neiva sin hogar, rompiendo acueductos y dañando seriamente carreteras.

En algunas partes las aguas han llegado a tres metros sobre las casas, afectando a los barrios de el Lago Bonilla, Caracolí, parte de los Matinez y Reinaldo Matiz.

Estos dos últimos podrían desaparecer, ante la violencia de las aguas y la precariedad de la mayoría de sus construcciones.

También salieron de madre los ríos Suaza y Guarapas, en las localidades de Acevedo y Pitalito, y el Hacha, en la intendencia de Caquetá, creando graves daños a propiedades y cultivos.

En la zona rural de Ayapel, hacia el norte, más de tres mil familias quedaron sin hogar y perdieron cul-

tivos y construcciones en sus propiedades ante las fuertes crecidas que también se registraron allí. A la situación se agrega el crudo invierno que soporta la región.

La crecida del Magdalena, según señalan los lugareños, no tiene precedentes por su fuerza y por lo imprevisto, y solo se compara la situación actual con el sismo que sufrió la zona en febrero de 1967, con su trágico saldo en vidas y propiedades.



## Israel no Dudaría en Batirse Contra la Unión Soviética

TEL AVIV, 10 (France Presse). — Israel no dudaría en batirse militarmente contra la URSS si ésta "intenta imponer una solución por la fuerza" en el Medio Oriente, dijo hoy aquí el general Moshe Dayan. Este hizo esta declaración durante una entrevista difundida hoy por la radio local. El ministro israelí de Defensa se mostró tajante en lo que respecta a la actitud militar y diplomática de Israel en una doble eventualidad: intento egipcio de cruzar el canal y continuación de la actitud norteamericana de restricción en la entrega de armas a Israel para obligarla a negociar. Sobre el plano diplomático, Dayan criticó a los Estados Unidos por aceptar el papel de "palanca" para presionar a Israel, tal como quieren los egipcios.

• **Crímenes de Yuba City: ¿Un Ritual?**  
LOS ANGELES, 10 (Associated Press). — El abogado defensor de Juan Corona, declaró que perversos sexuales o practicantes de algún culto ritual deben haber sido los responsables del asesinato de 25 personas cuyos cadáveres fueron hallados enterrados en plantíos frutales de Yuba City. "Alguien, algún grupo, y no Juan Corona, debe haberlo hecho", dijo el abogado Richard E. Hawk. "Las matanzas fueron casi rituales, la disposición de las heridas, la manera en que a las víctimas se les tajeó la base del cuello. Podría haber sido un caso sexual, o un ritual", añadió Hawk.

• **Sacerdotes Acusados de Subversión**  
BELO HORIZONTE, Minas Gerais, 10 (ANSA). — La fiscalía militar de la localidad de Juz de Fora acaba de presentar formal denuncia contra 34 curas, acusados de "delitos contra la seguridad nacional". Los referidos religiosos lanzaron recientemente una declaración —llamada "Proclama de los Padres"— que fue considerada "atentatoria contra el orden constitucional vigente e incitatoria a la animosidad del pueblo contra el gobierno y las fuerzas armadas del país".

• **Se Recupera Monseñor Iriarte**  
MEDELLIN, Colombia, 10 (EFE). — Monseñor Juan José Iriarte, obispo de Reconquista, Argentina, se repone hoy satisfactoriamente y su estado de salud es bueno, después de haber sufrido hace dos días un infarto, cuando jugaba una partida de tenis de mesa. El prelado, que asiste a la reunión de obispos latinoamericanos, se encuentra internado en la clínica Soma, y de acuerdo con el boletín expedido hoy por los facultativos, "se repone satisfactoriamente".

## HAY LUCHA RACIAL EN COREA DEL SUR

SEUL, Corea del Sur, 10 (Reuter). — Cerca de 80 soldados norteamericanos negros, armados con cuchillos y palos, tomaron por asalto, durante la noche, a una aldea sudcoreana, situada al Sur de esta capital, en un nuevo brote de violencia racial, a causa del cual varias docenas de norteamericanos y coreanos resultaron con lesiones. Señaló un portavoz del ejército estadounidense que tres civiles sudcoreanos y diez norteamericanos resultaron heridos durante la lucha, librada en la aldea de Anjong-Ni, cercana al Campo Humphreys, una unidad logística del ejército de EE.UU.

## Uruguay: los Guerrilleros Urbanos Roban una Joyería

MONTEVIDEO, 10 (EFE). — Siete guerrilleros urbanos tupamaros —cinco hombres y dos mujeres—, asaltaron esta mañana una joyería en la ciudad vieja, en esta capital, robando alhajas por un monto multimillonario. Los tupamaros, armados de metralletas, llegaron hasta el comercio ubicado en Juncal 1390, y tras inmovilizar a la encargada y dos empleados menores de edad, a quienes tras maniatarlos, tapanon la boca con tela adhesiva, encerrándolos en un baño. Rápidamente los terroristas se apoderaron de gran cantidad de alhajas de subido valor que colocaron en un bolso de grandes dimensiones, huyendo en vehículos que les aguardaban en las inmediaciones.

• **Prisión a un Homicida**  
MONTEVIDEO, 10 (EFE). — Hasta 45 años de prisión podrían corresponderle al feroz triple homicida que asesinó a balazos a tres

funcionarios de una oficina del Estado en la zona de la ciudad vieja en esta capital.

Pedro Ferreira Hourcade, apresado ayer, confesó ser el cerebro del trágico golpe y además el ejecutor material de la muerte de los serenos Raúl Eugenio Manán, Gilberto Beloqui Sanabria, y la empleada María Alejandra Buonomi.

• **Bombas en La Paz**  
LA PAZ, 10 (France Presse). — El Ejército Cristiano Nacionalista (ECN), organización clandestina que ha declarado la guerra al comunismo, conmovió a la población de La Paz al hacer estallar dos poderosas bombas. El Ejército Cristiano Nacionalista ha declarado la guerra al comunismo y ha anunciado, al constituirse, que eliminará físicamente a los dirigentes izquierdistas. Las bombas que colocó anoche en la ciudad obedecen a un plan para ganar vigencia, según denunció el ministro del Interior, Jorge Gallardo La Rosa,



# CHILE: PADECIMIENTOS

- FALTAN ALIMENTOS Y AGUA
- HUBO MAS TEMBLORES LEVES

**SANTIAGO DE CHILE, 10** (Associated Press, Reuter, ANSA, France Presse, EFE y DPA). — Es tétrica la situación que atraviesa una extensa parte de este sufrido país tras haber padecido las inenarrables angustias causadas por el violento terremoto que el jueves sacudió a la populosa zona central de Chile con una fuerza que los científicos comparan con la explosión de 10 millones de toneladas de dinamita. El Ministerio del Interior informó que 90 personas murieron y 250 resultaron heridas por el sismo. Fuentes extraoficiales indican que los muertos son más de 100. El Instituto Sismológico de la Universidad de Chile anunció que "más de 100" leves temblores de tierra se han registrado desde el fuerte remezón del jueves en la noche, pero que solo ocho fueron perceptibles para los sentidos humanos. Se estaban entregando carpas y viviendas de emergencia a las 15.000 personas que perdieron sus hogares en una zona entre 150 y 250 kilómetros al norte de Santiago, la zona más azotada por el terremoto.

• **Habla Allende**

Un futuro inmediato de "extraordinaria gravedad", con severa escasez de agua y alimentos en varias ciudades y la falta de viviendas como consecuencia del devastador terremoto del jueves anunció anoche el presidente Salvador Allende. En un mensaje transmitido por radio y televisión a todo el país dijo que Valparaíso, ciudad que concentra a unos 500.000 habitantes, la segunda gran masa ciudadana de Chile, dispone de solo el 30 por ciento del consumo normal de agua. Dijo también que del 30 al 40 por ciento de las casas en las provincias de Aconcagua, Coquimbo y Valparaíso, foco del desastre sísmico de ayer, han sido destruidas o dejadas en condiciones inhabitables. Agregó que en localidades pequeñas, cercanas al epicentro del movimiento, ese porcentaje se elevará hasta el 80 por ciento destruido. Serán demolidas las viviendas que hayan quedado en condiciones precarias de conservación, dijo. Allende habló después de haber viajado en helicóptero y por tierra a las localidades pequeñas más severamente afectadas por el sismo. Hoy sábado lo hará por Valparaíso, a 250 kilómetros de Santiago, primer puerto del país. El ministro del Interior, José Toha, quien dio a conocer los totales de víctimas, dijo que el gobierno dedicaría un mínimo de tres millones de dólares del erario público para brindar ayuda inmediata a las millares de personas que se quedaron sin techo para guarecerse del crudo invierno.

• **Sistema de Prevención**

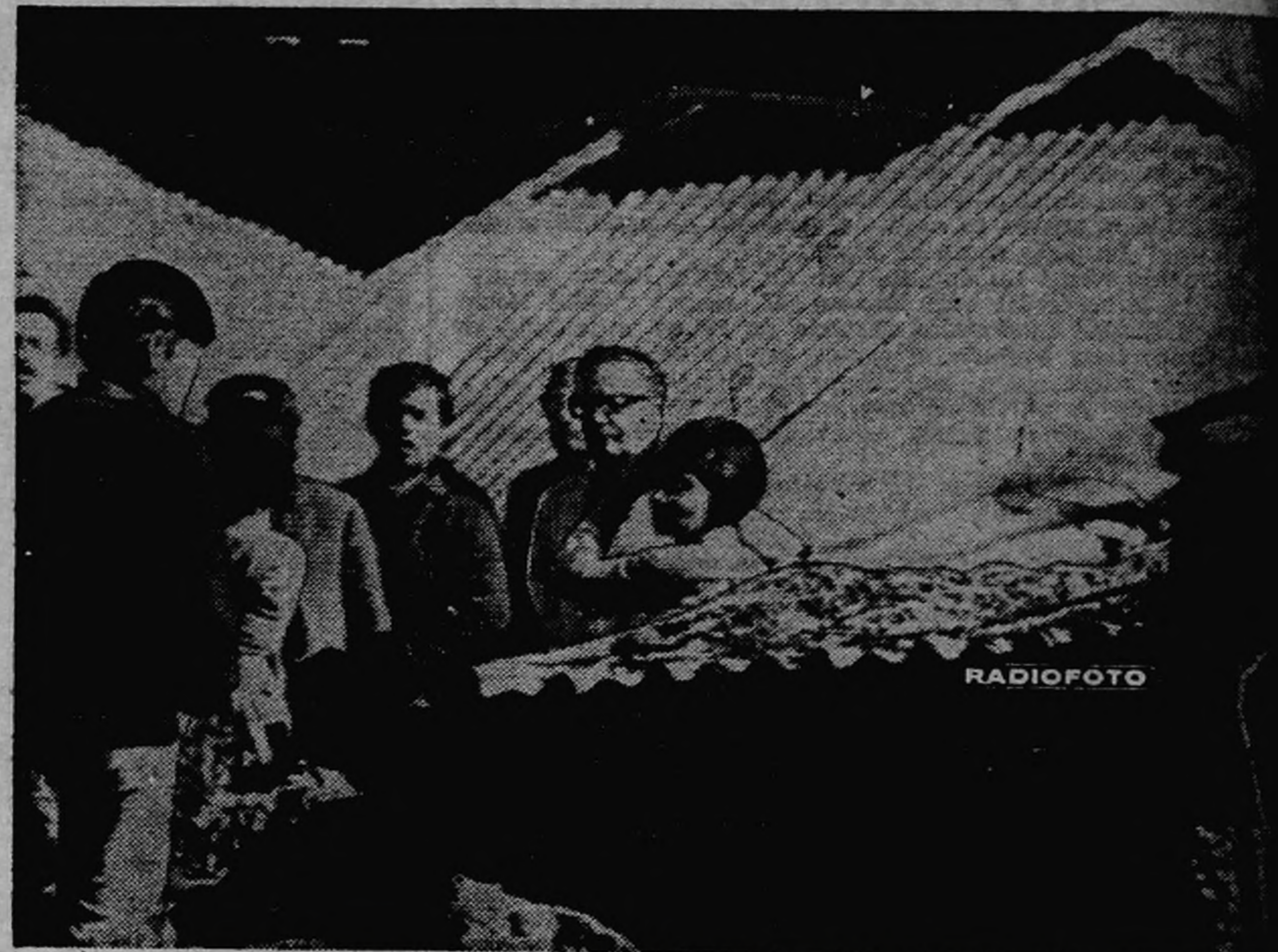
Un sismólogo chileno declaró que se realizan estudios para establecer a breve plazo un sistema de predicción de terremotos, basado en el comportamiento de la corteza terrestre. Armando Cisternas, profesor del Instituto Sismológico de la Universidad de Chile, dijo que estudios similares en Japón tienden a implantar un mecanismo de pronóstico dentro de cinco años y en Estados Unidos dentro de 10 años. Agregó que en Chile, país sísmico por excelencia, se procurará hacerlo aún antes de esos plazos. Se informó que el epicentro del terremoto del jueves fue ubicado a 20 kilómetros más afuera de Valparaíso y a 60 kilómetros de profundidad.

• **Suspenden Clases**

El Ministerio de Educación suspendió hasta nuevo aviso las clases en todos los establecimientos fiscales y particulares de la zona comprendida entre las provincias de Coquimbo y O'Higgins. La medida se adoptó a causa del violento sismo que afectó la zona central y norte chico de Chile. Se está efectuando un catastro de los daños que el terremoto provocó en los locales escolares y en los que no sufrieron daños se albergarán momentáneamente los damnificados. Por su parte, la junta de auxilio escolar y becas dispuso el envío de frazadas y raciones para los necesitados.

• **Advierten a Acaparadores**

El ministerio del Interior impartió severas instrucciones en Santiago para que se controle de manera efectiva el abastecimiento de productos de primera necesidad. Asimismo, advirtió que las personas que se sorprendan acaparando o negando la venta de estos artículos se les aplicará drásticas sanciones de las establecidas por la justicia ordinaria, como las de la ley de seguridad interior del Estado. También advirtió al público que era innecesario el almacenamiento de combustibles de uso doméstico ya que su abastecimiento está asegurado por 30 días. Todo ello debido a la natural escasez provocada por el terremoto del jueves último. Los servicios telefónicos volvieron a su normalidad, pero las autoridades exhortaron a la



Una recorrida por lugares de la tragedia le permitió al presidente Salvador Allende dialogar con los sufridos pobladores. Pidió calma y agradeció la ayuda recibida.

población a usarlos con restricciones para evitar saturación de llamadas y facilitar las reparaciones en las redes aún afectadas. Los problemas más dramáticos se plantean ahora por la carencia de viviendas y el ministro del Interior, José Toha, solicitó esta tarde a los veraneantes en carpas que presenten al gobierno dichos elementos, con garantía de devolución, para cobijar aun precariamente a los que quedaron sin techo. Asimismo, Toha pidió que se evitara el desplazamiento de personas hacia los centros afectados para no agravar los problemas de abastecimiento allí creados.

• **¿Nuevos Movimientos?**

**SANTIAGO DE CHILE, 10** (ANSA). — Se esperan más temblores en la zona afectada por el terremoto del jueves en la noche. Hasta el momento los aparatos del

Instituto de Sismología de la Universidad de Chile han registrado más de un centenar de movimientos telúricos. Estos se estiman naturales después de un sismo de características del registrado. La tierra está tratando de acomodarse a la nueva situación en que ha quedado, es decir, que está tratando de estabilizarse en su nueva posición. Esto no implica que trate de volver a la posición que tenía antes del sismo sino que está adecuándose a las nuevas circunstancias, dijeron los técnicos, que agregaron que el sismo del jueves en la noche liberó una energía equivalente a una bomba de hidrógeno de diez megatones.

Se anticipa que los temblores continuarán hasta dentro de las próximas cincuenta horas, prosiguiendo cada vez en forma espaciada y con menor intensidad.

## ¡Se Mueve! y la Broma fue Trágica

**SANTIAGO DE CHILE, 10** (Reuter). — Un anclero murió de un ataque cardíaco cuando celebraba su cumpleaños y una broma de su yerno, que sacudió la mesa simulando un temblor, coincidió con el terremoto del jueves a medianoche.

Lorenzo Fuenzalida, que festejaba su 67º cumpleaños, se abstuvo hasta ese momento de participar de las libaciones de sus familiares congregados en gran número en torno de la mesa de su casa ubicada en la cercana población Jaime Eyzaguirre, debido a recientes problemas cardíacos.

En un momento, su yerno, Elmer Cuitiño, tomó la mesa por el borde y la sacudió simulando un sismo, pero cuando retiró las manos la mesa siguió temblando, mientras crecían los ruidos subterráneos.

Se había desatado el trágico sismo que asoló a cuatro provincias y la impresión provocó la muerte instantánea de don Lorenzo.

• **En México**

**CIUDAD DE MEXICO, 10** (ANSA). — El Centro Sismológico de Tacubaya registró, aquí, los dos movimientos telúricos que sacudieron a la Argentina y a Chile. Se informó que los aparatos de ese centro "sintieron" los movimientos de una intensidad de 7,3 en la escala de Richter, a las 21.13 del 8 del actual, (hora de México).

## PATETICO: "NUESTROS HERIDOS MORIRAN"

ALCALDE DE ILLAPEL, DESESPERADO: EL HOSPITAL SE DERRUMBO; 4 PROVINCIAS, "ZONA DE DESASTRE"

**SANTIAGO DE CHILE, 10** (Associated Press, France Presse, Reuter, ANSA, EFE y DPA). — El gobierno declaró a las provincias de Santiago, Coquimbo, Valparaíso y Aconcagua zonas de desastre y ordenó que se enviaran equipos de ayuda y que las fuerzas armadas distribuyeran alimentos durante toda la noche.

La ciudad portuaria de Valparaíso, que tiene una población de 300.000 personas fue la que sufrió los peores resultados del sismo. Cientos de casas humildes se derrumbaron por las laderas de los cerros que conforman el puerto.

Las calles estaban llenas de ruinas y el agua vertía por sus aceras luego que el temblor rompiera las cañerías. El ejército emprendió la tarea de llevar agua potable a la gente, que esta mañana todavía estaba sin ese elemento indispensable.

• **Victimas**

En esa ciudad murieron 30 personas y en el elegante balneario de Viña del Mar, en las vecindades, cerca de 200 resultaron heridas.

El fenómeno telúrico se produjo en el aniversario Nº 241, de uno que dañó gravemente a las ciudades de Valparaíso y Santiago en 1730.

Los residentes de Valparaíso, ya casi acostumbrados a luchar contra los efectos de la naturaleza, se echaron a la espalda su mala suerte y comenzaron a reconstruir sus humildes viviendas.

"Fue la noche más negra de mi vida", dijo la señora Carmen Díaz, paciente de un hospital. Agregó que cuando comenzó el terremoto, cayeron pedazos del techo y de los muros.

Los servicios ferroviarios, propiedad del Estado fueron suspendidos por 20 días para efectuar reparaciones, el transporte estaba también dificultado por la caída de puentes y daños en el pavimento de la Carretera Panamericana, que termina en el Sur de Chile.

En la pequeña localidad de Llay Llay, a 85 kilómetros al Noroeste de Santiago, el 90 por ciento de las casas fueron destruidas o dañadas.

• **Relatos**

"Esta es la segunda vez que un terremoto nos destruye la casa", dijo un hombre, mientras, con su familia, inspeccionaba su demolido vivienda de adobe. El violento terremoto del 28 de marzo en la misma región chilena también derrumbó su vivienda. Santiago fue menos afectada por el terremoto.

Una sola persona murió en la ciudad misma, y los daños se limitaron a las construcciones viejas. La actividad era normal hoy en el centro de la ciudad.

El pueblo de Illapel, a 280 kilómetros al Norte de Santiago, fue destruido casi en un 90 por ciento, pero solo murieron tres personas. Los informes extraoficiales señalaban en principio que habrían sido 12 los muertos.

Entre las ruinas del pueblo, su alcalde Carlos Aguilera Pérez dijo: "No habrá pan, agua, ni electricidad y el hospital se derrumbó. Nuestros heridos morirán".

• **En Valparaíso**

El presidente Salvador Allende recorrió hoy este puerto, donde nació hace 63 años, que fue diezmado por el terremoto del jueves, después de una visita por otras poblaciones de la provincia portuaria, igualmente castigadas.

A 48 horas del desastre, Valparaíso ofrece un aspecto desolador y sigue aquejado de graves problemas de abastecimiento, aunque el

raconamiento de agua y combustibles permitió encarar la situación con mayor disciplina.

Los hospitales padecieron serias dificultades para la atención de decenas de heridos, por la falta de agua potable y de electricidad. Dos de los tres cementerios locales fueron clausurados debido a los destrozos. Se pidió a la población que herviera el agua obtenida fuera de sus casas, para evitar que su consumo en malas condiciones agregue los males de una epidemia a la situación creada.

Los muelles del puerto presentan profundas grietas y la falta de energía eléctrica se sumó a ese hecho para paralizar completamente la actividad portuaria. Por la violencia del sismo, el décimo piso de un edificio, que está en construcción, desapareció totalmente.

La Catedral es un montón de escombros y hierros retorcidos, y sobre lo que fue su altar quedó sentada la vieja torre, apuntando hacia el cielo totalmente visible por

la desaparición de la cúpula. El angustiado desfile de los portefolios — como se denominan los habitantes de Valparaíso — ante lo que fue su templo, simboliza el dolor que el sismo dejó sobre toda la ciudad.

• **Agua: Drama**

El problema de abastecimiento de agua potable en Valparaíso es grave. Por orden del propio presidente de la república desde distintas comunas de la provincia de Santiago, y en la que los efectos del terremoto no fueron tan drásticos, se enviaron a esta ciudad carros cisternas para repartir agua a la población.

En las reparaciones trabajan cuadrillas de emergencia, las que fueron reforzadas por personal especializado de la Empresa de Agua Potable de Santiago, la que envió además del personal, material y vehículos.

Se estima que la situación del agua en Valparaíso y Viña del Mar se normalizará dentro de treinta días, pero suficiente para la población.

• **Evacuación**

Fueron evacuados todos los enfermos recluidos en el hospital de Illapel, los que fueron llevados al edificio donde funciona el Liceo. Lo mismo sucedió en Combarbala, lugar al que también se enviaron desde Santiago personal médico y paramédico.

En la provincia de Aconcagua los hospitales sufrieron graves daños, pero no fue necesario la evacuación.

### RELACIONAN EL SISMO CON ATOMICAS FRANCESAS

**LIMA, 10** (EFE). — El Colegio Químico Farmacéutico Regional del Centro del Perú señaló que era factible que las últimas explosiones de bombas atómicas realizadas por el gobierno francés hayan traído como consecuencia los sismos registrados en la zona del llamado círculo de fuego del Pacífico, incluyendo el que antenoche sacudió una vasta región de Chile

La entidad agregó que las experiencias nucleares francesas "constituyen, además, un gravísimo peligro por el alto índice de contaminación ambiental resultante".

Simultáneamente hizo un llamado a todas las instituciones peruanas para iniciar una cruzada nacional a fin de impedir que en el futuro se efectúen explosiones atómicas "frente a nuestras costas".



# Y ESCENAS TETRIGAS

## ARGENTINA ENVIA 8 GENERADORES

Por disposición del primer mandatario de la Nación, saldrán mañana para la república de Chile, castigada por la catástrofe que la enluta, nuevas contribuciones de nuestro país para mitigar los efectos de la tragedia. Por vía aérea partirán 8 generadores eléctricos reclamados con insistencia por la comisión que tiene a su cargo la ejecución del plan de ayuda a los numerosos damnificados por el movimiento sísmico.

Asimismo, en un avión Fokker, de la Fuerza Aérea Argentina, partirán rumbo a la capital trasandina varios jefes y oficiales de nuestras fuerzas armadas. En el mismo aparato, según se informa, se transportan 4 toneladas de alimentos, medicamentos, ropas y carpas para los damnificados. Por otra parte, se anuncia que, en el curso de los próximos días, saldrán otros elementos a Chile, mediante el "puente aéreo de solidaridad" establecido con la nación hermana en esta dolorosa emergencia.

Por otra parte, se informa que el sector privado no ha permanecido insensible ante las acuciantes necesidades del pueblo chileno. Son varias las instituciones que se están movilizándose para reunir plasmas, medicinas, alimentos, carpas y frazadas que serán enviadas a Chile, por conducto del Ministerio de Bienestar Social, por gestión de la Dirección de Emergencia Sanitaria. Estimase que en el curso de las próximas horas decolarán desde Ezeiza los aviones que conducirán esa preciosa carga en auxilio de los damnificados trasandinos. No es ésta, la primera vez que la Argentina contribuye con Chile en momentos similares ya que, durante la catástrofe de Chillán, fueron los aviones argentinos los primeros en traspasar la cordillera y depositar su carga en territorio chileno.

## • AYUDA INTERNACIONAL A LAS VICTIMAS • PIDEN PLASMA, MEDICINAS Y VIVERES

SANTIAGO DE CHILE, 10 (ANSA, EFE, Associated Press, Reuter, DPA y France Presse). — La Argentina, Perú, los Estados Unidos y Cuba son los países que primero hicieron llegar su ayuda solidaria para las víctimas del terremoto del jueves por la noche, que sacudió a la zona central de Chile. La Argentina y Perú enviaron aviones con medicamentos, alimentos, carpas, ropas e instrumental médico. Los Estados Unidos enviarán 1.000 litros de sangre para heridos, además de frazadas.

Por su parte, Cuba, que iba a enviar hoy una delegación artística, cambió ésta por una brigada médica, la que vendrá integrada por facultativos y personal auxiliar. En el mismo avión, Cuba también enviará medicinas y zapatos. La Cruz Roja chilena ofreció la posibilidad de ayuda de la Cruz Roja Internacional. Esta institución dispuso un reparto de 1.000 frazadas de las disponibilidades de su stock para poblaciones damnificadas.

### • Llegó Avión Argentino

Un avión-transporte de la Fuerza Aérea Argentina llegó esta mañana al aeropuerto de Pudahuel con ayuda para las personas que resultaron damnificadas por el terremoto que azotó, la noche del jueves pasado, a cuatro provincias centrales de Chile.

La nave aérea traía carpas de emergencia, ropas de abrigo, alimentos y medicinas, que fueron entregados al Ministerio del Interior. El avión, después de descargar la ayuda, emprendió nuevamente vuelo con destino a la Argentina.

Otro avión argentino con una segunda remesa de medicamentos, que alcanza a cuatro toneladas, llegará aquí mañana, según informó la embajada de ese país. Viajarán el doctor Omar Lima Quintana, secretario de Promoción y Asistencia de la Comunidad, y el general Isaías José García Enciso, jefe de la Casa Militar, quienes coordinarán con las autoridades chilenas la distribución de la ayuda argentina.

### • Puente Aéreo Peruano

Perú estableció un puente aéreo con Chile enviando tres aviones con ayuda diversa para los damnificados del terremoto que castigó gran parte del vecino país, mientras el presidente Juan Velasco Alvarado enviaba un mensaje de solidaridad a su colega Salvador Allende. El gobierno informó que el canciller Ed-

gardo Mercado Jarrín asumió personalmente el comando de las operaciones de ayuda al pueblo chileno.

Anoche partieron a Santiago dos aviones de la Fuerza Aérea Peruana llevando diez toneladas de antibióticos, frazadas, instrumentos ortopédicos y otros materiales reunidos por la Junta de Asistencia Nacional (JAN). Un tercer avión militar salió hoy de esta capital llevando cinco toneladas de plasma, antibióticos, vendas enyesadas y analgésicos donados por la Cruz Roja peruana, al mismo tiempo que dicha institución abrió un banco de sangre para recibir donativos de centenares de peruanos y residentes chilenos en esta capital.

El presidente Velasco Alvarado dispuso que la Cancillería establezca contacto permanente con la embajada peruana en Santiago para conocer las necesidades más urgentes de los damnificados, de manera que la ayuda sea enviada de inmediato, según dio cuenta la Oficina Nacional de Información (ONI).

### • Ayuda Boliviana

El gobierno boliviano resolvió destacar diez médicos para la atención de los heridos del terremoto que anteanoche sacudió violentamente a una vasta región chilena. Esta forma de ayuda al pueblo chileno fue decidida anoche por el gabinete del general Juan José Torres, que consideró las posibilidades de cooperación en las circunstancias actuales de la economía boliviana.

El ministro boliviano de Salud Públi-

ca, Javier Torrez Goitia, envió un cablegrama a su colega del vecino país anunciándole el viaje de los diez profesionales y presentándole "la solidaridad del pueblo boliviano por el desastre que aflige al hermano pueblo chileno".

### • Ayuda Yanqui

Un cargamento de frazadas, bolsas de dormir y carpas partió por vía aérea esta madrugada de Estados Unidos a Chile, según informaron fuentes oficiales.

Un transporte de la Fuerza Aérea estadounidense lleva a su bordo 2.000 frazadas, 1.200 bolsas de dormir y un número indeterminado de carpas, facilitadas por la Agencia para el Desarrollo Internacional (AID) y el Comando Sur de las fuerzas norteamericanas del Caribe.

### • Equipo Sanitario

Nueve médicos y seis enfermeras partieron hoy de Cuba rumbo a Chile, para sumarse a los auxilios a las víctimas del terremoto. El conjunto salió esta mañana en un avión de la compañía cubana de aviación destinado a Santiago, con plasma sanguíneo, penicilina y otros elementos de auxilio.

### • En España

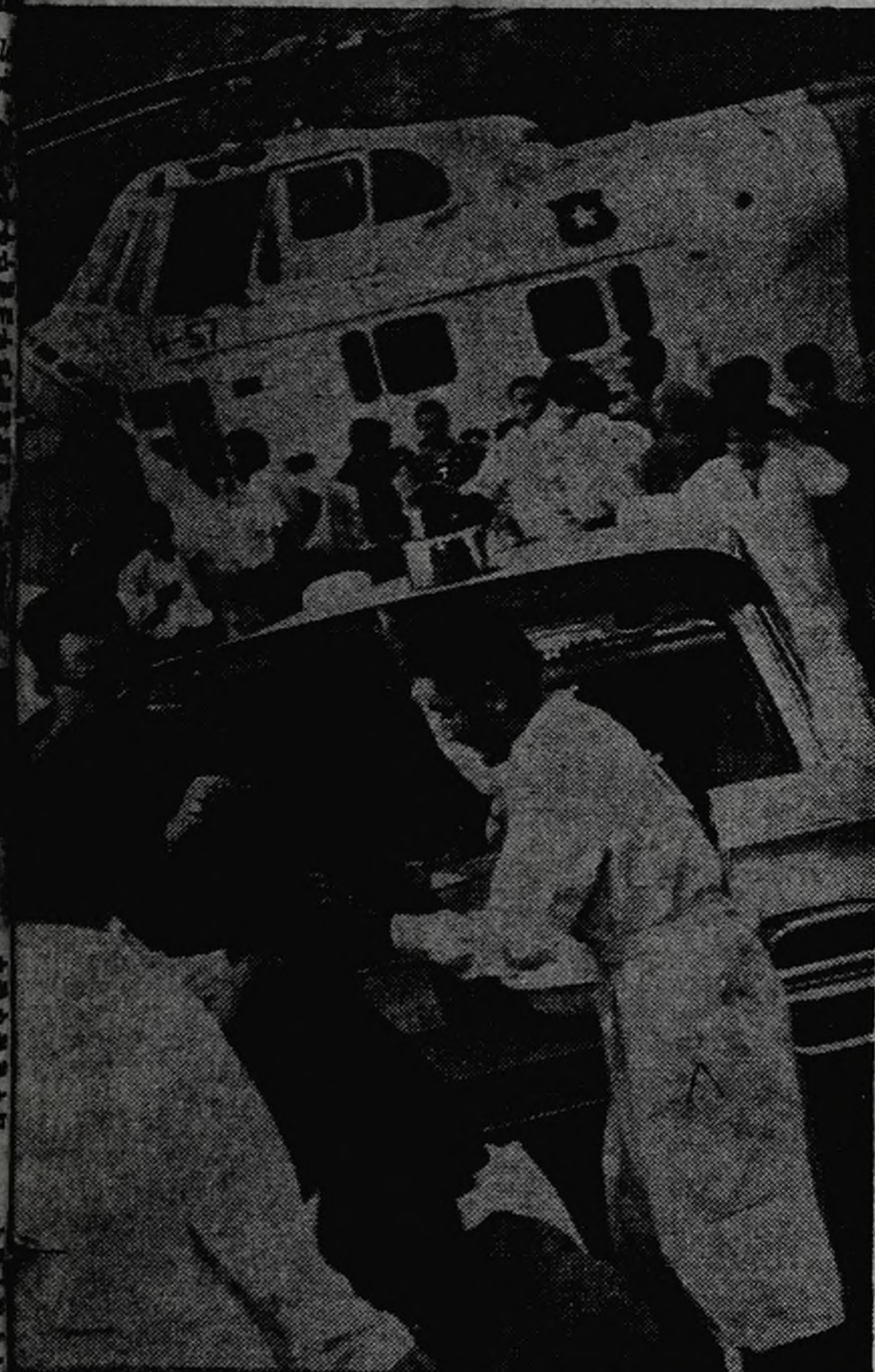
Gran número de personas se dirigió hoy a la embajada de Chile en Madrid con objeto de ofrecer cualquier clase de ayuda para los damnificados del sismo que anteaer afectó a la zona central chilena, según informó la oficina de prensa de dicha representación diplomática.

"Incluso desde provincias —se subrayó— se reciben constantemente llamadas telefónicas ofreciendo alimentos, mantas, medicinas, dinero, cualquier cosa que se necesite y ellos puedan ofrecer". Verdaderas "colas" se han formado a la puerta de dicha representación en Madrid para interesarse por nuevas noticias de lo ocurrido en Chile y ofrecer desinteresada ayuda.

### • Suscripciones en Francia

Diversas organizaciones de asistencia francesa han hecho un llamado en favor de las catástrofes registradas ayer en Chile, a causa del terremoto, y en Colombia, por las inundaciones, se informó hoy en esta capital.

El "Socorro Popular Francés" ha abierto una suscripción y solicitó, simultáneamente, el envío de víveres, ropas y medicamentos para los afectados por el siniestro.



En trance realmente angustioso, llega el auxilio médico a una de las localidades afectadas por el violento sismo. Un pequeño es trasladado para su urgente curación.

## OFRECIMIENTO TELEFONICO HIZO LANUSSE

SANTIAGO DE CHILE, 10 (Associated Press). — El presidente argentino, general Alejandro Lanusse, llamó ayer por teléfono al presidente Salvador Allende, de Chile, con quien deberá entrevistarse a fines de este mes, para ofrecerle la ayuda de su país para la reconstrucción de la zona afectada por el terremoto del jueves.

El anuncio lo hizo Allende anoche, en un mensaje a toda la nación, y dijo que lamentó no haber estado en Santiago cuando el presidente Lanusse lo llamó, pero que él se encontraba en gira por algunos lugares de la zona devastada por el sismo.

El presidente argentino le envió, posteriormente, un mensaje cablegráfico, expresándole su adhesión, la de su gobierno y del pueblo argentino en estos difíciles momentos.

El presidente de Chile agradeció este ofrecimiento de ayuda, así como también el que le hizo cablegráficamente, dijo, el presidente de Perú, general Velasco Alvarado.

Los primeros magistrados de Argentina y Chile deberán reunirse en territorio argentino a fines del corriente mes, para tratar la solución de los problemas fronterizos pendientes entre ambos países, y otros asuntos políticos.

## SI VIAJA POR NUESTRA FLOTA TODO EL BARCO ES SUYO



Servicio exclusivo de clase única con salidas mensuales combinadas entre Buenos Aires y Europa.

### PROXIMAS SALIDAS

Fecha	Buque	Itinerario
6 de Agosto	R. TUNUYAN	Santos, Las Palmas, Vigo, Le Havre, Rotterdam, Hamburgo.
27 de Agosto	LIBERTAD	Santos, Las Palmas, Vigo, Rotterdam, Hamburgo.
24 de Septiem.	R. TUNUYAN	Santos, Las Palmas, Vigo, Le Havre, Rotterdam, Hamburgo.
18 de Octubre	LIBERTAD	Santos, Las Palmas, Vigo, Rotterdam, Hamburgo.

Consulte a su Agente de Viajes o al Agente Regional. Informes: Corrientes 389 - Tel. 32-4861/8111 - Bs. As. Pasajes: Tel. 31-3181/2493 Atencion Agencias: Tel. 31-2419 Agentes Grales. de MITSUI-OSK LINES. Agentes Grales. de MESSAGERIES MARITIMES y de FRENCH LINE.

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Estado de Marina Mercante. LINEAS MARITIMAS ARGENTINAS

# ELMA

NUESTRA FLOTA

## MORENO

Segunda Serie  
CON SOLO \$ 80 TOME POSESION DE SU LOTE  
Extraordinarios lotes rodeados de edificación, comercios, escuelas, luz y colectivos  
DESDE \$ 40 P/MES. DAMOS POSESION C/2 CUOTAS  
VENDEMOS UNICAMENTE DESDE NOFICINAS. De lunes a viernes de 8.30 a 12 y 14.30 a 18 hs. Sáb. y Dgos. de 9 a 17.30 hs. P.A. 743-174-57.  
Venden: Adm. Grabarnik y A. R. Donofrio S.C.A.  
Martínez Melo 713 - Moreno Lado Norte - Fte. a la plaza

## ACTITUD DEL PDC

SANTIAGO DE CHILE, 10 (ANSA). — A causa del terremoto, el partido Demócrata acordó establecer contacto permanente con el gobierno. Para ello designó coordinadores al diputado Bernardo Leighton y al senador Juan Hamilton. La posición del PDC es prestarle su concurso al gobierno, dado que cuando esa colectividad asumió el poder debieron soportar, en 1965, un sismo de las mismas características del actual y así pondrán a disposición del ejecutivo su experiencia.

En los locales partidarios demócratas comenzó inmediatamente la movilización para concretar la ayuda ofrecida al gobierno.



# SIN VUELTA DE HOJA

por Garaycochea



Y.P.F. INVIRTIÓ 190 MILLONES DE PESOS, EN LA INSTALACIÓN DE UNA PLANTA PARA LA ELABORACIÓN DE LUBRICANTES EN LA DESTILERÍA DE LA PLATA. PERMITIRÁ PRODUCIR POR AÑO 200.000 METROS CÚBICOS DE ESOS PRODUCTOS DE LA MEJOR CALIDAD.

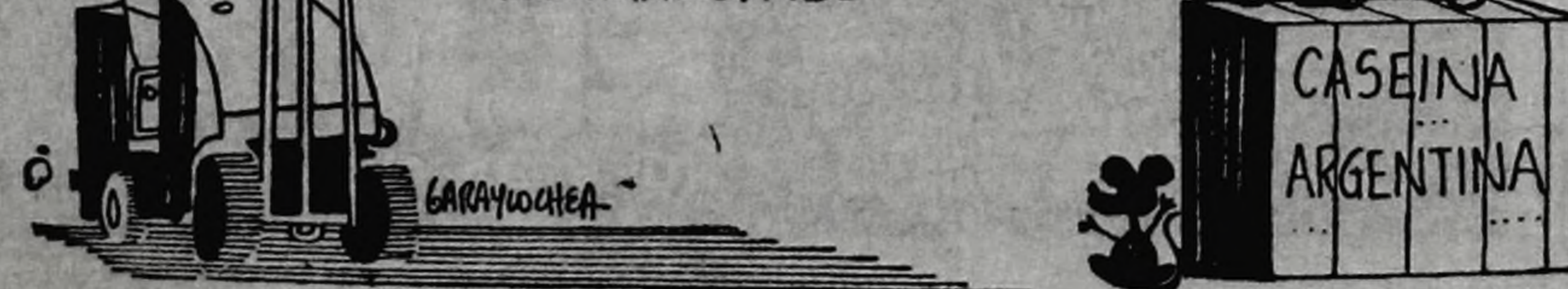


EN LA PROVINCIA DE MISIONES SE PRODUCEN ANUALMENTE 18.000 TONELADAS DE TÉ.

SE INAUGURÓ LA OFICINA ARGENTINA DE INFORMACIÓN Y TURISMO EN LA CIUDAD DE MUNICH EL 19-3-71. CON DEPENDENCIA DE LA DIRECCIÓN NACIONAL DE TURISMO.



DURANTE EL MES DE ENERO DE 1971, EE.UU. IMPORTÓ 383 MIL LIBRAS DE CASEINA ARGENTINA POR VALOR DE 227 MIL DÓLARES. LA OFERTA ARGENTINA QUE SE HABÍA RESTRINGIDO POR LA SEQUÍA TIENDE A NORMALIZARSE



# EGOS DE

- La Repercusión en el Uruguay
- Policía Federal: Hermetismo

"Dado el proceso de investigación y por el secreto del sumario no se dará a conocer ninguna información relacionada con la célula extremista detenida en la madrugada de ayer", expresó en la víspera, cerca del mediodía, un vocero del jefe de policía, general Cáceres Monié. El absoluto hermetismo policial no impidió que trascendieran detalles del operativo en que se encuentran empuñadas las fuerzas policiales, en cuyos primeros pasos intervino personalmente el propio jefe de la Policía Federal. Esto proporciona un indicio objetivo de la trascendencia que las fuerzas de seguridad asignan a la investigación y a las actividades del grupo detenido. También la prensa uruguaya ha dado gran realce a la información de un hecho cuya primicia dio CRONICA y cuyos caracteres tienden a confirmar los últimos trascendidos. Como saben nuestros lectores, cuatro hombres y dos mujeres fueron detenidos en la madrugada del 9 de julio en el bar de Bouchard y Corrientes por una comisión que los rodeó y desarmó. Interrogados allí mismo, comprobada la tenencia de armas, se los trasladó a la comisaría 2ª, adonde llegaron poco después altos jefes policiales. Los primeros interrogatorios determinaron varios allanamientos y nuevas detenciones, más de 20 según una versión no confirmada. El grupo armado, de acuerdo a los trascendidos, se proponía atacar contra

la vida de los presidentes Lanusse, checo Areco disparando sobre ellos Winchester de mira telescópica, que fue custodiado, desde un departamento de nida Alvear. También se proponía un camión cisterna robado a una días atrás contra el palco oficial. El capturado en su estacionamiento de palco, llevaba 10.000 litros de nafta y yecto era, al parecer, incendiario en marcha. No pudo confirmarse si había guayos en el grupo (una versión recalcaba que no) si éste se vinculaba ERP y si mantenía conexiones (con tiene otro trascendido) con delincuentes "la pesada" que actuarían como "le

• **Comentarios Uruguayos**  
**MONTEVIDEO, 10 (Télam).** — El hermetismo mantiene las fuentes gubernamentales de este país sobre el presunto plot para atacar contra las vidas de presidentes de la República Argentina, presidente general Alejandro Agustín Lanusse y de Uruguay, señor Jorge Pacheco Areco, que habría sido desbaratado ayer en Buenos Aires. Ningún vocero del gobierno de la capital ha mencionado el presunto intento del que dan cuenta profusamente con grandes titulares los matutinos de aquí. El diario "El País", órgano del Frente Blanco (opositor) dice en un gran título

## Intentaron Copar un Arsenal en Quilmes

LA PLATA, 10 (De nuestro corresponsal). — Trascendió en esferas oficiales de la policía provincial, que personal policial de Quilmes se halla abocado a la búsqueda en hospitales y sanatorios de un extremista que habría resultado herido anoche en esa ciudad. Según trascendió, alrededor de las 23.30 de anoche tres individuos que ocupaban un automóvil intentaron copar la guardia del arsenal Domingo Viejo Bueno, situado en la ciudad de Quilmes. Alertada la guardia ante la presencia de un automóvil con las luces apagadas, y al ver tres hombres que se dirgían amenazantes con armas de fuego, trataron de detenerlos, y ante la agresión respondieron con fuego grañado, que originó la fuga de los sediciosos. Perseguidos por los guar-

dias, los tres individuos lograron subir al automóvil para darse a la fuga, no sin antes descargar sus armas para cubrir la retirada. Versiones emanadas de la guardia del arsenal hacen saber que uno de los sujetos habría resultado herido, pues fue ayudado por sus compañeros a subir al coche, dejando un reguero de sangre en el lugar.

La policía comenzó luego un amplio operativo, que no dio resultado, pero ahora se encuentran allanando diversos domicilios de la zona y ejerciendo gran vigilancia en hospitales y sanatorios para tratar de detenerlos.

• **¿Extremistas?**  
**TUCUMAN, 10 (De nuestro corresponsal).** — Tras largas investigaciones, la policía logró detener a Alfredo Correa, de 22 años; An-

gel Oscar Albornoz, de 21 años, y a Oscar Frías, de 21, quienes fueron autores del atentado cometido en la Jefatura de Policía y de los asaltos a las estaciones de servicio y a las oficinas de los comunistas. En todos los casos los autores se identificaron como integrantes del

• **Autos Sustraidos**  
**CORDOBA, 10 (De nuestro corresponsal).** — En las últimas horas se registraron tres robos de automóviles en esta ciudad. Del robo de Corrientes se desconocen los autores, pero se trata de un rastrojero Diesel, propiedad de Pedro Leartes, mientras que de un Renault 4-L, de propiedad del señor Raúl Prizzio.

## CURAS DEL TERCER MUNDO: REUNION

CORDOBA, 10 (De nuestro corresponsal). — "El movimiento peronista, revolucionario, con su fuerza masiva, con su experiencia de triunfo y de resistencia prolongada, con su nueva juventud, retoma la unidad y la combatividad que hicieron posible las grandes conquistas sociales argentinas y que llevarán necesariamente hacia la revolución que hará posible un socialismo original y latinoamericano", afirma en un documento el Encuentro Nacional de Sacerdotes del Tercer Mundo.

Dicho Encuentro se efectuó entre los días 7 y 8 del corriente en algún lugar de Villa Carlos Paz y entre los asistentes al cáncilave se encontraba el obispo de Goya, monseñor Devoto.

• **Argentinos en la Cárcel**  
 Los sacerdotes tercermundistas denuncian, luego, que "las cárceles están llenas de los argentinos que han luchado contra el imperialismo". Mencionan después conceptos textuales de Onganía, Levingston y Guglielmelli para puntualizar que "estos señores, despojados del poder o enfrentados entre ellos, terminan dando la razón a los mismos que reprimieron; la hipocresía de los gobernantes —manifiesta— queda así plenamente comprobada".

Se analiza también en el documento la situación social que vive el país y refiriéndose a las Fuerzas Armadas indica que ante "la utilización del poder para el enriquecimiento personal de altos jefes militares; el presupuesto nacional brutalmente succionado por el mantenimiento de las Fuerzas Armadas; el aumento desproporcionado de los sueldos de los altos jefes, frente a las migajas de los trabajadores y de los jubilados; la gente se pregunta si estas prebendas y beneficios no están destinados a adormecer las conciencias de los militares".

• **Salida: el Socialismo**  
 La conclusión a la que arriban los sacerdotes del Tercer Mundo es que "la única salida auténtica para el país es el socialismo". A este Cuarto Encuentro Nacional asistieron, según se informó, 160 religiosos, representantes de 36 diócesis argentinas y un enviado desde Montevideo. El tema fundamental del debate se centró sobre los tópicos socialismo y peronismo.

## Preso por Ofender a un Suboficial

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 10 (De nuestro corresponsal). — A consecuencia de un violento altercado que tuvo lugar en el Arturo Antonio Abella, de 20 años de edad, domiciliado en la calle 141, de esta ciudad, una persona que resultó ser suboficial del Ejército; el nombre de Abella se presentó en el curso de "habeas corpus" al que no se hizo caso porque el imputado se encuentra incoado en un proceso por infracción del artículo 669 del Código de Justicia Militar, que prevé penas de prisión que van de 4 a 8 meses para el ciudadano que "ofenda a un militar en presencia de la tropa".



# FRUSTRADO ATENTADO

- Interrogan al Grupo Capturado
- Iban a Utilizar Potentes Armas

primera plana "Complot para matar a Pacheco y Lanusse" y luego informa con detalles sobre el presunto intento de atentado. Bajo el subtítulo de "la policía argentina desbarató plan; hay cuatro detenidos uruguayos", afirma que la Policía Federal argentina estaría en conocimiento de un atentado que se había programado contra los presidentes de Uruguay y Argentina y habría detenido a quienes pensaban llevarlo a cabo. Dice "El País" que en poder de los capturados, entre los que hay cuatro uruguayos vestidos con uniformes de las fuerzas armadas argentinas, se incautaron rifles de precisión equipados con miras telescópicas.

**• Presunto Plan**  
Además, afirma que a los terroristas detenidos en la víspera se les secuestró un camión tanque que había sido robado. Señala que, según noticias fragmentarias, se pudo saber que los terroristas pensaban instalarse sobre un tanque de agua de un edificio de la avenida Libertador, frente al palco oficial, donde ambos presidentes presenciaron el desfile militar con motivo de la recordación de la independencia argentina. Sigue diciendo "El País" que otras informaciones indican que el propósito de los terroristas era incendiar el camión tanque conteniendo 10.000 litros de combustible y lanzarlo contra el palco oficial donde estaban instala-

dos los presidentes roplatenses. El diario "El País" dice que el jefe de policía argentino, Jorge Cáceres Monlé, en conferencia de prensa ofrecida en Buenos Aires confirmó el plan para atacar contra ambos mandatarios y que los integrantes de la peligrosa banda terrorista fueron capturados, figurando entre ellos varios uruguayos. Por su parte el matutino "El Día", órgano oficialista del Partido Colorado Batllismo Ortodoxo, en primera plana titula: "Abortaron ataque a presidentes", "Apresaron en Buenos Aires a 15 terroristas (cuatro uruguayos)". El enviado especial de "El Día" informa en términos similares a los del matutino "El País" coincidiendo en señalar que los terroristas tenían armas de gran alcance y precisión y que, además, se habían apoderado de un camión cisterna cargado de combustible, presumiblemente con el propósito de lanzarlo incendiado contra el palco oficial donde estaban los presidentes de Argentina y Uruguay.

**• Sin Comentario Oficial**  
MONTEVIDEO, 10 (Associated Press). — Las autoridades uruguayas no comentaron aún las informaciones de Buenos Aires de que la policía desbarató unos planes terroristas de atacar contra los presidentes de Uruguay y Argentina durante el desfile militar del 9 de julio.

## RAPTORES DEL AVION

LA PLATA, 10 (De nuestro corresponsal). — Mucho trabajo tendrá el lunes el juez federal doctor Luis C. Guerello, pues deberá tomar declaración a los secuestradores del avión de Braniff y a varias personas que se hallan detenidas a su disposición acusadas de intervenir en actividades extremistas.

A las 9.30 el doctor Guerello se hará presente en la Cárcel Modelo de esta ciudad, para tomarle declaración al norteamericano Robert Lee Jackson, para trasladarse posteriormente hasta la Cárcel de Mujeres donde indagará a la compañera de aquél, Ligia Lucrecia Sánchez Archilla. Por esta indagatoria existe gran expectativa, ya que la decisión posterior del magistrado es esperada por la justicia de Estados Unidos y México.

**• Extremistas**  
El juez doctor Guerello dispuso levantar la incomunicación que pesaba sobre Carlos Enrique de la Fuente y su esposa Yolanda Ripoll; Raúl Enrique Quiroga y su conyuge, María Branda; los esposos Adalberto Oscar Martini y Graciela Lilián Branda; Ricardo Julio Giacomini y Horacio San Martín que se hallan detenidos por estar acusados de actividades extremistas, que incluirían varios asaltos a mano armada en sucesos que tuvieron gran resonancia en esta ciudad. Pese a que no ha sido suministrada información oficial, los nombrados actuaban como integrantes del GEL y su captura se efectivizó luego de muchos allanamientos, siendo sometidos a la autoridad militar para ser pasados luego a jurisdicción del doctor Guerello. La diligencia se cumplió en dependencias de la sección Seguridad Personal y en la unidad carcelaria número 9, habiendo trascendido que cinco de los acusados se habrían negado a declarar. El juez volverá el lunes a tratar de indagar a estos últimos.

## Nota de Abogados de Tosco y Ongaro

Los abogados defensores de los dirigentes gremiales Raimundo J. Ongaro y Agustín Tosco, reunieron ayer a los periodistas en una conferencia de prensa, y tras referirse a diversos pormenores de la detención y prisión de sus defendidos, dieron a conocer una declaración en la que afirman que el rechazo al recurso de "hábeas corpus" interpuesto en favor de Tosco, configura "un ejemplo de justicia comprometida con el régimen".

Señalase luego en el documento que la ley 19.081 que autoriza a las Fuerzas Armadas a realizar requisiciones "es totalmente inconstitucional, y las convierte en ejército de ocupación".

Luego refutan las declaraciones del subsecretario del Interior, doctor Belgrano Rawson en lo referente a que Ongaro y Tosco permanecerán en la cárcel hasta que se pacifique el país".

## Juanita Larrauri Regresa de Madrid

Sin duda, un gran recibimiento espera a la señora Juanita Larrauri a su regreso al país. La secretaria de la Comisión Nacional de la Rama Femenina del Movimiento Nacional Justicialista estuvo en Madrid largo tiempo, tratando con el ex presidente Juan Domingo Perón temas que importan a la agrupación que dirige y, por lo tanto, sus compañeras han preparado una recepción sin precedentes en Ezeiza. Por ese motivo, la Rama Femenina del movimiento invita a todas las mujeres peronistas a concurrir al Aeropuerto Internacional de Ezeiza, hoy a las 18, para recibir a la señora Larrauri, que viajará desde la capital española en el vuelo 993 Iberia.

# No Hay Rastros de los Comandos que Intentaron Robar 800 Millones

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Gran actividad despliegan la policía rosarina y otros organismos de seguridad del Estado, con el fin de hallar indicios que permitan establecer la identidad y el paradero de los integrantes del audaz comando extremista que en horas de la mañana de ayer copó la estación Monte Flores, del Ferrocarril General Belgrano, e intentó asaltar el tren pagador que procedía de la Capital Federal, transportando en su caja de caudales la suma de 800 millones de pesos viejos destinados al pago de sueldos, jornales, retroactividades y aguinaldos del personal ferroviario.

Desde anteanoche, un vasto operativo policial se ha puesto en marcha, habiéndose realizado numerosas diligencias y procedimientos que, por razones obvias, no han trascendido al conocimiento de la opinión pública. Sin embargo, se sabe que hasta el momento dichas diligencias no han arrojado ningún resultado positivo.

**• Atraco en Dos Tiempos**  
El sensacional atraco se planeó y se ejecutó en dos tiempos. El primero, consistía en copar la estación, reducir al personal que presta servicios y esperar la llegada del convoy pagador. La pri-

mera fase, según lo atestigua el jefe de policía de Rosario, se cumplió a la perfección; falló, en cambio, la segunda, la que debía alzarse con el suculento botín de 800 millones de pesos. Los extremistas habían logrado adueñarse de la estación y uno de sus compinches se había disfrazado de "empleado ferroviario" con la misión de atraer la atención del maquinista y encajonar el tren en una "vía muerta", para que el convoy estuviera a merced del comando extremista, cuyos integrantes se calcularon entre 15 y 20 personas, algunas de ellas mujeres jóvenes.

**• Perspicacia o Pálpito**  
Ya todo el campo se encontraba a merced de los comandos y solo se esperaba la llegada del tren pagador N° 1.015, arrastrado por la locomotora 6.821, conducida por el joven maquinista José Valdez, a quien acompañaba como precondutor Juan Carro. Al llegar a unos 400 metros de Monte Flores —tal como anticipamos en nuestra edición anterior— Valdez advirtió que no se encontraba la bandera baja que le marcara la señal de entrada. Fue entonces cuando reclamó la bajada de la señal verde con reiterados pitos y como no obtuviera respuesta inmediata se

asomó a la ventanilla de la locomotora y advirtió la presencia de una persona extraña a la estación, que si bien lucía la gorra reglamentaria, por sus gestos y ademanes no demostraba idoneidad en el trabajo. Allí tuvo la intuición de que algo fuera de lo normal estaba pasando en la estación, cuando un guardia ferroviario y otras personas que habían concurrido a Monte Flores a percibir sus haberes, previendo el atraco le gritaron a Valdez que no avanzara, porque estaban en presencia de un asalto. Otra versión dice que el maquinista fue advertido por un colega que había pasado por el lugar en otro convoy.

Sea por perspicacia o por palpito, lo cierto es que Valdez, lejos de avanzar por la vía que le señalaba el impostor, optó por dar marcha atrás y dirigirse a Villa Amelia, la estación anterior, desde donde hizo la correspondiente denuncia. El jefe de la policía rosarina, mayor de Gendarmería, Agustín Feced, confirmó luego en una conferencia de prensa las distintas alternativas que había tenido el suceso, y la información que había anticipado CRONICA sobre la cantidad de pesos que conducía el convoy: 800 millones de pesos viejos.

# SE INVESTIGAN LAS ACTIVIDADES DE UN MEDICO QUE SE HALLA DETENIDO

Tras una paciente y minuciosa investigación, las autoridades policiales de la seccional 1° de Vicente López lograron aprehender a un médico vinculado a grupos extremistas, que viajaba en un automóvil robado, secuestrándosele, además, documentación adulterada. Se trata del doctor José Héctor Amorin, argentino, de 25 años, soltero, con matrícula de la Secretaría de Estado de Salud Pública de la Nación y con domicilio real en la calle Maipú 1136, departamento "A", de la localidad de Florida. En el momento de su detención, Amorin admitió que era médico, pero que su verdadero nombre y apellido era Ramón Diego García, para lo cual exhibió documentos fraguados.

**• La Pesquisa**  
Desde hace cierto tiempo, Amorin era vigilado por la policía y días pasados la sospecha se acentuó al tenerse conocimiento de que en la vía pública, calle Díaz Vélez entre las de Debenedetti y Ayacucho, se observaba la presencia de

un automóvil Peugeot 404, color borra-vino, patente B-276.361, que quedaba en dicho lugar durante toda la noche y a la mañana siguiente era retirado por una mujer o un hombre, no identificadas, que adoptaban una serie de precauciones antes de poner el coche en marcha. También se estableció que la chapa del Peugeot era similar a la de otro automóvil cuyo secuestro había sido solicitado por la comisaría de Ciudadela, partido de 3 de Febrero.

**• Apremiado, Confiesa**  
Tras los interrogatorios a que lo sometió oportunamente la policía, Amorin admitió, finalmente, su ideología y dijo que había asistido en los últimos tiempos a diversos actos políticos clandestinos en los cuales tuvo oportunidad de vincularse con elementos catalogados de "activistas".

Hace poco concurrió al cementerio de Olivos, con motivo de la realización del homenaje a los fusilados a causa de la frustrada contrarrevolución del 9 de ju-

nio de 1956 y allí conoció, según dijo, a un individuo de nombre Ernesto que propuso probarlo para incorporarlo al movimiento "Tacuara".

Se le encomendaron varias misiones, pero negó que en el cumplimiento de tales misiones haya sido acompañado o secundado por una mujer. Actualmente se encuentra a disposición de la justicia penal. Mientras tanto, la policía prosigue las investigaciones para determinar si realmente Amorin es responsable de delitos. También se le secuestró el coche Peugeot.

Trascendió además que el detenido podría haber participado en acciones subversivas más destacadas y que tal vez su conocimiento de primeros auxilios le haya servido de mucho a la organización a la que se lo trató de incorporar. En medios policiales se descarta que las declaraciones del individuo podrán aportar más claridad a sus actividades y a las de otros, y por lo tanto por algunos detalles suministrados habría más detenciones.

## Fuego en Tren: ¿Sabotaje?

No se descarta la posibilidad de que se trate de sabotaje el incendio producido en un tren de pasajeros del Ferrocarril Roca.

Ayer, a la 0.50, cuando circulaba a la altura de Sarandí, procedente de La Plata, se produjo un incendio en dos vagones de dicho tren. De inmediato fueron desalojados los pasajeros y tres dotaciones de bomberos voluntarios de la zona apagaron el fuego, que ocasionó daños en las unidades en un 40 por ciento.

Aún no se han podido establecer las causas que originaron el siniestro, pero se presume que el incendio no fue casual, sino que podría haber sido provocado por elementos extremistas.

Esta suposición se fundaría, según trascendidos, en la forma en que se propagó el fuego, que fue muy rápida e indicaría la colocación expuesta de alguna sustancia inflamable, punto sobre el cual se hallan investigando actualmente los peritos químicos de la policía de la Provincia de Buenos Aires.

## Importante Empresa Metalúrgica

NECESITA

CUBRIR CARGO DE

## SUPERVISOR

PARA PAÑOL DE HERRAMIENTAS

### REQUISITOS:

- ◆ Deberá poseer título de Técnico mecánico
- ◆ Experiencia mínima 3 años en cargo similar
- ◆ Buenos conocimientos sobre reparación y afilado de herramientas de Corte
- ◆ Conocimientos generales de Herramental y Dispositivos

Escribir con antecedentes y pretensiones a:

"Gerente Relaciones Industriales"

VIAMONTE 1336 — Piso 2º — Oficina 14

## CAFE

VENTA AL PUBLICO

DIRECTAMENTE DE FABRICA

SAN JOSE 975 — CAPITAL

## Insensibilidad Ante el Riesgo

Ante la creciente ola de trágicos accidentes producidos en el barrio de Villa Luro, por la falta de semáforos, un grupo de vecinos justificadamente enardecidos promovió ayer un pequeño disturbio.

A las 11.30, alrededor de 80 personas, entre las que predominaban mujeres y niños, se agruparon en la intersección de las avenidas Juan B. Justo y Juan Agustín García, portando cartelones en los que pedían la instalación de semáforos en dicha esquina, en salvaguarda de sus familias, en especial de los niños que han sido el mayor número de víctimas inocentes.

Próxima a esa fatal esquina se encuentra

una escuela, forzosamente debe ser cruzada por los niños y las madres de éstos.

Cuando algunos de los manifestantes comenzaron a proferir gritos en demanda de soluciones, la policía trató de disuadirlos sugiriéndoles la conveniencia de dirigirse a las autoridades correspondientes para plantearles sus reclamos, éstos respondieron que todos sus intentos de tramitar su petición convenientemente habían sido estériles. Por ello adoptaron la decisión de realizar la manifestación, como último argumento.

Apaciguados los ánimos del grupo, los integrantes de éste se retiraron en orden y sin que el episodio registrara incidentes serios.



## VIAJE DEL ALMIRANTE GNAVI: EMPEZO AYER

El almirante Pedro Gnavi inició ayer un viaje de estudios sobre aspectos de la Cuenca del Plata. El comandante en jefe de la Armada partió a las 11.20 por vía aérea con su esposa, señora René L. Bertorini de Gnavi y su ayudante secretario, capitán de fragata Oscar Abriata. Visitara las zonas de las cataratas del Iguazú y de los saltos de Guayra, a bordo del yate "Itati" de la Armada, que se encuentra en Foz Iguazú. Su regreso a Buenos Aires está previsto para el próximo jueves.

### Mexicanos con Lanusse

Hoy, a las 12.30, el teniente general Lanusse recibirá a una delegación de periodistas mexicanos que concurrirá a la Casa de Gobierno acompañada por el ministro Consejero de la embajada argentina en México, doctor Alberto S. Dumont.

## MAÑANA SE IMPARTEN DIRECTIVAS

# Lanusse-Gobernadores

El jefe del Estado, teniente general Alejandro A. Lanusse, iniciará a partir de mañana contactos con los gobernadores provinciales a quienes impartirá precisas directivas con respecto a los problemas económicos, sociales y políticos vinculados con la tercera etapa de la Revolución Argentina para la normalización institucional de la República. Las entrevistas con los mandatarios provinciales se realizarán los lunes, miércoles y viernes en jornadas que abarcarán la mañana y la tarde y por orden alfabético.

Este tipo de consultas directas que marca una nueva modalidad, se extenderá a alrededor de treinta días y un alto funcionario señaló al respecto a CRONICA que eran de suma utilidad y mucho más positivas que los encuentros de gobernadores que se realizaban anteriormente en forma conjunta y que no permitían el análisis particular de cada provincia. A su vez los gobernadores tendrán oportunidad de dialogar directamente con el primer magistrado y hacerle conocer las inquietudes y prioridades

que reclaman una solución más pronta en sus provincias. La agenda preparada al efecto, que mañana y conforme al orden alfabético establecido, el presidente irá a las 11.15 al gobernador de Buenos Aires, brigadier (R) Horacio C. Biondi. Posteriormente, a las 11.45, será visitado por el mandatario de Catamarca, señor Horacio A. Parnasetti. Cabe señalar que en este tipo de reuniones estará presente también el ministro del Interior, señor Arturo Mor Roig.

## EL NACIMIENTO DE TRILLIZOS PONE EN EVIDENCIA UNA DOLOROSA SITUACION

El día 8 de julio, Aída Yolanda Salazar de Cruz trabajó normalmente como doméstica hasta las 17. A las 9.30 del 9 de julio se internó con los primeros dolores en el hospital Lucio Meléndez, de Adrogué. Una hora después nació Julia Andrea (1,850 kg.), seguida de Néstor Osvaldo (1,400) y de Julia Alejandra (1,500). Los flamantes trillizos tienen ya cinco hermanos: un varón de 17 años y cuatro niñas, de 13, 9, 8 y 2. Otros dos hermanitos habían muerto, los trillizos no los conocerán. La madre es una tucumana de mirada intensa y aspecto juvenil. Representa mucho menos que sus 35 años. El padre, José Virgilio Cruz, 38 años, es también tucumano. Vinieron hacia 1950 a Buenos Aires. Los tres bebés están en incubadora y evolucionan bien.

—Sentí una gran alegría, pero también tristeza. No esperábamos tres. Con mi esposo haciendo changas y yo que no voy a poder ayudarlo ahora.

Después hablamos con Cruz: —Hasta hace unos años trabajaba en una fábrica. Era delegado y me echaron por el Plan de Lucha. Ahora changueo,

porque me es imposible conseguir trabajo fijo. Cuando salgo a buscarlo, por el diario no me toman, porque tengo 38 años, y peor cuando se enteran que tengo cinco hijos.

Viven en Bolívar y Bravo, Longchamps, donde con grandes sacrificios han levantado una vivienda precaria y están pagando (¿cómo?) el terreno.

Esta breve historia es todo un documento: hay madres argentinas que trabajan 18 horas antes de parir, pese a la ley; hay trabajadores lanzados a la miseria por el delito de combatir contra la miseria, pese a la ley; se condena al aborto, pero no se da trabajo al padre de cinco hijos, porque los tiene; mueren muchos chicos últimamente; no hay trabajo y los empleadores rechazan por viejo a un hombre de 38 años. ¿Es que el derecho a poder trabajar no figura entre los derechos constitucionales? La verdad que no. Y todavía: hay leyes sociales pero los changuistas no existen para ellas: "Gano unos 1.800 pesos diarios, pero sin jubilación, ni aguinaldo, ni enfermedad. Solo me indemnizan por accidentes de trabajo, como ahora, que

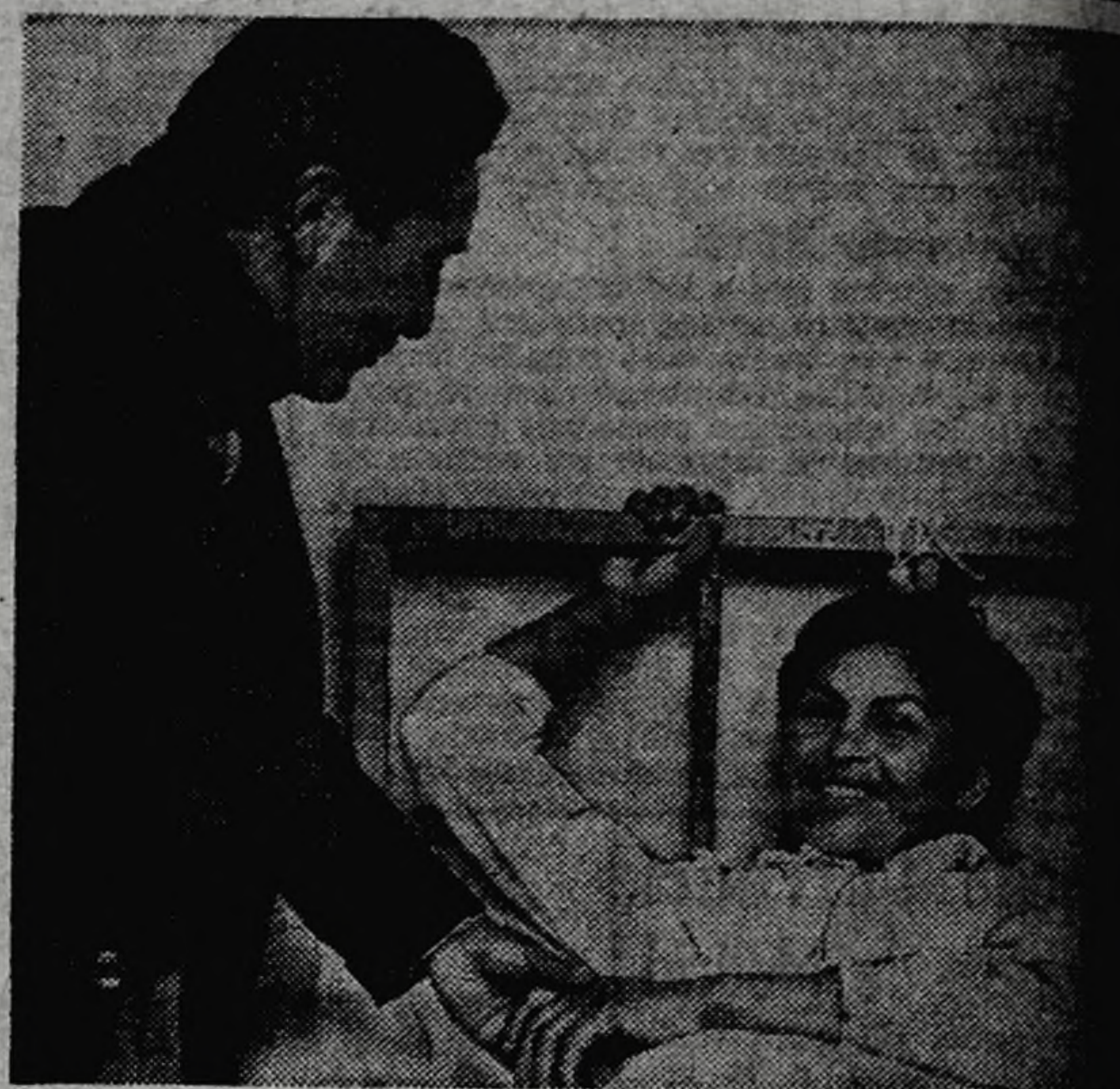
estoy con un pie enyesado porque se me cayó un cajón encima".

De modo que es posible que una madre reciba a sus hijitos con alegría, pero con tristeza, como fue posible hace poco que un padre de diez hijos se ahorcara para que la sociedad advirtiese el drama de su familia y se publicitase.

José Virgilio Cruz necesita trabajo fijo, se lo decimos a nuestros lectores (incluidos los funcionarios del gobierno y de las empresas del Estado), porque todos y cada uno somos responsables de que no lo tenga y somos responsables de que lo obtenga.

—Y dada nuestra situación (también nos dijo la mamá), agradeceré mucho a quien pueda ayudarme con ropita y frazadas para los chicos y medicamentos para mi hija mayor, que estuvo internada un mes en este mismo hospital hasta el 8 de julio, y ahora tiene que seguir un tratamiento.

Aunque solo recibieron miseria, estos padres tucumanos, en homenaje al día de la Patria, bautizaron así a sus hijitas: Julia Andrea y Julia Alejandra.



Esta pareja tucumana tuvo trillizos: una alegría que se ve empañada por la desgarradora situación del matrimonio.

## Banco de Desarrollo: Hay que Buscar Fondos

RAWSON, 10 (De nuestro corresponsal). — "El Banco Nacional de Desarrollo ha nacido para cumplir una política concreta de crecimiento, a través de la ampliación, modernización y rehabilitación de empresas nacionales en el ámbito de la industria y la minería. No somos un banco más, sino una herramienta de trabajo en la realización de la política de gobierno destinada a crear un nuevo país poderoso y próspero. Tendemos a defender a las empresas nacionales, a las empresas que reinvierten sus ganancias en la Argentina, pero a la vez protegemos las fuentes de trabajo, con lo cual sumamos a nuestra actividad el sentido social que le ha asignado el gobierno al Banco Nacional de Desarrollo".

Esto lo dijo el presidente de dicha institución, ingeniero Roberto Apfelbaum, al iniciar sus deliberaciones el directorio de la misma que hoy sesionó en esta ciudad.

También manifestó el ingeniero Apfelbaum: "Somos conscientes de los problemas de la pequeña y mediana industria, situación que es necesario considerar urgentemente para mantener y acrecentar el ritmo de desarrollo del país. El Banco debe cumplir una tarea; para ello necesita fondos; esos fondos los buscaremos sin escatimar esfuerzos".

"Comprendemos —expresó en otra parte de su discurso— que el país es todo su territorio y no parte de él solamente; que el desarrollo integral se logra cuando no existen zonas marginadas ni poblaciones olvidadas; que las deformaciones económicas que hemos venido padeciendo en el curso de los años deben superarse considerando al país como un todo integrado, de crecimiento armónico y de posibilidades similares".

"Pretendemos ver al país real, es decir al país con sus problemas, sin ocultaciones, sin pretender mentirnos a nosotros mismos, pero a la vez con sus enormes posibilidades".

El titular de la citada institución bancaria mantuvo, asimismo, diversos diálogos con periodistas, autoridades y algunos directivos de empresas comerciales que actúan en la zona patagónica.

## FIESTA EN LA RURAL; TORO FURIOSO REVOLCO A COWBOY

Hubo emoción en la jornada inicial de la 85ª Exposición Nacional de Ganadería, Agricultura e Industria habilitada ayer en el tradicional predio de la Sociedad Rural en Palermo. Por la tarde se efectuó en la pista central la primera competencia de la jineteada internacional con la participación de "gauchos" y "cow-boys". Fue durante la misma que un toro, luego de derribar al norteamericano Bud Clemons, campeón de rodeo de Texas, que intentaba domarlo, se escapó de la pista. El animal, embravecido, saltó la cerca y echó a correr por la calle principal interna de la Rural.

La oportuna intervención de tres integrantes del equipo de jinetes argentinos que, montados a caballo, lo enlazó, evitó que hubiese que lamentar víctimas. Afortunadamente también era escaso el número de personas que circulaba en esos momentos por la calle de referencia, ya que la mayoría del público se encontraba en las tribunas presenciando el espectáculo.

En esta jineteada internacional participan jinetes argentinos y norteamericanos. Cada equipo monta dos potros (los argentinos con bastos y encimeras y los norteamericanos con montura); un potrillo para cada uno con pretal y un toro cada uno, también con pretal.

La competencia proseguirá hoy, el sábado 17 y el domingo 18 y será por puntos.

acumulado. Los jinetes argentinos están representados por Rolando Segonus, Zaccarias Silvera, Ramón Gardiner y Domingo Silveira. Los norteamericanos por Guy Weeks, Willier Berbach, Bud Clemons y Pete Clemons.

### La Exposición

En el acto de habilitación de la exposición —de la que participarán 3.575 reproductores y que finalizará el 8 de agosto próximo— estuvieron presentes el titular de la Sociedad Rural Argentina, Enrique Firpo Miró, y el comisario y el subcomisario de la muestra, Guillermo Bernasconi y Enrique Croto, respectivamente.

También ayer comenzó su labor el jurado de concurso de stands de los sectores industriales y comerciales de la exposición, cuyo veredicto se dará a conocer el próximo jueves.

### Inauguración Oficial

La inauguración oficial de la muestra se llevará a cabo el 31 del corriente con la muestra principal de la ganadería, agricultura e industria. Lo más destacable como todos los años serán las elecciones de los animales que comenzarán a ser exhibidos días antes y la selección de los grandes campeones de todas las razas que enorgullecen al campo argentino. Será esa jornada sin duda una de las más celebradas por el campo argentino.

## DIPLOMATICAS: ALEJAMIENTO DE VILLEGAS

Se encuentra en nuestro país el embajador argentino en Brasil, general Osiris Villegas, quien habiendo viajado con el propósito de resignar la función diplomática.

Según trascendió en las ferias de la Cancillería, el general Osiris Villegas conversaría mañana con el doctor De Pablo Farfán con el fin de expresar su deseo de alejarse de la función diplomática.

En círculos políticos se mencionó la posibilidad de que el citado jefe militar, tras su alejamiento de la función de embajador, sería invitado a ocupar una importante función en el ámbito de la conducción económico-social oficial.

Hasta el momento, el general Osiris Villegas, asumió la función durante el gobierno de Onganía, requerido por las fuentes informativas, mantiene una absoluta reserva sobre sus próximos pasos, por lo que se aguarda su visita a la Cancillería para conocer en definitiva cuáles serán sus futuras decisiones y actividades, aunque, según trascendidos, el jefe militar habría manifestado su propósito de no aceptar cargo oficial alguno por el momento.

## HA FALLECIDO LA ESPOSA DEL MAESTRO OSVALDO PUGLIESE

Un artero golpe del destino enluta el hogar de una de las mayores figuras de nuestra música ciudadana. Nos referimos a Osvaldo Pugliese, el afamado director de orquesta, al que la muerte le arrebató ayer a su fiel compañera de toda la vida.

La señora María Concepción Florio de Pugliese, también tía del cantor Roberto Florio, falleció en nuestra ciudad, mientras a miles de kilómetros, en Nueva York, el maestro, ajeno a tan terrible golpe, celebraba el 155º aniversario de la Independencia de nuestra patria, ofreciendo, para toda la colonia argentina residente en el país del Norte, un brillante festival musical en el Philharmonic Hall.

Junto a Osvaldo Pugliese actuaron en esa oportunidad sus cantores Abel Córdoba y Miguel Montero, la can-

tante Ramona Galarza, y el pianista y compositor Lalo Schifrin. El espectáculo fue presentado por el animador Augusto Bonardo, y uno de los momentos más solemnes de este homenaje a la Argentina se vivió cuando la orquesta de jazz, dirigida por Schifrin, interpretó nuestro Himno Nacional. Imaginamos la desesperación del maestro Pugliese

cuando, por vía telefónica, fue enterado de que la muerte había tronchado definitivamente la felicidad que por años disfrutó al lado de María Concepción Florio, una mujer que siempre lo alentó en su lucha por la vida y por la de su máxima pasión: el tango. Los restos de la compañera del maestro Pugliese son velados en la avenida Forest 1243.

## SUPREMO ENTERRRIANO: EVOCACION DE SUS IDEALES FEDERALES

PARANA, 10 (De nuestro corresponsal). — Fue honrada la memoria del general Francisco Ramírez al cumplirse, en la fecha, el sesquicentenario de su trágica muerte en Arroyo Seco, provincia de Córdoba, en defensa de los ideales de libertad y federalismo que inspiraron su lucha. La ceremonia central tuvo lugar en la ciudad de Concepción del Uruguay, cuna del supremo entrerriano, presidida por el gobernador de la provincia.

## LAFERRERE

TERCERA SERIE

POSESION \$ 90.—

Extraordinarios lotes, edificación, comercios, escuela, luz, colectivos.

DESDE \$ 45.— P/MES DAMOS POSES. C/2 CUOTAS. O SEA \$ 90.—

Vendemos únicamente desde 8.30 a 12 y 14.30 a 18 hs. Sábados y días de 9 a 17.30 hs. P.A. 70-252-58

ADM. GRABARNIK

PIEDRABUENA 6308, Laferrere. Lado Sur - Fte: estación

# ASADO

PRECIOS INFIMOS

CORTES PORCINOS - EMBUTIDOS  
FRESCOS - FIAMBRES

FRIGORIFICO MINGUILLON S. A

JOSE MARIA PAZ

y DEL CAÑON-MORENO

F.C.G.D.F.S. - Teléf. 0228-20300/20350

ATENCION DURANTE LAS 24 HORAS



## Alcanzó Destacadas Proporciones el Agasajo Gremial al Intendente

El intendente municipal, contador Saturnino Montero Ruiz, fue agasajado ayer con un almuerzo por la Unión Obreros y Empleados Municipales. La reunión tuvo lugar en la sede del club Vélez Sarsfield y asistieron a la misma altos funcionarios de la comuna y dirigentes del sindicato.

Al término del almuerzo habló el secretario general de la citada entidad, señor Patricio Datarmini, quien agradeció a Montero Ruiz los beneficios otorgados a sus representados manifestando que "los 70.000 afiliados al gremio hacen pública la gestión del intendente al haber hecho realidad viejas aspiraciones, como la creación de la Comisión de Relaciones Laborales, que permite participar activamente a los trabajadores

en aspectos estructurales, escalafonarios y funcionales de la administración comunal".

Seguidamente usó de la palabra el intendente destacando ser "un trabajador y compañero de todos los obreros municipales", añadiendo que nada se le debía agradecer, "pues lo menos que se le puede pedir a un funcionario es que cumpla con su deber, ya que el sueldo de ese funcionario lo paga el pueblo".

También usaron de la palabra diversos delegados de los lugares de trabajo y en representación de las organizaciones hermanas de la Unión Obreros y Empleados Municipales lo hizo el secretario general de la Unión del Personal Civil de la Nación (U. P. C. N.), Héctor López.



Cabecera del agasajo al intendente municipal, organizado por los trabajadores de la Comuna. Junto a Montero Ruiz y el ministro de Trabajo aparecen dirigentes gremiales.

## Insiste el Personal Civil en la Constitución de la Paritaria

# ORGANIZAN LA MOVILIZACION

Una de las organizaciones gremiales que nuclea a los empleados estatales, la Unión del Personal Civil de la Nación, prosigue organizando la movilización activa de los trabajadores de la administración pública central, de provincias y organismos autárquicos, dispuesta para reclamar la aplicación de la ley 14.250 (convenios colectivos). La protesta culminará con un acto en Plaza de Mayo, en fecha a determinar. Precisamente, para coordinar ese plan de movilización, la UPCN convocó a un plenario nacional de secretarios generales para el 22 del corriente, a las 19, en Moreno 1332.

### • Seccional 342

La Comisión Directiva de la Seccional N° 324 (Ministerio de Cultura y Educación) de la Unión del Personal Civil de la Nación se dirigió al ministro con respecto a la aplicación de la Ley 19.105, que deroga los artículos 10 y 11 de la Ley número 17.343 y el Decreto 5.593, solicitando que se aclare la situación del personal administrativo y de servicios auxiliares dependientes de la Administración de Educación Artística, Educación Agrícola, Educación Física y Sanidad Escolar, que anteriormente a la citada ley aún no había sido promovido y designado, de acuerdo a las estructuras aprobadas por el

Poder Ejecutivo Nacional, antes del 30 de junio último comprendido en la tercera etapa.

### • Viajantes

La Asociación Viajantes de Industria y Comercio emitió una declaración manifestando su alarma por la proliferación de desalojos que, al amparo de la nueva ley de alquileres, se anuncian como trágicos presagios para una inmensa mayoría de la población de nuestro país.

El mencionado instrumento legal, expresa la entidad de los viajantes, no evalúa con la justicia necesaria la situación por la que atraviesan grandes sectores de la ciudadanía que, acuciados por el incesante incremento del costo de vida deberán hacer frente, también ahora, al creciente peligro que representa el tener que optar por el pago de elevados alquileres o el desalojo indiscriminado de núcleos familiares que es lo mismo que decir, "incrementar la población de las mal llamadas villas de emergencia" y las casas de hospedaje en condiciones prácticamente inhumanas.

Por último, expresa AVIC, que es al gobierno y a sus instituciones específicas a quien corresponde —sin más dilaciones— arbitrar los medios para crear condiciones justas y accesibles a una vivienda digna.

## JUSTICIA PARA TODOS

CRONICA matutina ha incorporado a sus páginas una nueva columna, "Justicia Para Todos", dedicada al asesoramiento jurídico gratuito. Quienes deseen formular consultas sobre cualquier problema de carácter legal, deberán dirigir su correspondencia a los doctores Rodolfo Boero Mansilla y Susana G. Marina de Boero Mansilla, a Aráoz 2425 (planta baja) teléfono 80-5648 o a la sección "Justicia Para Todos", Riobamba 280. Las respuestas se irán publicando por orden de llegada de las cartas.

**Pregunta:** Soy propietario de una unidad de departamento dentro del régimen de propiedad horizontal, ubicada en el último piso del edificio, y como perteneciente a mi departamento se halla un patio; yo he techado este patio —cuya terminación se une con la terraza de uso común del edificio— con el fin de construir sobre ese techado una pequeña habitación para guardar valijas, ropa, enseres, etc. ¿Puedo construir sin necesidad del consentimiento de los demás copropietarios?

**Respuesta:** La ley 13.512 sobre propiedad horizontal es terminante en el sentido de que el propietario del último piso de una casa de varios pisos no puede elevar nuevas construcciones como la que usted pretende realizar, sin el consentimiento de los demás copropietarios del edificio. En consecuencia, y respondiendo a su pregunta, puede realizar la construcción solo si obtiene el consentimiento de todos los demás copropietarios.

### CORREO

**Empresa M.:** El aporte del socio-gerente, aparte del que se tributa a la Caja de la Industria, Comercio y Actividades Civiles por los sueldos que se le liquidan imputados a gastos generales, debe ingresar a la Caja de Trabajadores Autónomos (ex Empresarios). Desde el año

1969 está fijado el mínimo en \$ 4.000, independientemente del monto de las ganancias o pérdidas. Pero anteriormente, cuando el 10 por ciento de las ganancias que le correspondían personalmente estaban comprendidas entre el aporte mínimo y máximo fijado en cada época, se debía ingresar ese 10 por ciento real. A los efectos de ello se tomaba la ganancia líquida por la empresa, deduciendo de ella la suma resultante de aplicar al capital integrado individualmente el porcentaje de interés que los bancos aplicaban a los descuentos de documentos, esta parte de la utilidad se consideró como no propia de la tarea desarrollada en sí, sino como un rendimiento del capital integrado. Por ello, la Caja le formula una deuda, dado que usted pagó solo los mínimos.

**Norberto C.:** Indudablemente la Caja de Industria, Comercio y Actividades Civiles, está muy atrasada en la remisión de expedientes, en los cuales se apela para ante la Comisión Nacional de Previsión Social. No tiene explicación tal atraso, sobre todo cuando no se pide reconsideración, sino solo se eleven las actuaciones. Esperemos que las autoridades correspondientes ordenen el pronto diligenciamiento de algo tan simple, comprendiendo el vía crucis de quienes esperan.

## FRIGORIFICOS: SOLICITAN QUE LA COOPERATIVA DE CORDOBA PASE A MANOS DEL SINDICATO

La Federación Gremial del Personal de la Industria de la Carne dirigió una nota al primer magistrado exponiéndole la situación de inestabilidad "que se le plantea a la Sociedad Cooperativa Obrera de Trabajo, Producción y Consumo de la Industria de la Carne (Coincar) de Córdoba, al no contar hasta el presente con el derecho, incuestionablemente bien ganado por cierto, de entrar en la posesión definitiva de dicho establecimiento fabril, que arrienda actualmente a la Municipalidad de Córdoba".

Agrega que "para ubicarnos en la exacta significación y alcance de este problema, es menester remontarnos nueve años atrás cuando los trabajadores de la carne, constituidos en Sociedad Cooperativa y tomaban en arriendo el Matadero Frigorífico Municipal, aprendidos tal vez, por la necesidad de salvar su fuente de trabajo, indispensable para la subsistencia de un vasto sector de familias obreras, pero también con la firme determinación de demostrar en la práctica de que los trabajadores de la carne argentinos han alcanzado el grado de madurez y responsabilidad suficientes como para asumir la dirección y administración de su propia empresa".

Señala luego que "no obstante la carencia de recursos económicos experimentados inicialmente y de recibir el

establecimiento en condiciones notoriamente deficitarias y con una herencia de reiterados conflictos anteriores que constituían un desfavorable precedente en la trayectoria del referido establecimiento, los trabajadores de la carne, nucleados en el Sindicato Obrero de los Mataderos de Córdoba, con plena conciencia de la responsabilidad que asumían y de sus deberes como accionistas de la Cooperativa y, por sobretodo exhibiendo un ponderable afán de trabajo y deseo de hacer bien las cosas, fueron transformando la situación del establecimiento, el cual pasó así a adquirir una fisonomía totalmente distinta, hasta llegar a ser la empresa prestigiosa y pujante que es en la actualidad. A todo ello cabe agregar, que hasta este momento y al cabo de nueve años de actividad, la Sociedad Cooperativa Obrera de Trabajo, Producción y Consumo de la Industria de la Carne, lleva invertida la suma de 300 millones de pesos moneda nacional en concepto de reparaciones, mantenimiento y mejoras de la planta industrial, necesarios para su constante funcionamiento y alta capacidad productiva. En la actualidad, a instancia de las nuevas exigencias establecidas por el Digesto de la Junta Nacional de Carnes, se hace imprescindible introducir otras mejoras y modificaciones que demandarán importantes

inversiones del orden de los 150 millones de pesos moneda nacional. Pero he aquí, que junto con esta demanda de mejoramiento y adecuación de la planta industrial, se plantea un serio problema para el futuro de la Sociedad Cooperativa, al no contar con el derecho de propiedad definitivo, lo cual compromete el destino de su propio patrimonio

Termina diciendo que por tal motivo "la Federación Gremial del Personal de la Industria de la Carne, interpretando el sentir y el anhelo de esos trabajadores, se dirige a usted solicitándole interceda ante la Intendencia Municipal de la Ciudad de Córdoba, para que, en forma urgente, se disponga la transferencia con carácter definitivo del Matadero Municipal a propiedad de la Sociedad Cooperativa Obrera de Trabajo, Producción y Consumo de la Industria de la Carne (Coincar), lo cual no solo implica un acto de estricta justicia por la aptitud e idoneidad demostrada, durante esos nueve años en la conducción de la misma por parte de los trabajadores, sino que, y fundamentalmente ello proporcionará la necesaria seguridad y tranquilidad para un importante sector de familias obreras de la carne, que hoy, como nunca, requieren poder contar con sus indispensables fuentes de trabajo y subsistencia".

## Denunciaron los Mercantiles la Transgresión a una Norma Legal

La Federación Empleados de Comercio informó que ha formulado las denuncias correspondientes ante el Ministerio de Trabajo, en relación a la firma "Bonafide", quien según lo hiciera público en avisos, el 8 atendió al público hasta las 21.

Dice la entidad que se trata "de una nueva transgresión a una norma legal que establece el cierre de los negocios a las 19.30. Nuevamente volvemos sobre un tema cuya reiteración constituye una grave distorsión laboral que afecta a los empleados de comercio. Ellos, como todos los trabajadores, tienen derecho al descanso y a la preservación de su salud. Y de ninguna manera supuestas retribuciones extras pueden componer el deterioro de la salud que a la larga trae el exceso de trabajo. Además de inventar arbitrarios días de festejos, especulando con los sentimientos de la población, algunos comerciantes aprovechan las vísperas de feriados para prolongar indebidamente sus horarios de atención al público.

### • Salud Pública

Una asamblea del Personal de Cooperadora del UAMI (Rivadavia-Peralta Ramos), nucleados en el Sindicato de Salud Pública, se reunió para analizar la crítica que atraviesan con motivo de la amenaza de despido para más de 300 agentes, a los que se le abonan sueldos de 21.000 pesos mensuales,

con 40 horas semanales, además del sueldo anual complementario de 1970 y el actual.

Señalan que en las estructuras aprobadas por las actuales autoridades para el personal de Salud Pública se establece un sueldo de 53.000 pesos, con 15 años de servicio, con el mismo horario y responsabilidades y la carrera con el correspondiente incremento en los distintos niveles. Dan cuenta que, en su oportunidad, se les informó del ingreso de todos los agentes de cooperadora de los hospitales de Salud Pública al presupuesto, pero ahora surge la negativa del Ministerio de Hacienda a aprobar los 2.400 millones de pesos destinados para la ampliación de las estructuras hospitalarias, con el consiguiente perjuicio para los establecimientos que ya no cuentan con personal suficiente.

### • Empleados Marítimos

La comisión directiva de la Asociación Argentina Empleados de la Marina Mercante informó que ha dispuesto habilitar durante todo el año el hotel de su propiedad ubicado en la localidad de Unquillo, Córdoba. Esta medida, de carácter experimental, significa un gran esfuerzo de la entidad y tiende a facilitar a sus afiliados y familias estancias también en el invierno, con el objeto de posibilitar su recuperación.

# EVA PERON

en el mes de su fallecimiento



# GARRA

le brinda 6 láminas  
¡A TODO COLOR!

resérvela a su  
canillita  
¡SE AGOTA!



# NUEVA YORK: TRES ARGENTINOS IMPLICADOS EN TRAFICO DE NARCOTICOS

NUEVA YORK, 10 (Associated Press). — Tres argentinos fueron acusados de contrabando de narcóticos, en relación con la confiscación en el aeropuerto internacional de una cantidad de heroína que rendiría 21 millones de dólares en el mercado del vicio. Informó la Dirección General de Narcóticos de que ya son seis los acusados de transportar heroína. Uno es Rafael Richard, hijo del

embajador de Panamá en Formosa, de 23 años de edad. Se le imputa la posesión de 79 kilogramos de la droga; fueron detenidos con él Nicolás Planch y Guillermo González, de Panamá, cuando se aprestaban a salir para esa ciudad. Se dijo que González y tío de Richard, y Planch su chofer.

Los argentinos son César y Américo Alta-

mirano y José F. Sanmartino. César tiene dirección en Nueva York; Américo dijo que vino del Uruguay; Sanmartino dio un hotel local como dirección y dijo ser vendedor de automóviles. Se les fijó fianzas de un millón de dólares a Sanmartino y de medio millón a cada uno de los Altamirano. Fueron llevados a un tribunal federal y quedó pendiente la formal instrucción de cargos hasta el lunes,

para que mientras tanto consigan abogados, dijo el juez. El fiscal pidió que se fijara la fianza de un millón a Sanmartino porque si fuera una cantidad menor podría pagarla y huir del país. Dijo que su pasaporte es falsificado y que "podría ser prófugo de la justicia". "Es un hombre de 45 años de edad, rubio, de ojos azules".

## MATO A LA ESPOSA E HIRIO A LA HIJA

# Un Drama Estremecedor

TRES ARROYOS, 10 (De nuestro corresponsal). — Un drama familiar de estremecedoras características se desarrolló esta mañana en una finca de esta ciudad. Por causas que aún no fueron establecidas fehacientemente, un hombre baleó a su esposa, causándole la muerte, y seguidamente atacó a su hija, hiriéndola gravemente. El victimario se dio a la fuga, pero después regresó a su domicilio, donde fue aprehendido por una comisión policial. Se presume que el autor del grave hecho sufrió un ataque de enajenación mental, lo que le impulsó a desencadenar la tragedia que destruyó un hogar.

### Los Protagonistas

En la finca de la calle León 850 se domiciliaban Rabel Héctor Murgi, argentino, de 54 años, casado; su esposa, María Asunción Aran de Murgi, de igual nacionalidad, de 53 años, y una hija del matrimonio, Ana María, también argentina, de 20 años, soltera, que trabaja

como empleada en una firma comercial de la ciudad.

### Se Ignoran las Causas

Al promediar la mañana, por motivos que se ignoran, se suscitó entre Murgi y su cónyuge una enojosa incidencia, que tuvo un trágico epílogo, ya que el hombre, fuera de sí, corrió hacia un armario, apoderándose de un revólver que allí guardaba y antes que su esposa pudiera ponerse a salvo le disparó dos proyectiles que impactaron en el tórax de la infortunada mujer, que se desplomó con las ropas tintas en sangre, dejando de existir segundos después.

### Furia Homicida

Poseído de una furia homicida incontrolable, Murgi corrió hacia el dormitorio de su hija, que al escuchar los disparos salió alarmada. Al encontrarse con su padre que llevaba el revólver en la mano y con las facciones descompuestas, Ana María trató de escapar. Pero

su progenitor le cortó el paso y a quemarropa le descerrajó cuatro balazos que alcanzaron a herirla de suma gravedad.

Consumada su sangrienta obra, el uxoricida se lanzó enloquecido a la calle, llevándose consigo el arma empleada para desencadenar la tragedia, logrando desaparecer. La joven herida, en estado desesperante, fue llevada al hospital local, donde quedó internada. Se la sometió a una delicada intervención quirúrgica en un esfuerzo supremo de salvarle la vida.

### Fue Aprehendido

La policía salió en busca del victimario sin lograr éxito alguno. Sin embargo, horas después, sorpresivamente, Murgi apareció en su domicilio, siendo aprehendido por la policía que estaba allí constituida. Con frases incoherentes trató de explicar los motivos que le impulsaron a desencadenar la estremecedora tragedia.

### Mujer Herida al Caer Mampostería

Alrededor de las 10 de ayer, al desprenderse un trozo de mampostería de una obra en refacción que se realiza en la estación Once del Ferrocarril Sarmiento, resultó herida la joven Norma Tejera, argentina de 18 años, soltera. En estado de inconsciencia, la víctima fue internada en el sanatorio Mitre, donde logró recuperarse. La circunstancia de que la nombrada no portaba documento alguno al accidentarse, hizo un tanto difícil la tarea de su identificación. Ya está en su domicilio.

SE BUSCA. Enrique Oscar Riedel, 16 años, desap. 5/7 loc. Burzaco, vestía pant. gris, camp. celeste. - Inf. Comisaría Calzada.

### GRATIFICARE m\$N. 50-000

Informes paradero auto Fiat 1500, año 68, chapa C 159.807, gris perla, tapizado negro, pailanca al piso, motor 597.910. Presuntamente abandonado en la vía pública. Absoluta reserva. CANNING 1524. T. E. 71-1335. 9-20 hs.

## Rapto "Prefabricado" por Desavenencias Conyugales

Con la presentación efectuada por el señor Ernesto Samuel Lowenstein, argentino, de 28 años, ante las autoridades de la seccional 23ª de la Policía Federal, se considera terminado el episodio denunciado por su esposa, Sara Aída Fernández de Lowenstein, argentina, de 25 años, domiciliada en Avenida del Libertador 2732, piso 9º, sobre el presunto rapto del hijito de ambos, de nombre Alan David, de solo siete meses y medio de edad.

Como CRONICA lo consignó en sus ediciones anteriores, la señora de Lowenstein, al retornar a su domicilio a las 3 de la madrugada, se encontró con la desagradable sorpresa de que su vástago, juntamente con las dos mujeres encargadas de su cuidado, habían desaparecido misteriosamente. La mujer, a esa hora, se constituyó en la seccional 23ª y radicó la correspondiente denuncia. Interrogada por los funcionarios policiales, aportó algunos detalles que dejaron entrever el desacuerdo de las relaciones matrimoniales, como así también su casi convencimiento de que el pequeño pudo haber sido raptado por su propio padre. No descartó, tampoco, la posibilidad de un secuestro perpetrado por delincuentes comunes, para obtener por su liberación un millonario rescate.

### "No Puedo Robar lo Mío..."

Pese al hermetismo observado por las autoridades de dicha seccional, trascendió que

el señor Lowenstein, visiblemente indignado por el abandono en que se encontraba el pequeño, optó por llevarse a casa de sus padres, radicados en la localidad de Martínez. También condujo a las niñas, por voluntad de ellas, quienes actualmente siguen cuidando de Alan David.

El señor Lowenstein, según parece, aludió al supuesto robo de dinero y alhajas formulado también por su mujer. Al respecto, se concretó a manifestar: "¿Cómo puedo robar lo que es mío!"

Lo concreto, lo real, es que el matrimonio "no caminaba" y cada uno hacía lo que mejor le parecía. La mujer, que había salido a las 22.30 y retornó a las 3 de la madrugada, fue esperada por Lowenstein, que retornó de un viaje de los Estados Unidos. Como demorara más de la cuenta y el niño no recibía la atención adecuada, terminó levantándolo en vilo y llevándose a casa de los abuelos. En cuanto a las dos mujeres encargadas del cuidado del niño, según Lowenstein, estuvieron encantadas cuando él les propuso continuar en tan delicada como importante función, claro está en nuevo domicilio.

De tal forma, se aventó el supuesto rapto y robo millonario. Lo único que queda en pie de todo esto es el juicio por divorcio que se ventila ante la justicia, que se encargará de decir su última palabra, inclusive sobre la tenencia futura de Alan David.

## JOVEN VEJADA POR SINIESTRA GAVILLA

Vándalos que ocupaban un automóvil, presumiblemente robado, interceptaron el paso de una pareja que circulaba por la ruta 200, jurisdicción de Marcos Paz. Amenazando con armas de fuego, provocaron la fuga del hombre, luego hicieron ascender a la joven al vehículo, donde la vejaron miserablemente. La policía los sorprendió y los despreciables sujetos se dieron a la fuga, tras un recio como espectacular tiroteo.

### Al Volver del Baile

A las 5.30, por la ruta citada, kilómetro 44.500, caminaba una joven pareja. Varios sujetos, que viajaban en un Ford Falcon, patente C-003.145, descendieron del mismo y a punta de revólver tomaron a la joven, Ramona Romero, de 18 años, domiciliada en Tucumán, entre 62 y 12, Barrio Santa Brígida, de Moreno, y la introdujeron en el coche. El acompañante de Ramona, cuyo nombre se desconoce, escapó ante el peligro que corría su vida.

### El Enfrentamiento

Personal de la comisaría de Marcos Paz, que recorrió la zona en un móvil de la dependencia, observó, al llegar al Barrio La Loma, la presencia del referido Ford Falcon en cuyo interior se hallaban varias personas, entre ellas una mujer (la Romero), a la que habían manciplado.

### Intentaron Asesinarla

Los depravados, al ver llegar el coche policial, se dieron a la fuga a la vez que desenfundando armas de fuego comenzaron a tirar contra los representantes del orden. Estos repelieron la agresión, generándose así un recio enfrentamiento a tiros, que culminó cuádras más adelante cuando los inadaptados sociales abandonaron el rodado y escaparon a pie en distintas direcciones. En el interior del Ford Falcon, la policía halló, herida, a la joven Romero, quien confesó que los depravados, al verse perseguidos por la policía, intentaron darle muerte disparándole un balazo que, felizmente, no afectó parte vital de su cuerpo. La joven está internada en el Hospital de Marcos Paz, presentando un lamentable estado físico y moral. La policía secuestró el rodado y las actuaciones corren por cuenta del juez doctor Gutiérrez. Se realizaron batidas para dar con los depravados.

## GRESCA EN UN BAR: HAY DOS MUERTOS A BALAZOS

En el interior del bar ubicado en Las Calandrias y El Hornero, del barrio Las Margaritas, en jurisdicción de Pilar, provincia de Buenos Aires, se registró a las 15 de ayer un sangriento suceso. Discutieron por cuestiones del momento los parroquianos Esteban Loizza, sus hijos Edgar Horacio y Nicolás Francisco, con Ricardo Quiroz, saliendo todos a la vía pública a dirimir el pleito. En esa oportunidad, Quiroz efectuó varios disparos a Esteban Loizza. A su vez Francisco Loizza, con un revólver calibre 22 corto, disparó contra Quiroz, ocasionándole la muerte en forma instantánea. Loizza falleció mientras era trasladado al hospital de Pilar para su curación. La policía de dicha localidad detuvo a Nicolás Francisco Loizza y secuestró las dos armas de fuego. Cabe señalar que uno de los proyectiles se incrustó a escasos centímetros de una joven que estaba en la puerta de su casa.

nándole la muerte en forma instantánea. Loizza falleció mientras era trasladado al hospital de Pilar para su curación. La policía de dicha localidad detuvo a Nicolás Francisco Loizza y secuestró las dos armas de fuego. Cabe señalar que uno de los proyectiles se incrustó a escasos centímetros de una joven que estaba en la puerta de su casa.

**Tuil** es el laxante que produce resultados sin crear problemas.

Tuil soluciona el problema. Su acción es natural, suave, eficaz. Tuil reúne ingredientes de origen vegetal que depuran el organismo, facilitan la secreción biliar y favorecen el ritmo normal. Tuil no crea problemas, al contrario, su efecto es controlable, no crea hábito, ni produce acostumbramiento. Por esto, siempre, más gente ha confiado el problema a Tuil.



## COMI & PINI

CANGALLO 935 TEL. 35 - 4048

**DECIMOS: ¡SI!**  
a la gran demanda  
ampliando la venta con  
**LOTES HASTA HOY**  
RESERVADOS.

CON SOLO 6  
CUOTAS A LA  
POSESION  
**SOLUCIONE**  
SU  
**PROBLEMA**  
INMEDIATO  
DE  
**VIVIENDA!**

FRENTE AL BARRIO  
"EL DORADO"

## QUILMES

AVDA. CALCHAQUI - Km. 21½  
EN MENSUALIDADES  
PRECIO FIJO - SIN INTERES

FRACCIONAMIENTO

**ANTONIO LAMOLLA**

FRENTE A AV. LA PLATA  
Y AV. DEL SUD

# HOY

**Y DIARIAMENTE**

DE 10 A 19, AUNQUE LLUEVA  
EN CRAVIOTTO Y CALCHAQUI

### CORRIENTES: UN TRAGICO CHOQUE

CORRIENTES, 10 (De nuestro corresponsal). — Tres de los siete ocupantes de un automóvil hallaron horrible muerte al chocar el rodado con un camión. Los restantes sufrieron lesiones de distinta gravedad. El trágico accidente se produjo esta tarde en el paraje denominado Cuatro Rocas, en las proximidades de la localidad de Saladas.

El automóvil marca Chevy, con patente de Rafaela, circulaba por la ruta número 12 con destino a esta capital. El vehículo iba conducido por el doctor Enrique Fioravanti Orlandi, a quien acompañaba su esposa, Clelia Emilia Tell, cuatro hijos del matrimonio y un amigo de la familia. Por causas que se desconocen, el Chevy embistió la parte posterior de un camión jaula, que avanzaba en la misma dirección. Por efectos del impresionante impacto, fallecieron en el acto el matrimonio y uno de sus hijos. Todos los demás ocupantes resultaron con lesiones de distinta consideración y fueron internados

## CRIMENES DE PILAR: YA HAY 9 DETENIDOS

Además de Adolfo Jorge Scagnetti, "el sátiro del Fiat", detenido como principal sospechoso de la muerte de la menor de 16 años Higinia Eleuteria Rodríguez, cuyo cuerpo sin vida fuera encontrado en la Ruta Panamericana el 14 de junio último, en la comisaría de Pilar se encuentran "demoradas" cinco mujeres y tres hombres en indagación del asesinato de la menor mencionada.

Con respecto al "Sátiro del Fiat", su situación es harto comprometida, pese a que sigue negando firmemente su responsabilidad en el hecho. La policía lo considera, con todo fundamento, el sospechoso número uno y presunto autor del crimen, ya que él fue, aparentemente, el último que acompañó a la víctima antes de ser encontrada acerbillada a balazos en la Ruta Panamericana. Las amigas de Higinia Eleuteria la vieron partir con Scagnetti en el automóvil Fiat de color blanco que es de su propiedad. Y desde entonces —el domingo a la madrugada— nadie más la vio con vida.

Hasta ahora, "El Sátiro del Fiat" no pudo justificar el empleo del tiempo en la fatal noche del 13 de junio, ni dónde dejó a su acompañante. Al no poder justificar eso, su situación se va tornando cada vez más comprometida. El presunto criminal sigue detenido en la comisaría de Pilar, rigurosamente incomunicado por orden del juez doctor Fassan, que entiende en la causa. Recién mañana lunes se le levantará la incomunicación.

### El Caso de la Modelo

Si bien es cierto que el esclarecimiento de la menor Higinia Eleuteria Rodríguez estaría ya próximo, el de la joven Ana María Dinardo, ultimada de siete balazos pocos días después en la misma zona, sigue envuelto en el más denso misterio. En un principio se creyó que ambos hechos eran obra de un mismo sujeto, algún maniático sexual. Pero ahora la policía descarta que así ocurriera. Es evidente que Scagnetti nada tiene que ver con este crimen.



Identificaron al Autor del Doble Homicidio de Río Cuarto

# A LA CAZA DE UN ASESINO

**CORDOBA, 10** (De nuestro corresponsal). — Las investigaciones que la policía cordobesa viene realizando con el fin de aclarar el horrendo doble homicidio de Enrique Horacio Galimberti y Jorge Antuña, funcionarios de Mercedes Benz Argentina, sucursal Córdoba, parecen haber entrado en su punto culminante al establecerse la identidad del hombre que, en setiembre de 1969, en forma coercitiva, se apoderó de un camión de dicha empresa con el que se dio a la fuga. Este sujeto, Raúl Carlos de Luca, argentino, de 25 años de edad, apunta como el hombre que formuló la misteriosa llamada al señor Antuña y le reveló el lugar preciso donde se encontraba el camión robado. Como es sabido, Antuña debía encontrarse con el informante y debía llevar, por indicación de éste, la documentación perteneciente al vehículo sustraído y la suma de 100.000 pesos moneda nacional. Antuña, al tanto de la novedad, se comunicó con el señor Galimberti, resolviendo entre ambos concurrir al sitio preestablecido, pero sin llevar el dinero como medida de preven-

ción. Cabe señalar que Antuña conocía a De Luca, no así Galimberti, que de tal manera resultó un convidado hacia la muerte.

• **Alevoso Ataque**

De acuerdo con las conclusiones arribadas por los investigadores el Fiat 1500 de Antuña, ocupado por éste y por su amigo Galimberti, levantó, quizá en la misma ciudad de Córdoba, al nombrado De Luca. Este, aviesamente, se habría ubicado en el asiento trasero del coche para controlar de cerca los movimientos de sus futuras víctimas. En determinado momento —no en el sitio donde fueron hallados los cadáveres de Galimberti y Antuña— con un pretexto cualquiera habría hecho detener el vehículo. El primero en recibir el impacto de bala en la cabeza habría sido Antuña, que pilotaba el rodado. Acto seguido, antes de posibilitar una defensa, habría baleado a quemarropa también a Galimberti. Posteriormente —se cree que con la ayuda de otra persona— habría cambiado a otro vehículo la macabra carga, trasladándose hasta las

cercanías de Río IV donde a las 3 de la madrugada (los cadáveres fueron hallados a las 6 de ese mismo día) arrojó los cuerpos al borde de la ruta, dejando junto a ellos las cápsulas servidas de un revólver calibre 32 largo, arma que utilizó en la matanza. Posteriormente en el automóvil de Antuña retornó a la ciudad de Córdoba, dejándolo abandonado en la calle Rosario de la Frontera 1813. En el interior del Fiat la policía halló tres prendas de las víctimas, además de grandes manchas de sangre. Después, según presume la policía, De Luca retornó a Río IV, donde reside, llevándose la documentación del camión que él mismo robara. Cuando la policía logró incautarse del rodado —episodio ya consignado por CRONICA— De Luca desapareció.

• **A Punto de Caer**

Desde hace varios días la policía montaba guardia cerca del domicilio del presunto asesino para echarle el guante. En la madrugada de la antevíspera el sospechoso fue detectado cuando avanzaba rumbo a su

casa, ubicada en los suburbios de Río IV. Aparentemente, De Luca observó algo raro porque sorpresivamente dio media vuelta y salió a todo correr, burlando de tal forma a los policías que lo aguardaban. Ante la semiprueba de que De Luca, individuo de malos antecedentes, sería el criminal que tendió una celada a sus víctimas para poder apoderarse de los 100.000 pesos y la documentación del camión robado la jefatura de policía cursó sendos radiogramas a las seccionales policiales del interior de la provincia requiriendo la captura de Raúl Carlos de Luca. Además, recabará la colaboración de la Policía Federal para que la implacable búsqueda del presunto doble criminal se realice en todo el territorio argentino. En Río IV, Río III y otras localidades cercanas se están realizando múltiples procedimientos por entenderse que posiblemente De Luca se encuentre por esas zonas. Se cree que, detenido De Luca, automáticamente quedará esclarecido el horrendo episodio.

## Volcó una Lancha y Desaparecieron Tres Pescadores

**BAHIA BLANCA, 10** (De nuestro corresponsal). — Ante el fuerte viento, una embarcación dio una "vuelta de campana" en el río Negro, y sus dos tripulantes cayeron a las aguas, desapareciendo de la superficie.

Los pescadores Servando Rosado y Luis Antonio Moreira, se encontraban desarrrollando sus tareas habituales sobre un paraje del río Negro, utilizando una embarcación impulsada por un pequeño motor fuera de borda y el auxilio de un par de remos. Habían logrado obtener regular pesca mediante el uso de redes, pero el fuerte viento reinante causó el "vuelco de campana" de la lancha, que zozobró.

Personal de la Prefectura Naval Argentina logró rescatar horas después el cadáver de Luis Moreira, y pudo hallar la embarcación que había sido arrastrada por la fuerte corriente. Sin embargo se prosiguen las tareas para hallar el cuerpo del otro pescador, que también pereció.

• **Cabo**

La oficina de Prensa de la Prefectura Naval Argentina informó que —no obstante los intensos rastreos— no fue hallado el cuerpo del cabo de la Fuerza Aérea Argentina, Rodolfo Caridí, que desapareció en aguas del Río de la Plata, al precipitarse el avión De Havilland Dove LV-XZT, que procedía de Mar del Plata. Como se recordará resultaron ilesos los dos tripulantes Julio Cantero y Néstor O. Rossi.

## Murieron Cinco Personas en Accidentes de Tránsito

**CORDOBA, 10** (De nuestro corresponsal). — En tres accidentes de tránsito registrado en distintas zonas de la provincia de Córdoba tres personas perdieron la vida en tanto que otras seis resultaron con diversas lesiones en varias partes del cuerpo. El automóvil Renault Gordini, chapa 172366, a cargo de Norman Alfredo Bonilla, de 42 años, domiciliado en San Martín e Hipólito Irigoyen, de la localidad de Las Flores, volcó en el kilómetro 865 de la ruta 9. A raíz del accidente Bonilla pereció. En otro percance el automóvil Dodge, chapa X-063675, guiado por Delmiro Miguelete, arrolló y dio muerte en las proximidades de la población de Manfredi al ciclista Amado Heberto Liendo, que se domiciliaba en dicha zona. Por otra parte, sobre la ruta provincial 5, a dos kilómetros de la población de Las Bajadas, el conductor de un automóvil perdió el control del vehículo al ser encerrado por un camión, registrándose un violento choque. El coche Renault 4-L, patente X-152429, era guiado por Ramón Peralta, argentino, de 46 años, casado, domiciliado en Pueyrredón 2959, Córdoba, y era acompañado por su esposa, Elena Galante, de 43, y sus hijos, Della Elena, de 21; León, de 19; María

Luisa, de 16; Nora Beatriz, de 10, y Jorge, de 8. El Renault 4-L se proyectó a los tumos por la ruta 6 y despidió a la esposa del chofer, que sufrió gravísimas heridas y falleció en una clínica de Almaguete.

• **Perece un Soldado**

**MAR DEL PLATA, 10** (De nuestro corresponsal). — En la ruta 2 kilómetro 325, chocaron los automóviles Ford Falcon, C-217394, a cargo de Norberto Onildo Roquete, acompañado por Rodolfo Ramírez, y el Fiat, B-231797, guiado por Eduardo Fernández, que se dirigían a Mar del Plata, y el camión, C-309452, manejado por Omar Jorge Aguera, y que era acompañado por los soldados —pertenecientes a GADA, de Mar del Plata— Juan Alberto Fernández y Juan Pacheco. Murió el soldado Fernández y resultó herido grave su compañero Ramírez.

• **Espectacular Vuelco**

**VIEDMA, Río Negro, 10** (De nuestro corresponsal). — A cinco kilómetros de esta ciudad chocaron el coche conducido por Gerardo Méndez y el camión guiado por Nicolás Serrudo, ocasionando la muerte a Méndez.

## CENA DE CAMARADERIA TERMINO EN UN ASALTO

**ROSARIO, 10** (De nuestro corresponsal). — Cinco individuos llevaron a cabo anoche un audaz atraco. Armados de revólveres irrumpieron en un club donde se realizaba una cena de camaradería y tras reducir a unas treinta personas, las despojaron del dinero y efectos de valor.

Al filo de la medianoche y, cuando los treinta comensales de la cena que se realizaba en las instalaciones del Club Hípico General San Martín, ubicado en Juan José Paso y Colombres, en el barrio Fisherton, estaban tomando el café,

fueron ingratamente sorprendidos por la presencia de cinco desconocidos, los que empujando armas de fuego, los obligaron a colocarse contra la pared con los brazos en alto.

Acto seguido los malhechores despojaron uno por uno a los treinta comensales, sustrayéndoles las billeteras, los relojes y anillos y otros efectos de valor que llevaban encima, estimándose que el botín, en dinero efectivo, supera los 100.000 pesos, ignorándose el monto de lo robado en joyas. Tras reiterar las amenazas de muerte, huyeron.

## UNA BANDA DE MENORES PERPETRO 16 ATRACOS

Cometió 16 atracos en distintas zonas del Gran Buenos Aires una audaz banda —integrada por nueve delincuentes, tres de ellos menores de edad— que fue detenida por personal de la comisaría de José C. Paz.

Las investigaciones permitieron detener —en un primer momento— a cuatro menores de edad, tres de ellos de 17 años, y el restante de 15, y a Rubén Mario Domínguez, argentino, de 21, soltero, domiciliado en la calle Juan B. Justo 473, de José C. Paz. Confesaron que habían perpetrado 16 atracos, juntamente con un

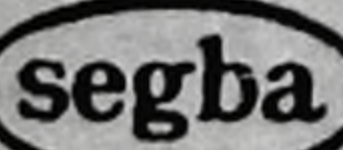
sujeto de apellido Peralta, Oscar Estrapavechla, Carlos Sander y un individuo conocido por Selaya. Estos últimos malvivientes se encuentran prófugos.

• **Jovencita Delincuente**

Agentes de la subcomisaría de General Pacheco capturaron en la ruta 197 y México, de la citada localidad, a una joven delincuente, de 16 años, apodada "La Tita Merello", a quien se le secuestró un revólver calibre 32 corto y un bolso que contenía la suma de 128.350 pesos, alhajas varias y tres pelucas.

Disculpe, no tenemos más remedio que cortarle. ¿Sabe por qué?

Día	Hora	Razón de la interrupción	Partido	Localidad	Zona delimitada por las calles
12-7-71	8,00 a 12,00	Trabajos en cámara transformadora.	La Matanza	Villa Colina	Agüero, Autopista Bicchieri, Av. San Martín y Avda. Cruz.
12-7-71	10,00 a 14,00	Trabajos de renovación de la red de baja tensión.	La Matanza	Tapielos	Callao, Millán, Guanella, Tuyuti, Páez, Convención y Avenida Vélez Sarfield.
12-7-71	8,00 a 15,00	Conexión de una nueva plataforma de transformación.	R. Echeverría	Luis Guillón	Ono, de Cintura, Santos Vega, Sta. Teresita, Sta. Bernardita y Cno. de Cintura entre Olimpo y San Remo.
12-7-71	7,00 a 18,00	Trabajos de mantenimiento en líneas de media tensión.	La Plata	La Plata	520 y adyacencias, desde 137 hasta 172.
14-7-71	7,00 a 18,00	Trabajos de mantenimiento en líneas de media tensión.	La Plata	La Plata y Echeverría	44 y adyacencias, desde calle 200 hasta Ruta N° 2.
14-7-71	8,00 a 16,00	Trabajos de reparación y mantenimiento línea de media tensión.	Alta. Brown	Burzaco y Claypole	Boulevard Belgrano, Concordia, Gral. Hornos, Viamonte, Antártida Argentina (Burzaco), Monteverde, Paso, Alcorita, Pedernera (Claypole).
14-7-71	8,00 a 18,00	Instalación de columnas para modificar la línea de media tensión.	L. de Zamora	L. de Zamora	Irigoyen, Avda. 10 de Setiembre, Rawson, J. Ingenieros, Nazca, Falucho, Uruguay.
14-7-71	8,00 a 17,00	Modificación y ampliación de la red de baja tensión.	Foto. Varela	Foto. Varela	Alvarado, Solís, San Lorenzo y Vías F.O.G.B.



SERVICIOS ELECTRICOS DEL GRAN BUENOS AIRES





# UN SABADO SIN VENCIDA

## DE PUNTA A PUNTA

### Talleres 1 Quilmes 1

**TALLERES:** Chanlia; Aquino, Kaczuck, Felipelli, Podeley, Delmónico, Arévalo, Yudica, Mentasty, Confesor, Noak. A.S.: Pérez. D.T.: Berón.

**QUILMES:** Fillol; Mana, Spindola, Carrizo, Ferreira, Sandoval, Espinoza, Puppo, Bourras, Martinoli, Villa. A.S.: San Miguel. D.T.: Iturrieta.

Goles en el primer tiempo: a los 27' Noak (T) de penal y a los 36 minutos Espinoza (Q).

Cambios: Roldán y Rodríguez por Puppo y Bourras, en Quilmes. Rabbito por Delmónico y Bavastro por Mentasty, en Talleres.

Arbitro: J. Alvarez. Cancha: Talleres.  
Recaudación: 339.300 m\$.

### SAN TELMO 0 ESTUDIANTES 0

**SAN TELMO:** Luraschi, Saravi, Sarmiento, Dellaseca, Camino, Mendez, Reynoso, Córdoba, Figueroa, Czentorick y Ochoa. A.S.: Cambareri. D.T.: Caparelli.

**ESTUDIANTES:** Pistone, Sculll, Trimarchi, Araujo, Motta, Astigarraga, Sandoval, Barrera, Alvarez, Pérez y Valletta. A.S.: Daniell. D.T.: J. J. Rodríguez.

Cambios en el segundo tiempo: A los 16 m. Abraham por Motta (E), a los 24 m. Cajal por Sandoval (E) y a 43 m. Arrivillaga por Figueroa (ST).

Arbitro: A. Lugo. Cancha: San Telmo.  
Recaudación: 569.250 m\$.

### Defensores 1 Chicago 1

**DEFENSORES DE BELGRANO:** Sambucetti; Bonnia, Camino, Notaris, Gigli, Dominguez, Redondo, Vignettes, Rivero, Dubancet y González. A.S.: Malbernat. D.T.: J. Abbatante.

**NUEVA CHICAGO:** Tocalli; Zeballos, Juárez, Peterson, Avalos, Abritta, Gnavi, Trejo, Pietroni, Jhones y Laurita. A.S.: San Román. D.T.: J. Guerra.

Gol en el primer tiempo: A los 23' Pietroni (NCh), de penal.

Gol en el segundo tiempo: A los 17' Camino (DB), de penal. Cambios: Todos en el segundo tiempo: a los 14' Gentiletti por Rivero (DB); a los 20' Lobianco por Abritta (NCh); a los 27' Acquaccia por Juárez (NCh) y a los 33' Gómez por Vignettes (DB).

Juez: Antonio Miculka. Cancha: Defensores de Belgrano.  
Recaudación: 286.100 m\$.

### TEMPERLEY 1 BROWN 1

**TEMPERLEY:** Barbieri; Salvador, J. J. López, Yuliano, Flotta, Bieladinovich, Merlo, Escos, Alvez de Souza, Corvalán y García. A.S.: Reynoso. D.T.: H. D'Angelo.

**ALMIRANTE BROWN:** Miguelucci; Santamaría, Catone, Canio, Ortiz, Tello, Frattini, Canevari, Tursi, González y Bargas. A.S.: Oleyniki. D.T.: Vidal.

Gol en el primer tiempo: a los 23' Merlo (T).

Gol en el segundo tiempo: a los 10' Bargas (AB).

Cambios: Al iniciarse el complemento, Pastorini reemplazó a Frattini (AB), 25' O. López reemplazó a Corvalán (T). Incidencias: A los 12' del primer tiempo fue expulsado Miguelucci por conducta deportiva (AB); 15' Tello (AB) contuvo un tiro penal ejecutado por Bieladinovich (T) y a los 40' González (AB) desvió un tiro penal.

Cancha: Temperley. Arbitro: T. Nitti.  
Recaudación: 244.050 m\$.

### All Boys 0 Arsenal 0

**ALL BOYS:** Roganti; Lacrampe, Polleto, Belvedere, Borrutto, Vieytes, Giménez, García R., Stella, Ferraro y Dorado. AS: Miraval. DT: J. Paladino.

**ARSENAL:** Luque; Menutti, Pallotti, Dudzik, Nicolás, Klasmeler, Berazategui, Janin, Santiago, Martino y Somma. AS: Cámpora. DT: J. Elena.

Cambios: En el segundo tiempo Benítez por Giménez y Cavallo por Dorado en All Boys. Barral por Janin en Arsenal.

Arbitro: J. Martínez Mayo. Cancha: All Boys.  
Recaudación: m\$. 499.650.

## LAS POSICIONES

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.
ARSENAL DE SARANDI	12	6	5	1	24	15	17
SAN TELMO	12	6	5	1	21	12	17
LANUS	12	6	4	2	25	15	16
NUEVA CHICAGO	12	5	5	2	19	15	15
TALLERES	13	3	8	2	23	19	14
EXCURSIONISTAS	11	5	3	3	19	21	13
TEMPERLEY	12	4	5	3	19	18	13
ALL BOYS	12	3	6	3	13	14	12
COMUNICACIONES	11	3	5	3	18	15	11
ESTUDIANTES Bs. As.	12	3	5	4	10	13	11
ALMIRANTE BROWN	13	3	4	6	15	17	10
DEPORTIVO ESPAÑOL	11	2	5	4	12	14	9
QUILMES	12	1	6	5	11	17	8
DEPORTIVO MORON	11	1	4	6	8	16	6
DEF. DE BELGRANO	12	1	4	7	15	31	6

### LA PROXIMA FECHA

- 14ª Jornada
- QUILMES vs. SAN TELMO
  - ESTUDIANTES vs. DEF. DE BELGRANO
  - NUEVA CHICAGO vs. EXCURSIONISTAS
  - COMUNICACIONES vs. DEPORTIVO MORON
  - DEPORTIVO ESPAÑOL vs. ALL BOYS
  - ARSENAL vs. TEMPERLEY
  - ALMIRANTE BROWN vs. LANUS
  - Libre: TALLERES

## En Floresta, 90 Minutos muy Malos Dieron Empate

Siempre que en fútbol juega un equipo que encabeza la tabla de posiciones, existe la esperanza y el deseo de ver un buen espectáculo. Más, si como en este caso, el puntero lo hizo de visitante y frente a un siempre difícil rival, cual es All Boys. Pero por desgracia para el público, todo quedó en lo antedicho: esperanzas, deseos. Ambos equipos protagonizaron un cotejo que por sus alternativas, solo merece una palabra para definirlo: pésimo. Arsenal decepcionó en forma total en todas sus líneas. El local solo mostró gran despliegue físico y voluntad. El score final repartió un punto para cada uno. Demasiado premio para quienes en el lapso de noventa minutos, nada hicieron para conformar un espectáculo futbolístico que los colocara como justos adjudicatarios de tal premio.

All Boys comenzó jugando más que Arsenal. Siguió y terminó siendo el mejor de los dos. Dominó. Pero cabe aclarar que cuando decimos mejor no significa bien. Su juego presentó mucha concentración de gente en el medio campo, lo cual trajo aparejado un fútbol enredado y de poca claridad. Sus volantes, de gran despliegue físico se

olvidaron de que aparte de correr y obstruir, hay que crear juego. Sus delanteros adolecieron siempre de tratar de prevalecer en forma individual, dejando de lado todo intento de trabajo colectivo. No obstante, jugó mejor que Arsenal. Se vio en el campo de juego, con serias limitaciones en su andar, si, pero con una indudable voluntad puesta en busca del gol y, por ende, del triunfo. Arsenal viendo su medio campo totalmente superado y obstruido, trató de esperar en el fondo de su defensa y de allí hilvanar algún contraataque, aprovechando la conocida capacidad para tal juego de Santiago y Somma. Pero este trabajo no anduvo. Respondió la visita en su línea de cuatro, pero sus hombres de ataque no se encontraron para nada. Tampoco funcionó la individualidad de Martino, que en algunas oportunidades dio resultados positivos al equipo de Sarandí. Claro ejemplo del dominio estéril y sin orden del local, es que recién a los 37 minutos de juego y producto de una vacilación entre Klasmeler y Pallotti, se encontró en franca posición de abrir el marcador.

La segunda etapa fue como si se hu-

biera colocado un papel de celofán sobre la primera. Todo exactamente igual. Juego desordenado. Concentración de jugadores en el medio de la cancha. Entregas defensas de la pelota, o mejor dicho, a cualquier parte. De fútbol jugado como responde, nada. Absolutamente nada. El tedio general recién fue sacudido a los 16 minutos cuando, producto de la mala jugada con sentido futbolístico, ella despidió un hermoso cabeceo, cuyo destino de gol se encargó de marcar Luque. A partir de entonces, All Boys apretó más contra su sector a Arsenal, pero nuevamente su desesperada falta de claridad le impidieron entrar en gol. All Boys intentó cambios, darle más fuerza al ataque. No dio resultado. Benítez y Cavallo, da nuevo aportaron. Tampoco los otros el cambio de Janin por Barral, alizado en la visita. Los minutos finales mostraron, aparte de lo visto durante todo el partido, el conformismo respecto al resultado por parte de ambos equipos, quienes habían hecho un poco en favor del espectáculo, en instantes solo se los vio competir quien tiraba la pelota más lejos.



Roganti, arquero de All Boys contiene con seguridad ante la impenetrable entrada de Martino Vieytes detiene su carrera. Más atrás, caído, Lacrampe mientras observa la jugada de Santiago. Partido pésimo el jugado en Floresta. El público se vio defraudado por el trámite confuso y desordenado de las acciones. Empate.

## Un Par de "Regalos" Salvavaron del Cero

Empate justo en campo de Defensores. El juez Miculka al sancionar dos penales inexistentes, colaboró para que el cotejo tuviera al menos la emoción del gol. La justicia del marcador es admisible en virtud de la paridad de opciones de gol que tuvieron ambos equipos a lo largo de los noventa minutos. Chicago, primer favorecido por el árbitro, se encontró en ventaja sin merecerlo y se refugió en el área intentando cuidar el "golcito" deblendo soportar un asedio que permitió a los locales, merced a otro regalo de Miculka, obtener el empate que ya durante la primera parte merecía.

Durante los primeros quince minutos el trámite del partido fue enredado y confuso debido a la gran cantidad de hombres que poblaban el medio campo. Se jugó sin tino y las vallas no soportaron riesgos. Pero a partir de ese primer cuarto de hora, Chicago llegó con más asiduidad al arco rival siendo el factor desencadenante de ello la habilidad de Laurita para sacarse las marcas lo que posibilitó el mayor acople del puntero con sus compañeros de ofensiva, Pietroni y Jhones. Justamente Laurita

fue protagonista de la jugada en que un foul de Camino (dos metros fuera del área, sin dudas), llevara al juez a "inventar" el penal que, convertido por Pietroni, puso en ganancia al equipo de Mataderos.

Defensores, tocado por el tanto, se fue en busca del empate, pero lo hizo sin ninguna claridad. La labor de sus volantes, Dominguez, Redondo y Vignettes, fue superior a la de Abritta, Gnavi y Trejo pero no alcanzó ya que los delanteros netos no supieron concretar en la red de Tocalli ese mejor trabajo en la zona de gestación.

En el segundo período el dominio de los locales fue abrumador hasta la concreción del tanto del empate logrado por Camino al ejecutar un penal por supuesto foul de Zeballos a Gentiletti en una sanción que da que pensar en una compensación por el anterior tiro desde los doce pasos. Después del gol los dos equipos buscaron el triunfo con similares tácticas, el pelotazo sin destino y la carencia total de ideas para jugar buen fútbol.

## HOY, DOS PARTIDOS

Hoy, Morón-Deportivo Español y Excursionistas completan la fecha de comunicaciones, completan la fecha de comunicaciones, completan la fecha de comunicaciones. Se inician ambos a las 15.30 y las dadas anuncian los siguientes equipos: MORON: Bargas; Correia, Machado, Vallejos, Vega, López, Fernández, Bilbao y DEPORTIVO ESPAÑOL: Casarino, Sganlana, Scoppa, Diaz, Miranda, Maldonado, C. tania, Storti y Carrizo. Arbitraré Delio Blás Leiró en la cancha de

## "C": Central Córdoba

En partido que había despertado gran interés, empataron Central Córdoba (puntero) y Almagro (segundo) 0 a 0, en el mejor partido de la jornada de primera "C" que se cumplió ayer. De esta forma las posiciones en lo que a punta se refiere, no han variado. Dock Sud, logró quitarle un punto vital a Tigre, empatando 1 a 1, e Italiano sumó dos puntos importantes al superar a Liniers 1 a 0. Hoy se completará la decimosexta

## EN EL NORTE, MERLO, EN

Con los partidos jugados ayer, de los revanchas del Campeonato de Arqueadores de cada zona (Merlo en el Norte y Tracas en la Sur) ganaron sus respectivos resultados generales fueron éstos: Zona Central Argentino 1, Sp. Palermo 0; Zona Pilar 0, Armeño 1; Juventud Unida de Acas 2, Atlas 1; Zona Sur: Piraña 1, Acaschi



# DEBILIDADES NI VENCIDOS

NO HUBO NADA PARA RECORDAR

Talleres jugó 45 minutos (los primeros) preocupado por imponer una línea de fútbol fundamentada en el orden desde el medio hacia adelante. Sin embargo, a pesar de haber creado varias opciones netas de gol su producción se limitó a un tanto logrado de penal. Esto simplemente se dio porque en la definición no tuvo remate, potencia. Así Quilmes, que fue menos técnicamente y prácticamente nada ofensivamente con solo meter un pelotazo bien aprovechado hizo lo mismo: un gol. Posteriormente, es decir, en los segundos 45 minutos, Talleres se contagió del juego de Quilmes y todo entró en el nivel de lo insostenible, para terminar en un empate inexpressivo, que no deja nada positivo para destacar.

Talleres, con Yudica y Delmónico bien plantados en la mitad de la cancha y haciendo toque corto y al pie, comenzaron a manejar el partido. Adelante, Confesor y Mentasti, ayudados por el ingenio de los volantes para "meterle" la pelota con justicia ahí donde la necesitaban para jugarla con libertad, se encargaron de crear problemas en la extrema línea quilmeña. Incluso Talleres, a través de Confesor, Yudica y Arévalo, pudo colocarse en ventaja, que finalmente consiguió Noak (ejecutó un penal que le cometió Carrizo a Confesor). No obstante sus proyecciones se limitaron a la falta de definición, de potencia, y eso entró su chance.

Quilmes, sin otra alternativa que apretarse atrás e intentar la subida mediante el pelotazo, que irremisiblemente debía producir Puppo, fue un equipo sin dinámica. Sin embargo, a través de un pelotazo bien aprovechado por Espinoza logró el nivel. Luego sobrevino el segundo tiempo y repetimos lo del primer párrafo, un fiasco que no deja nada para el análisis. A menos que nos puséramos a relatar minuciosamente el caos en que entró el match. Y eso sería demasiado tedioso.

## En la Isla Quedó un Punto que Era Para Estudiantes

San Telmo y su egoísmo. Estudiantes y su fútbol asociado. Dos maneras de encarar el partido, y un empate injusto. San Telmo, con su juego individual, chocó constantemente. Pistone fue otro espectador más. Los "telmistas", por locales y por su posición en la tabla, debían atacar desde el vamos, y así lo hicieron. Pero Estudiantes se armó mejor en la zona media y tocó sin apresuramientos. Allí adelante no había tanta claridad y, no obstante ser el que más insinuó, tampoco llegó a inquietar a Luraschi en la etapa inicial.

Los primeros 45 minutos fueron tediosos al extremo. Recién a los 20 minutos anotamos la primera situación que, con optimismo, podemos calificar de riesgosa: cabezazo con la nuca de Alvarez, que rozó el travesaño. Antes de eso, nada; después, muy poco. Esto habla con elocuencia de la inoperancia de ambas delanteras. Dentro de ese panorama de forcejeos, los visitantes trataban de juntarse y así coordinar sus avances. Motta y Barrera, éste tirándose atrás para salir libre, movían los hilos del cotejo. Osvaldo Pérez aportaba su habitual talento, pero dificultaba su accionar Camejo, encargado de

no dejarlo crear. De cualquier manera, Estudiantes aparecía como el único de los dos, que tenía intenciones de demostrar que era un equipo. San Telmo seguía sin aparecer.

En San Telmo, cada uno jugaba su partido. Los habilidosos Czentoricky y Figueroa querían lograr el gol histórico, siempre una gambeta de más. Córdoba deambulaba por el campo y cuando tomaba el balón lo entregaba al jugador más próximo y se quedaba en el medio del terreno esperando que el ataque lo concretaran los demás. Ochoa, cansado de esperar en la punta, decidió cambiar la fisonomía de su equipo y tomó las riendas en el medio juego. Fue el único que aportó algo en San Telmo.

El segundo tiempo fue algo mejor. Por imperio de "Perico" Pérez, que se tiró más atrás, huyendo de la marca de Camejo. Pero éste no decidió seguirlo tan estrictamente. San Telmo ya no podía preocuparse de anular, sino de construir. Fue así como el volante local se sumó al ataque. Sarmiento se proyectó y los delanteros fueron asfixiados

por una desesperación contraproducente. Todos los intentos morían antes de llegar al área grande. De allí partía el ordenado contraataque de Estudiantes. vía Pérez, ya en absoluta libertad de movimientos. El cambio de Abraham por Motta, muy extenuado, no mejoró el panorama. El nuevo acompañó bien a Pérez y al incansable Barrera, que corría a todos y ganaba siempre.

Adelante, Estudiantes se llamaba Alvarez, porque ni Valletta, ni Sandoval primero, ni Cajal después, se mostraban incisivos. El centrodelantero puso la escasa cuota de emoción que tuvo el partido. Pero estuvo "peleado" con la red, y lo que empezó bien lo terminó mal. Por ende, en sus pies estuvo la jugada más clara de gol: a los 8 minutos de la etapa complementaria recibió el envío de Pistone, falló Méndez, Alvarez se le fue como siempre y, cuando se descontaba el gol, remató en forma deficiente. Allí quedó condenado el cotejo 0 a 0. Estudiantes, por mejor planteo y más claridad en sus hombres de avanzada, mereció mejor suerte. El empate es castigo para un San Telmo individual, y desazón para un Estudiantes agrandado.



San Telmo llegó muy poco a inquietar la ciudadanía estudiantil. Una de esas escasas opciones fue la que registra la imagen. Figueroa, ayer desacertado, habilitó, esta vez en buena forma, a Camejo, que fue a buscar el balón con convicción. Cuando ya se aprestaba a someter la valla visitante, Motta, desde atrás, le trabó la pelota.

CUENTOS CON CANCHA

Cancha de Temperley. 9 minutos de juego y Catone le comete claro penal a Escos. Teodoro Nitti sanciona. Shotea Corvalán y el balón sale afuera. Pero Miguelucci se había adelantado (según Nitti) y el penal se ejecuta de nuevo. Esta vez tira Bieladinovich; Miguelucci se adelanta (esta vez sí) y toca afuera. Nitti, con muy buen criterio, marca tarjeta amarilla para el arquero y hace repetir la pena. Otra vez Bieladinovich ejecuta y nuevamente Miguelucci se adelanta y desvia... Nitti expulsa al arquero (correctísimo) y hace ejecutar nuevamente el penal (y van cuatro). Oleynicki, suplente de Miguelucci, quiere entrar, pero el árbitro no lo autoriza. La camiseta de arquero se la coloca el número 6, Tello. Bieladinovich ejecuta otra vez la pena máxima, Tello vuela y salva el gol. Conclusión número 1: No por nada estamos como estamos. No sabemos si es record, pero merece serlo. Se tiró cuatro veces el mismo penal y no se convirtió ni un solo gol. Conclusión 2: Es poco frecuente una tan esmerada aplicación del reglamento por parte de un juez (por encima de que estemos o no de acuerdo con él); muy bien por expulsar al arquero, hecho inusitado, por cierto; magnífico al no dejar que lo reemplazara Oleynicki. Nitti se ajustó a la regla número 12, que sanciona la inconducta deportiva (burla al árbitro y al público) para expulsar a Miguelucci; por reglamento de AFA, el arquero no puede ser reemplazado cuando es expulsado sino solamente cuando se lesiona (decimos reglamento de AFA porque así le decidió en 1966, a pesar de que la International Board la modificó después, permitiendo que un arquero entre supliendo a cualquier jugador y en cualquier momento. ¡Ah!, todavía queda algo: a los 40 del primer tiempo, González, de Alente, Brown, también ejecutó un penal... ¡y lo tiró afuera!

UNA DE AFICIONADOS: Cuatro fueron los jugadores que el árbitro Néstor Derbal debió expulsar ayer de la cancha de Victoriano Arenas, en ocasión del partido que disputaron Piraña y Sacachispas por la categoría Aficionados. Tres pertenecían al equipo mencionado en primer término y el restante al segundo. Audaz fue la decisión del juez, ya que las garantías que ofrece dicho escenario no son, por cierto, dignas de elogios. La cancha está ubicada en el centro mismo del Riachuelo y tanto el acceso como la salida a la misma son dificultosas. Además, no hay un solo representante del orden público que salvaguarde la integridad del referee.

PANORAMA: La cosa se le pone fea a los cervancieros. Parece ser que el 29 empieza inexorablemente el embargo de casi la mayor parte de los bienes del club (entre ellos dos canchas de tenis, mobiliarios de oficina y vestuarios). El primero de los acreedores (por valor de 1.800.000 pesos) es un señor de apellido Alfano, que fuera preparador físico de la institución en la época de Pedernera donde las contrataciones millonarias la pusieron al borde de la bancarrota. Los dirigentes están desesperados y se hallan abocados a encontrar una salida que posibilite una solución a cortísimo plazo. Para bien de Quilmes que se haga...

## RTIDOS PARA COMPLETAR

Excursionistas-Corimera "B" jugará las cuatro entidades, Blanco, Gatto, y Carrizo. Sgarrella, Cachia, Grondona, Cancha de Dep. Morón.

EXCURSIONISTAS: Hernández; Gil, Creadl, Pilla, Sigman, Sicilia, Lutte, Masciotra, López, Ugarte y O. López. COMUNICACIONES: Palacios; González, Urrutia, Luna, Mircoli, Lettleri, Dedovich, Ampoli, Herrera, Gligliani y Mariani. Será juez del match, Aldo Ottone en cancha de Excursionistas. De ambos, el que más promete es el que se jugará en Belgrano, ya que el local tiene aspiraciones de permanecer en el lote de quienes encabezan el torneo mientras "Comu" está a solo un punto de su rival de hoy.

## loba Puntero; Varios lo Escoltan

fecha, con el cotejo entre L. N. Alem y Villa Dalmine. Los resultados generales fueron éstos: Central Córdoba 0, Almagro 0; Sportivo Italiano 1, Liniers 0; J. J. Urquiza 2, Arg. de Rosario 0; Tigre 1, Dock Sud 1; Defensores U. de Zárate 0, Flandria 6; Colegiales 3, Defensores de Almagro 1; Luz y Fuerza 3, Sarmiento de Junín 5; El Porvenir 2, Fénix 1; Riestra 1, Argen-

tino de Quilmes 0, y Midland 1, Brown de Adrogué 2. De acuerdo a estos resultados la tabla de posiciones quedó así: Central Córdoba, 24 puntos; Almagro, 23; Italiano, Dock Sud y Tigre, 22; V. Dalmine, A. Rosario y Flandria, 21; Riestra, 19; Sarmiento y Luz y Fuerza, 17; Alem y Urquiza, 13; Def. Almagro, Brown, Arg. Quilmes, Colegiales y El Porvenir, 12; D. U. Zárate y Fénix, 10; Midland, 8, y Liniers, 7.

## EN EL SUR, BARRACAS: ASI ESTA AFICIONADOS

comienzo la rueda de Aficionados, Los de Sportivo Barios encuentros y Zona Norte; Central 2, Ituzaingó 0; Acassuso 1 y Mer-

dríd 1, V. San Carlos 1; Def. Cambaceres 4, Tristán Suárez 0; Dep. Paraguayo 1, Sportivo Barracas 3. Las posiciones: Zona Norte: Merlo 19; Armenio 17; J. Unida 16; Acassuso y Luján 15; Pilar 11; C. Argentino 10; C. Español 8; S. Palermo 6; Ituzaingó 4 y Atlas 2; Zona Sur: S. Barracas 19; Def. Cambaceres 18; Sacachispas 17; V. San Carlos 14; Suárez y Lamadrid 9; Vict. Arenas 8; Bcas. Central y Piraña 7; F. C. Urquiza 6 y D. Paraguayo 5.

## Temperley lo Tuvo "Ahí", Pero no Supo

Temperley-Almirante Brown, futbolísticamente hablando solo tienen validez para las estadísticas y para el punto que cada conjunto suma en la tabla de posiciones, ya que como partido no existió. Y no existió, porque no se jugó al fútbol; su trámite fue ilógico totalmente, mostrando además todo lo que no se debe hacer dentro de un campo de juego. Temperley tuvo todo a su favor para ganar, pero no supo, o quizá no lo intentó. Almirante Brown dentro de sus grandes limitaciones, debió haber sido el ganador, pero su falencia en cuanto a concreción, fueron tan grandes que debió conformarse con el empate.

Mejor plantado Temperley al comienzo. Escos muy displicente, pero sin marca, era el eje motor de su equipo. Así los locales se mostraron mejor que su adversario. Al producirse la expulsión de Miguelucci (9' de la primera etapa) todo se ponía a favor de la escuadra dueña de casa. Pero los hombres locales no se dan por enterados y continúan jugando (?) con total displicencia sin aprovechar la situación. Se pone Temperley en ventaja, en jugada confusa donde la pelota pegó en la cabeza de Merlo y solamente el ár-

bitro bien ubicado vio el tanto. O sea que estampa un 1 a 0 (que sería el resultado de la primera etapa), pero jugando sin ninguna convicción ni entereza. Almirante Brown, que planteó el encuentro muy tímido, se "apichonó" más con la expulsión de su arquero y se quedó en el esquema espectador, del que no sabe si atacar o defenderse.

El complemento varió un poco. Brown salió de su letargo y viendo que Temperley se quedaba cada vez más, se lanzó al ataque. Puso a Turis como ar.ete, que se bastó para enloquecer a una desastrosa línea de zagueros. A los 10' Bargas en la única jugada cerebral coloca el empate y todo vuelve a lo del principio. Temperley jugando como por obligación. Sin emplear el tiro de media distancia para tratar de sorprender al improvisado arquero, dejando que los minutos transcurran, sin que ello les preocupe mayormente, lo que en pocas palabras sería conformarse con el resultado. Brown tuvo opciones por fallas adversarias, pero tuvo también miedo de ganar un encuentro que hubiera merecido, por el solo hecho de haber intentado hacer algo, dentro de un espectáculo que tiene un solo título: paupérrimo.



A LAS 16, EN SALTA PROTAGONIZAN UNA ESPERADA SEMIFINAL

# Boca - Botafogo, por Sol y Fútbol

SALTA, 10 (De nuestro enviado especial). — Boca o Botafogo. Los dos únicos conjuntos —ambos llegan al partido final con igual cantidad de puntos— jugarán mañana domingo a partir de las 16, por un pase a la final del torneo "Fútbol, Sol y Turismo", zona Salta. Los dos suman 4 puntos tras dos presentaciones. Y los dos vencerán a los conjuntos locales nada más que por un gol de diferencia.

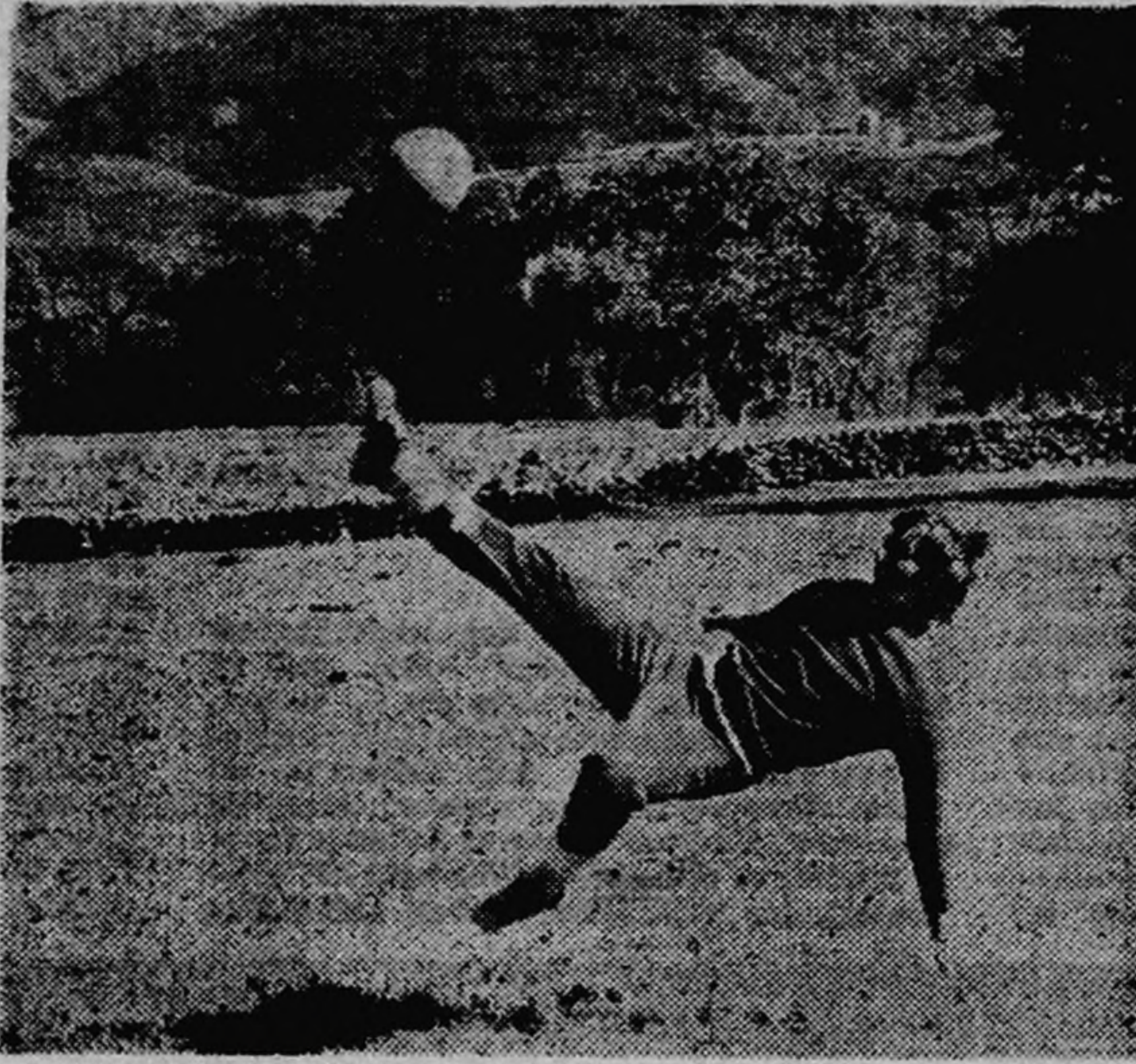
Botafogo impresionó muy bien en los primeros 45 minutos de su partido debut frente a Central Norte... Después quiso defender, especular, buscar el contragolpe y ganó 3-2 con mucha angustia y desnudando problemas de la mitad de la cancha hacia su propio marco. La soltura que mostraron los brasileños en su partido presentación, no afloró en el cotejo frente a Juventud Antoniana. Botafogo volvió a ganar. Puso de manifiesto su practicidad y las grandes condiciones de Alfredo y Marco Antonio, pero la victoria dejó dudas sobre todo en el fondo donde la pretendida zona que se usa para marcar hace que queden grandes huecos libres cuando se produce el desborde por los laterales.

Boca alternó buenas con malas. Debutó jugando con Central Norte y no evidenció cambios mayores con respecto al Metropolitano. Ganó y nada más. Poco. Quizá demasiado poco. La cosa mejoró frente a Juventud Antoniana. La entrada de Savoy y Coch proporcionó cierta cohesión. Y aunque ganó apretado, mostró una mejoría ciertamente notoria.

Los dos llegan a disputar el cotejo decisivo con resultados muy, pero muy similares, pero por caminos nada parecidos. Botafogo ganó y cuando no jugó acertadamente (muchos de sus hombres tratan indefectiblemente de darle destino cierto a la pelota) trató generalmente de hacerlo. De la mitad de la cancha y cuando se produce el diálogo de Marco Antonio, Alfredo y Cunha (sus tres volantes cuando hacen 4-3-3) el conjunto funciona hasta con cierta prestancia. Los tres del medio (cuando se pasa del 4-3-3 al 4-2-4, Marco Antonio adelanta su posición en el campo) cuentan con elementos importantes en la ofensiva, en especial Paulinho, un moreno alto que no rehúye la lucha y que le da con un "caño". El apoyo que los volantes encuentran adelante, no lo reciben de sus compañeros de retaguar-

TEXTOS DE CAYETANO RUGGIERI; FOTOS DE TOLENTINO A. REYES, ENVIADOS ESPECIALES

dia. Atrás Botafogo hace agua... y cuando la pelota llega cerca de sus tres palos no hace falta el grito de sálvese quien pueda... Y aunque el grito sea oído, la pelota va a las nubes —generalmente vía Jackson—, un marcador que



Con ese paisaje cualquiera tiene ganas de entrenarse. Marzolini crió lo mismo. Todo Boca se preparó a conciencia.

gusta de poner suela fuerte y que la revienta sin miramientos.

Recién con el ingreso de Savoy —producido en el segundo partido— Boca mostró una línea de juego más definida, su gente se movió mejor en la cancha y trabajó más en función de equipo. Así y todo la línea de juego no está plenamente definida ni la producción puede tildarse de regular. Durante largos momentos el equipo se mueve a impulsos originados en aciertos personales y rara vez mediante una labor coordinada.

Planteadas así las cosas, Botafogo llevaría ventaja. Sin embargo entendemos que no es así. Aceptamos y lo dijimos que los brasileños juegan o por lo menos tienden a jugar. Pero Botafogo, que por momentos aparece como una formación simple y positiva, hasta ahora no mostró fuerza, peso. Y en esto —por lo menos por lo que se vio— Boca lo supera con amplitud. Vemos a Botafogo más atildado. Pero creemos en la potencia de Boca...

• **La Definición**

De acuerdo a la reglamentación, en caso de finalizar igualado el encuentro se apelará a la diferencia de goles. Botafogo marcó 5 y le anotaron 3. Boca señaló 4 y le convirtieron 2. Como la paridad es absoluta se recurriría a otro inciso del reglamento que prevé la clasificación para aquel conjunto que haya señalado más goles. En este caso se clasificaría Botafogo. Y el "clasificaría" tiene su razón de ser. Aunque oficialmente nada se dijo, trascendió que es muy probable que si Boca y Botafogo empatan su encuentro de hoy, el martes disputen un segundo partido decisivo. De ser así, las fechas de las finales sufrirían una modificación: el primer partido se trasladaría del miércoles al jueves para que transcurran las 48 horas de reglamento...

• **Probables Equipos**

BOCA: Roma; Meléndez, Marzolini, Suñé, Cabrera, Rogel, Coch, Medina, Curioni, Savoy y Tarabini. A.S.: Candia. D.T.: E. Grillo.  
BOTAFOGO: Tonho; Galli, Manoel, Cunha, Jackson, Luiz Celso, Paulinho, Marco Antonio, Nato, Alfredo y Gerardo. A.S.: Geninho. D.T.: J. G. Agnelli.  
Árbitro: Alberto Ducatelli. Cancha: Estadio Güemes

QUENAS, BOMBOS Y CARNAVALITOS

SALTA, 10 (De nuestro enviado especial). — Trajes típicos, quenas y bombos pusieron la nota de color en el enfrentamiento de los dos poderosos clubes salteños. No faltaron los carnavales y el papel picado. Los de Antoniana por supuesto no tuvieron ganas de bailar. Las cargadas estuvieron a la orden del día, pero —pese a todo— al conjunto de los buenos pesos obtenidos fue posible obtener sonrisas de parte de los ocasionalmente derrotados. "Nos vengaremos" fueron palabras de despedida.

ZUBELDIA II: Bruno Iezzi, 39 años (ex Atlanta), técnico de Central Norte a quien por aquí llaman, el "pequeño Zubeldia" por la marca férrea que impuso y el entrenamiento a muerte que hace cumplir a sus dirigidos, trazó un panorama futuro: "Ahora vienen dos compromisos raos: la Clasificación y el Provincial. Queremos jugar el Nacional. Los salteños esperamos este año dejar atrás a los jujeños".

HAZANA: A propósito de los jujeños, es bueno consignar que están sumamente eufóricos con su "Lobo". Y no es para menos, al ganar a Los Andes, Gimnasia y Esgrima completó 35 partidos sin derrotas. Se trata de la misma formación que intervino en el Nacional 70, solo que adquirieron una mayor cohesión en todas sus líneas.

## Tucumán al Rojo Vivo: se Enfrentan Atlético y San Martín; un Partidazo

TUCUMAN, 10 (De nuestro enviado especial). — La definición del primer puesto en la zona tucumana del torneo "Sol, Fútbol y Turismo", a cargo de los enemigos tradicionales del fútbol local, San Martín y Atlético, tiene convulsiónada a la afición local.

Nadie quiere perderse las alternativas del cotejo que habrá de jugarse mañana (hoy) a partir de las 15 horas, y desde el mismo momento y que a través de la victoria de San Martín sobre Cruzeiro se completó el dúo finalista, el fenómeno comenzó a tomar forma.

Pero si esto vale como síntesis del clima "al rojo vivo" que ha creado la inminente confrontación, hay que sumarle además para completar un panorama integral, otras manifestaciones propias del caso. No es antojadizo decir que se discute en cada esquina respecto a las posibilidades que asisten en cada equipo y que además se formalizan apuestas de todo calibre (fuimos

DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, NORBERTO RIZZI

testigos de una que se concretó en una confitería céntrica por un valor poco común). En medio de tanta efervescencia, nuestra opinión necesariamente objetiva de acuerdo con lo visto resulta un juego de azar "acertar" con el probable ganador. Atlético es de los dos equipos el que más fútbol tiene. Su medio campo donde se mueven Espeche, Espada y Somoza es la clave de su movimiento conjunto para generar un fútbol algo lento quizás, pero bien jugado, con pelota al pie y trato prolijo del balón. San Martín es en cambio, menos atildado en sus desplazamientos, pero practica un fútbol rápido, ofensivo y de mucha fuerza. Todo se balancea en consecuencia incluyendo la presencia de individualidades capaces, como las de Sánchez, Pereyra, Arias y Ferrera en San Martín; y las de Bor-

ges y Cuellar junto a los antes nombrados en el Atlético.

De allí, es como dijimos, no se pueden aventurar pronósticos más o menos lógicos y solo queda, esperar la hora ya próxima del cotejo, para saber a que atenerse. Si Atlético consigue frenar el ritmo de lucha que seguramente planteará San Martín, verá aumentadas sus posibilidades, pero si no es así, el empuje y mayor foguero de los albirrojos locales será decisivo. Esta es la clave que presenta este cotejo que tiene en vilo a la afición tucumana.

• **Los Equipos**

ATLETICO: Ruiz; Borges, Sosa, Hoyos, Castro, Espada, Somoza, Espeche, Cuellar, Santillán y Ferrero.

SAN MARTIN: Rodríguez Ponce; Luna, Lizondo, Arias, Ferrera, Acosta, V. Pereyra, Teijón, Sánchez, Ponce y Argañaras.

Árbitro: J. C. Rodríguez. Estadio: Atlético de Tucumán.

## PREVEN UN RECORD

TUCUMAN, 10 (De nuestro enviado especial). — Si algo le faltaba a los tucumanos (verdaderos animadores de esta zona), se ve compensado ampliamente con el superclásico lugareño. El gran choque de San Martín y Atlético, que lo dice todo, ha despertado un vivo interés, convirtiendo a la ciudad toda en un gran mercado de apuestas. Desde las primeras horas de hoy, numerosos aficionados formaron largas colas para adquirir sus comodidades en los lugares de expendio y allí mismo comenzaron las apuestas. Quien les narra todo esto, presencié algo inusual, donde varios hinchas apostaban gruesas sumas en favor de su club favorito.

Tal interés, con seguridad, otorgará un nuevo record de recaudación en la provincia. La demanda es inusual, respecto al mismo inicio del torneo, no obstante el aumento en \$ 100 de las entradas generales. Es decir que las populares se fijaron para este cotejo definitivo en \$ 700. Un clima pues, "al rojo vivo". Los dos grandes del fútbol tucumano, serán protagonistas de una final como nadie la imaginaba.

## VOLVIO EL CRUZEIRO

El Esporte Club Cruzeiro que cumplió una mediocre actuación en el certamen noroesteño, "Sol, Fútbol y Turismo", regresó anoche a Buenos Aires en tránsito para Belo Horizonte, Brasil. En el vuelo 509 de Aerolíneas Argentinas la delegación brasileña arribó al Aeropuerto a las 21.10 y de inmediato en un ómnibus especial, se trasladó al Hotel Internacional de Ezeiza donde permanece alojado a la espera de la partida hacia su tierra que puede producirse hoy o mañana, de acuerdo a la disponibilidad de pasajes.

Se excusaron de la pobre demostración futbolística ofrecida con las siguientes palabras: "El equipo quedó desmembrado por algunas lesiones y la ausencia de Tostao, Piazza y Disceu López que jugarán en la selección. De todas maneras nos tocó jugar con equipos verdaderamente fuertes en lo técnico y espiritual. En Tucumán se juega muy buen fútbol, lo pudimos comprobar fehacientemente".

## Central Norte Fue Mejor y lo Mostró

SALTA, 10 (De nuestro enviado especial). — No obstante no tener ninguna chance para alcanzar los puestos de privilegio en la zona, los salteños se jugaron el "honor" local. El cotejo, muy disputado, le dio el halago al que expuso mejores cualidades, y ese fue Central Norte, finalmente ganancioso por 3 goles a 0.

Sobre los 24 minutos, una gran acción de toda la delantera de Central, iniciada en la punta derecha por Aguirre, finalizó con un cabezazo justo de Juan R. Castillo, que sorprendió a una defensa mal ubicada, decretando la apertura del marcador. Y dos minutos después, una jugada muy parecida significó el segundo gol, que fue marcado por el mismo Castillo, nuevamente sin marca alguna.

Estos dos tantos seguidos definieron, prácticamente, la lucha.

Central Norte: Varela; Palavecino, Palacios, Bazán, Nieto, J. R. Castillo, Rodríguez, Sassone, Aguirre, Lesser y J. C. Castillo.

Juventud Antoniana: Carruso; Ferreyra, Berrio, Cárdenas, Giménez, Roa, Colque, Menéndez, Saavedra, Cabrera y Pachao.

Goles en el primer tiempo: A los 24' y 26', J. R. Castillo (CN).

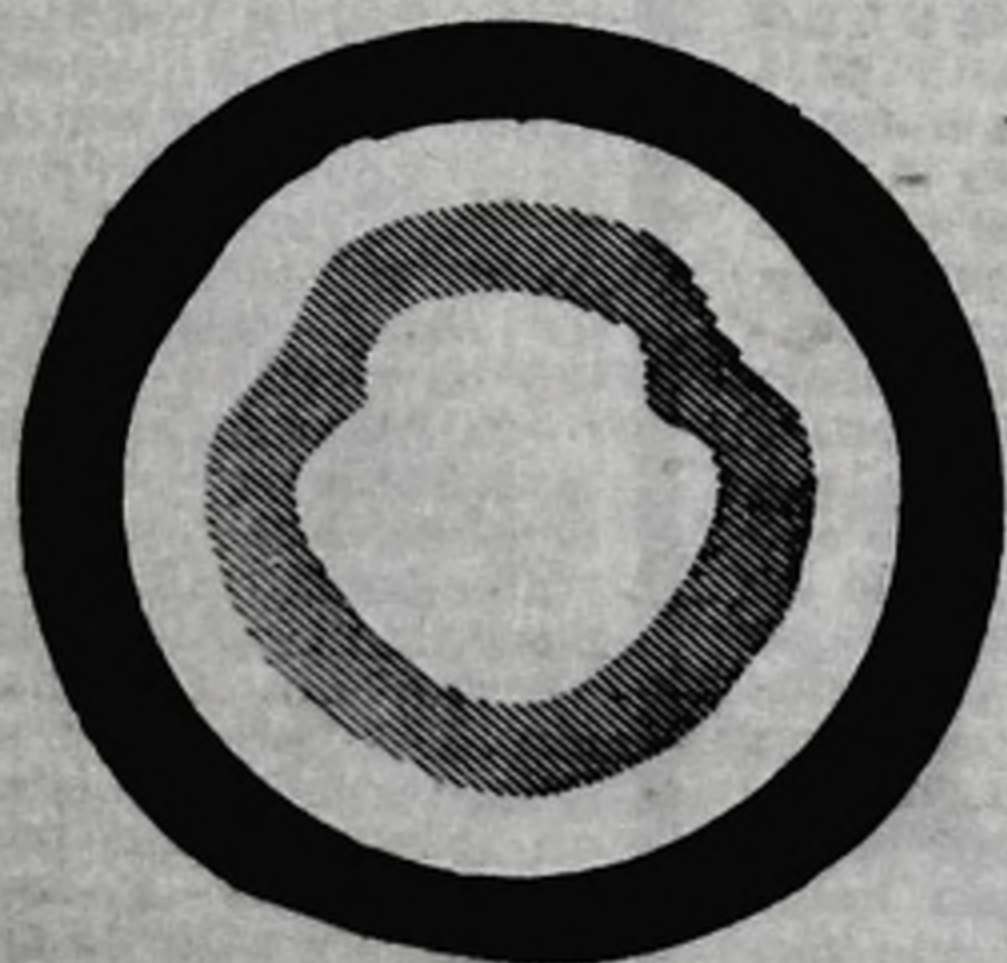
Gol en el segundo tiempo: A los 11', Rodríguez (CN).

Incidencias: A los 17', Varela (CN) le atajó un penal a Menéndez (JA).

Estadio: Dr. L. Güemes. Árbitro: A. Ducatelli.

a 7 cuadras de la estación Ezpeleta F. C. G. Roca con trenes a Constitución, y de los Colectivos N° 98 a Plaza Once, N° 219 a Plazo Mayo, etc. Energía eléctrica, pavimentos interiores con cordón de hormigón. En 146 mensualidades, con sólo 6 cuotas de anticipo. P. A. 120-108-67.

HOY de 9 a 18 horas autos gratis desde: PLAZA CONSTITUCION - Estaciones QUILMES, EZPELETA y BERAZATEGUI.



EN EL CENTRO DEL SUR  
**ALTOS DE EZPELETA**  
LINDANDO QUILMES 636 LOTES PARA VIVIENDA

**NIVEA MURGUIA**

Carlos Pellegrini 739 - Tel. 392-8206 - Bs As - QUILMES - Hipólito Yrigoyen 556 (frente estación)



Jugará en el "Scracht" Frente a Austria Solo Algunos Minutos

# DAN EL ADIOS A PELE, SIN PELE

**SAN PABLO, 10 (Especial para CRONICA).** — Esta ciudad se apresta a rendir su homenaje al astro mundial del fútbol brasileño, en el que será el penúltimo partido que Pelé juegue defendiendo los colores de su país. El rival en esta oportunidad será el seleccionado de Austria, pero a decir verdad nadie piensa en otra cosa que en la despedida que le tributará el público paulista. Pelé va a integrar el equipo. Lo hará solamente algunos minutos, diríamos que será una entrada en un principio. En tal sentido en la cancelación de las ceremonias programadas por parte del Ministerio de Educación lo cierto es que el "junco de ébano" no está en condi-

ciones físicas para hacerlo ni siquiera un tiempo. El público lo sabe, pero estamos seguros de que las instalaciones del estadio Morumbi, que tiene capacidad para 160.000 personas no tendrá un solo lugar vacío. Es como una obligación de la afición de este país en retribución de tantas satisfacciones recibidas, de las cuales la gran mayoría corresponden a Pelé. Un testimonio de admiración en su penúltima incursión con los colores amarillo y verde que, en definitiva, son los de los campeones del mundo. La alineación del equipo anunciada por el técnico Zagallo está compuesta por los siguientes jugadores: Félix, Ze Maria, Brito, Piazza, Everaldo, Clodoaldo, Gerson, Zequinha,

Tostao, Pelé (que será reemplazado por Rivelino) y Paulo César. Mientras que el técnico Leopold Stasny no quiso en realidad dar a conocer la constitución del equipo hasta algunos minutos antes de la hora del encuentro. Según dicen, los integrantes de la selección irán al hotel Danubio para tratar de hacer una última tentativa para que Pelé no abandone el fútbol. Pero entendemos que no será más que un cambio de palabras y la reafirmación de la tesitura anunciada por Pelé que, por otra parte, fue adelantada anoche en Breganza Paulista, donde el jugador se encuentra filmando una película como protagonista principal: "Mi último encuentro en la selección será contra

Yugoslavia, en el Maracanã". En el partido de mañana Pelé recibirá una medalla de oro que le será entregada por las autoridades de la Federación Paulista de Fútbol, pero lo que será espontáneo y ajeno a cualquier programación será lo que le brindará el público en su manifestación pura, real, como solo el que siente el fútbol y a Pelé puede hacerlo. Lo demás no es más de lo que señalan algunos diarios de esta ciudad. Una pequeña intriga entre funcionarios de gobierno que son candidatos a cargos deportivos internacionales y una preocupación en todos los niveles, a los cuales Pelé es completamente ajeno.

## Mañana, Reunión por Angel Marcos

Fue postergada la reunión proyectada entre los emisarios del club francés interesado por el jugador Angel Marcos, y los directivos del club Chacarita Juniors. La entrevista fue diferida para mañana a la noche ante la imposibilidad de viajar en el día de ayer, como habían anunciado en un principio. En tal sentido en la secretaria de la entidad de San Martín llegó un telegrama explicativo, donde se excusan por la demora.

Prácticamente no habrá grandes conversaciones. La gente de Chacarita está conforme con el pago ofrecido de 25.000.000 de pesos, que en definitiva fue la propuesta de la entidad francesa, pero el pase quedará supeditado a la forma de pago. La entidad argentina quiere el pago al contado, los emisarios prometieron traerlos dentro de sus maletas, pero por supuesto hasta la hora definitiva, que será la de la reunión de mañana, no estará dicha la última palabra. Por el momento todo parece coincidir en que el pase se concretará, como lo habíamos anticipado.

### García Cambón

Otra de las cuestiones que están pendientes, es el pase de García Cambón a un club de España (léase Real de Madrid o Barcelona). En principio los directivos manifestaron que ante la eventualidad del pase de Marcos no iban a vender. Pero de proseguir la oferta, hay ambiente como para cambiar de idea. Los 80.000 dólares podrían ser importantes para reforzar las arcas de la institución, y aunque no se quiere dejar desmantelado el plantel, que tan buen desempeño tuvo en la primera parte del campeonato Metropolitano, también se piensa en el futuro económico que es muy importante.

Entre las maletas que están preparando el ingeniero Gómez y Nadder, para la semana próxima, para la que hay proyectado un viaje a España, se encuentran todos los antecedentes de García Cambón, que también en los próximos días tendrá un "corte definitivo".

## Selección: Trabajo y Revisión con Miras al Miércoles

La selección vuelve a trabajar. Tras el descanso de ayer, luego de enfrentar a los paraguayos, el representativo nacional reanudará la actividad hoy a las 10 horas en las instalaciones de La Candela. Previamente a una práctica consistente en gimnasia y fútbol liviano, todos los futbolistas serán revisados por el doctor Félix Verna para comprobar la recuperación tras el partido en Rosario. No obstante, se espera contar con todos los profesionales en buen estado.

Mañana tendrán día libre y el día martes quedarán concentrados, con vistas al enfrentamiento del miércoles con la selección uruguaya en cancha de Boca Juniors.

### Amistosos

Entre los amistosos programados para el día de hoy, se anuncia la presentación de Chacarita frente a Newell's en la cancha del Parque Independencia de Rosario y la de Gimnasia y Esgrima de La Plata en Comodoro Rivadavia, frente a un combinado de la liga local.

## Peñarol Venció a Racing por el Torneo Uruguayo

**MONTEVIDEO, 10 (ANSA).** — Cumpliendo el primer encuentro correspondiente a la séptima fecha del campeonato uruguayo, Peñarol derrotó por dos tantos a cero a Racing, en el estadio Centenario, ante 20.000 personas.

En un encuentro que resultó atrayente, el equipo aurinegro en el cual reaparecieron Ermindo Onega y Milton Viera se mostró más ofensivo y ambicioso que su rival, que careció de delantera y se replegó en su zona defensiva.

Al llamado del árbitro Rafael Pintos, secundado por los líneas Armando Pena Rocha y Juan Fortunatto los equipos formaron de la siguiente manera:

**PEÑAROL (2):** Mazurkiewicz; Figueroa, T. González (Sandoval a los 55'), M. González, Lamas, Caetano, Acuña, Onega, Castronovo, Viera y Losada.

**RACING (0):** Guerrini; Serres, Gil, De León, Moss, Fonseca, Ravel, Speranza, Calleri (a los 70' Rossi), Ramos y Lavlié.

**Goles:** A los 14' Ermindo

Onega (P), y a los 81' Castronovo (P).

### Cubilla

**MONTEVIDEO, 10 (DPA).** Luego de laboriosas negociaciones que se prolongaron durante varias semanas, suscribió contrato con Nacional el cotizado futbolista Luis Cubilla.

De esta manera el campeón de América se asegura el concurso del delantero para sus próximas confrontaciones, especialmente con miras a los matches con el campeón europeo Ajax,

## CENTRAL, INTERESADO POR IRALA

**ASUNCION, 10 (France Presse).** — Directivos del fútbol de Rosario, Argentina, manifestaron su interés en lograr el traspaso del jugador Severiano Irala, puntero izquierdo del seleccionado paraguayo y perteneciente al club Cerro Porteño de Asunción.

Según informes de prensa procedentes de Rosario dirigentes del fútbol local habrían apalabrado a Irala para lograr su contratación. Irala es, a la fecha, uno de los mejores delanteros del fútbol paraguayo destacándose por su habilidad, su empuje y lo certero de sus cabezazos. En verdad, es uno

de los mayores jugadores que se encuentran jugando en equipos paraguayos.

### Olimpia, a Rosario

**ASUNCION, 10 (France Presse).** — El equipo de Olimpia, actual puntero del campeonato paraguayo de fútbol, jugará dos partidos internacionales amistosos frente a Newell's Old Boys de Rosario, provincia argentina de Santa Fe.

El primero se jugará en Rosario el próximo 18 de julio y el desquite en Asunción el 25 de este mismo mes.

## TENIS: RIVER NO PRESENTO EQUIPO; PUEDE DESCENDER

La escuadra superior de tenis de caballeros del club River Plate perdió los puntos como local frente a Olivos por no poder formar el equipo a último momento.

Con este resultado prácticamente dicha entidad tiene remotas posibilidades de mantenerse en esta categoría de privilegio.

Solo le resta jugar dos partidos, uno frente al poderoso conjunto del club Argentino, que marcha invicto y otro contra Y.P.F.

Este año los riverplatenses presentaron un conjunto muy débil y que en ningún momento se puede comparar con la fuerte alineación de brillantes temporadas pasadas donde obtuvieron varios campeonatos. Esa circunstancia hace pensar que sea muy difícil que puedan llegar a salvarse del descenso, porque tendría que triunfar en todos los encuentros que aún tiene pendientes.

Para River Plate, esta circunstancia no muy alentadora refleja un descuido en la dinámica deportiva, específicamente el tenis.

## Golf: Lee Treviño, Ganador del Certamen de Inglaterra

**SOUTHPORT, Lancashire, Gran Bretaña, 10 (France Presse).** — Lee Treviño, norteamericano, de origen mexicano, conquistó hoy aquí, brillantemente, el open británico de golf, disputado en el Royal Birkdale.

El norteamericano parecía volar en pos de una victoria fácil, luego de una ventaja de 5 golpes al término de sus primeros 9 hoyos, cuando un desastroso golpe, al declinoseptimo, redujo su ventaja a 1, con Liang Huan Lu. Este, que es titular de los open de Filipinas y de Tailandia, fue el gran perdedor de la contienda que revisió en la fase final contornos de verdadero duelo.

Treviño, que completó con su victoria de hoy un espectacular "triple", se había consagrado ya vencedor durante el pasado mes, de los títulos del open de los Estados Unidos y del Canadá.

Gracias a la obtención del primer premio de 5.500 libras esterlinas, el golfista mexicano-norteamericano redondeó, durante esta temporada, una bolsa de 200 mil dólares.

Al término de la competencia anunció que donará 2 mil libras (4.800 dólares) a un orfanato del condado de Lancashire, donde se encuentran las pistas del Royal Birkdale.

La clasificación del open de Gran Bretaña fue la siguiente: 1º) Lee Treviño (E.E.U.U.), con 278 golpes; 2º) Liang Huan Lu (Taiwan), 279; 3º) A. Jacklin (Gran Bretaña), 280; 4º) G. Player (Sudáfrica), 284, y el argentino Roberto De Vincenzo, con 287 golpes.

### Pato

Barracas al Sur, que venció ayer a Los Cardales por 8 a 7, en tiempo suplementario, se clasificó finalista del

torneo de pato por la copa "Exaltación de la Cruz" que organiza el campo Capilla del Monte. El ganador enfrentará hoy a las 15, en Moreno, al cuarteto de Mariano Moreno en el cotejo decisivo del certamen.

El partido de la víspera tuvo un trámite muy atrayente, por lo parejo y disputado, desarrollándose con esta progresión: Barracas al Sur: 3-2, 6-4, 6-6 y 7-4.

Por su parte, Barracas del Salado y El Siago, las dos más altas calificaciones de nuestro deporte nacional, se enfrentarán hoy a las 15, en Villanueva en el partido decisivo por la copa Municipalidad de General Paz.

## HAEDO PEDALEO EN MORON

Juan Haedo ganó la tercera etapa del Gran Premio El Gallito de Morón y pasó a ser el puntero de la general. Venció en un circuito delimitado por las arterias Zufriategui, Ratti, Soler y Medina. Participaron 24 corredores de primera a cuarta categorías.

El vencedor, que empleó 1h7m para los 45 giros, doblegó en el embalaje final a José J. Pittaro. Bastante público presenció este espectáculo. Hoy, en horas de la mañana y en la misma localidad, pero en el barrio Villa Ariza, culminará este torneo, que en cuatro tramos organizó la subcomisión de deportes del Club Deportivo Morón, con el auspicio de importantes firmas comerciales de la zona.

Haedo, que ya había ganado la primera etapa al vencer en la víspera, ha dado un gran paso para ganar este torneo. De todas maneras, la etapa de hoy será para él muy difícil, porque sus rivales y sobre todo Flores, buscarán ganar la carrera, que muy posiblemente otorgue los puntos necesarios como para ser el vencedor final.

Clasificación de la etapa: 1) Juan Haedo, 1h7m; 2) Juan Pittaro, 3) Carlos Flores, 4) Héctor Torres, 5) Jorge Buongarzoni y 6) Mario Chevallier.

Clasificación general: 1) Juan Haedo, 10 puntos; 2) Carlos Flores, 7; 3) Héctor Torres, 6; 4) Mujeretian y Pittaro, 3; 5) Pascual Marras, 2, y 6) Chávez, 1 punto.

## BASQUET EN EL "BARCLAY", UN TRIUNFO MILLONARIO

Por la segunda fecha de la rueda final del torneo de básquetbol "Santiago Barclay", jugada en el Luna Park, River Plate se impuso a Atlanta por 100 a 84, definiendo el partido en el último cuarto.

El cotejo se caracterizó por el nerviosismo imperante en los jugadores de ambos equipos. En los primeros instantes salió mejor River explotando el contraataque y la media distancia de Denis. Pero Atlanta mereció a la buena labor de Tito en la llave emparejó y sacó ventaja al término del primer cuarto.

El segundo cuarto fue el más reñido del cotejo, destacándose Delguy (jugó de refuerzo) en Atlanta con sus certeros lanzamientos. A River se le había puesto difícil el partido, porque tenía gran cantidad de faltas personales. En el tercero hubo un repunte riverplatense. Arribándose al último cuarto, donde afloró la veteranía de Ballicora y la fuerza y el gol de Denis.

**PROGRESION:** 16/18 - 44/46 - 66/60 y 100 a 84.  
**RIVER PLATE:** Feresin 8, Denis 24 (x), Gussó 8, Pascual 16 (x), Cocco 14, D'Antoni 2, Masolini 0 (x), Visciglia 6 (x), Gatti 2, Ballicora 16, Fouquet 2 y Kohler 2. D.T.: R. Damasceno López. Total: 100.

**ATLANTA:** Gornatti 8 (x), Armer 6 (x), Arbigalla 0 (x), Tito 20 (x), Seguí 6 (x), Delguy 30, Corvalán 6, Maidana 2, López Rita 6 y E. Draghi 0. D.T.: L. Najnudel. Total: 84.

Árbitros: E. Salomón y A. Córdoba.

Salón Augusteo Sarmiento 1374 — Hoy, 18 a 1 H.

## ALFREDO BELUSSI

## CENTRO ASTURIANO

Hoy de 18 a 22.30 horas **SEDE SOCIAL** SOLIS 475, Cap.

**LOS GAVILANES DE ESPAÑA** PIRAMIDE RICARDO MARTINEZ

## CAMPO COVADONGA

Hoy de 17.30 a 22 hs. Av. del Libertador 1081 Fte. Est. Vte. López **FLOREAL RUIZ** — Las 3 Trompetas — Los Caballeros

imperceptible! **4 COLORES** LATEX IMPORTADO **El camaleón** SEGURIDAD NATURAL **CIDAL** ES UN PRODUCTO



LARGA DEL LADO DE LA CUERDA EN SP

# Di Palma Fue un Rayo

CORDOBA, 10 (De nuestro corresponsal). — Discreta cantidad de espectadores se dio cita en el autódromo Oscar Cabalén, de Alta Gracia, para presenciar las pruebas de clasificación para la gran jornada de mañana, en la que se presentarán los Sport Prototipo y la Mecánica Argentina, Fórmula 4.

La clase "mayor" disputará dos series de 40 vueltas cada una, lográndose el ganador por la suma de tiempos, mientras que la Fórmula 4 correrá una sola batería de 12 vueltas.

En la reunión de hoy no hubo sorpresas. Únicamente al cambiarse los neumáticos se suscitó un problema con el equipo de Oreste Berta.

En principio, la clasificación para los Sport Prototipo finalizaría a las 17 horas, pero al retrasarse el programa de la Fórmula 4, se clausuró a las 15.45. El equipo Berta, con Di Palma y Bertolini, llegó al circuito pasadas las 16.30.

Reglamentariamente no podrían competir mañana, ya que el reglamento establecía la obligatoriedad de las pruebas.

Consultados los otros equipos, todos sin excepción dieron su aprobación y los "Berta YPF" pudieron salir a la pista.

El circuito de 3.101 metros, vibró con los Sport Prototipo y una vez más Luis Di Palma registró el mejor tiempo y largará del lado de la cuerda en la primera serie de mañana.

**Resultados**

Las pruebas de clasificación en Sport Prototipo arrojaron estos resultados: 1º) Di Palma, 58s3/5, a un promedio de 191.495 km/h; 2º) Pairetti, 59s3/5; 3º) Estéfano, 59s6/10; 4º) Bertolini, 1m; 5º) Ternengo, 1m1s3/5; 6º) Cupeiro, 1m1s6/10; 7º) Requejo, 1m5s1/5; 8º) Plano, 1m5s6/10; 9º) Aranzana, 1m9s2/5; 10º) Pozueta, 1m13s3/5; 11º) Pauloni, 1m13s8/10; 12º) D'Agullo, 1m16s2/5; y 13º) Velazco, con 1m18s8/10.

**La Fórmula 4**

Las pruebas para Fórmula 4 se cumplieron en dos series de 7 vueltas cada una para consagrar a los 25 mejores

que disputarán mañana la prueba a 12 giros. Claudio Abdala ganó la primera con 9m4s3/5 a un promedio de 143,570 km/h.; mientras que Carlos Ragno hizo suya la segunda, estableciendo 8m57s2/5 a un promedio de 145,467 km/h.

Quedaron clasificados para largar la final estos pilotos: Abdala, Ragno, Favero, Laskac, Lago, Ragno, Nardi, Chutrau, Famá, Puertas, Vacalluzzo, Almada, Marcilla, Grigolo, Andujar, Morán, Carrizo, Lavenna, Bazzano, Tantara, Horyaans, De Rossi, Cavallo Schulte, Giglio, Pinilla y Luchessi.

El Córdoba Automóvil Club dispuso que la jornada comience a las 10 con la primera serie de Sport Prototipo.

En premios habrá 5.300.000 pesos moneda nacional y ambas categorías cuentan con puntaje para los respectivos campeonatos argentinos.

En Sport Prototipo, la lucha será dramática, ya que los puntos en juego son de vital importancia. Di Palma encabeza las posiciones, con 5,50 puntos.

## HOY, LOS FORMULA 2 CORREN EN MENDOZA

MENDOZA, 10 (De nuestro corresponsal). — El autódromo "Los Barrancos", cuya longitud alcanza a los 2.291 metros, será escenario mañana de una competencia en la que participarán máquinas de Mecánica Argentina Fórmula 2 con puntaje para el Campeonato Argentino. La carrera forma parte de la programación que la Asociación Mendocina de Automovilismo denominó "72 Horas de Ruido" y en la que también toman parte autos de Turismo Anexo "J" y Turismo Nacional.

Hoy compitieron los Anexo "J" en sus tres clases, cada una de las cuales disputaron en forma individual series de 30 vueltas. En la Clase "A" (hasta 1.150 cm3) venció Roque Anzulovich, con un tiempo de 35m6s4/5 a un promedio de 118,820 Km/h. En la "B" (de 1.150 a 2.000 cm3) el ganador fue Roberto Ubertone, que registró 32m1s8/10 y un promedio de 128,700 Km/h., mientras que en la "C" (más de 2.000 cm3) la victoria fue para Ricardo Cerruti, que estableció 29m47s. a una media de 142,800 Km/h.

En la reunión de mañana las máquinas de Fórmula 2 competirán sobre dos series de 20 vueltas cada una, estableciéndose el ganador por la suma de tiempos de ambos parciales.

Entre los inscriptos figuran Domingo Montore, Ricardo Zunino, Antonio Lorenzani, Osvaldo López, Raúl Expósito, Benedicto H. Caldarella, Rubén Bulla, Osvaldo Bessia, Héctor Farina, José Passadore, Fernando Favergliotti, Carlos González, Emilio Mainardi y Alberto Alvarez.

### ANTONIO FIGUEROA DEBIO POSTERGAR SU PELEA EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 10 (EFE). — La pelea entre el pugilista argentino pluma Antonio Figueroa y el chileno Joaquín Cubillos fue postergada.

La empresa promotora anunció escuetamente que esa pelea, que debía realizarse en el estadio Chile, se suspendió por causas de fuerza mayor y los aficionados recibieron tal noticia cuando llegaron al estadio.

Es presumible que la razón que provocó tal medida haya estado fundada en el terremoto que asoló a una zona del país. La nueva fecha ha sido fijada para el miércoles 14 del corriente mes.

#### • Palleres

ESQUEL, 10 (De nuestro corresponsal). — En el combate boxístico realizado en esta ciudad, el campeón argentino de la categoría mediano liviano, Héctor Palleres, se impuso por decisión unánime a Leonardo Peralta.

#### • Ganó Casas

CORDOBA, 10 (De nuestro corresponsal). — El invicto cordobés José Casas derrotó por abandono, en el sexto round, al brasileño Antonio Barboza, quien no pudo continuar la lucha a causa de una herida sufrida en el arco superciliar derecho.

## EVERALDO COSTA AZEVEDO NOQUEO AL CHILENO PARRA, Y EDER JOFRE SE IMPUSO A CHILOIRO

SAN PABLO, 10 (France Presse y EFE). — El pugilista welter junior brasileño Everaldo Costa Azevedo se impuso al chileno Pedro Parra por nocaut en el sexto asalto de un combate de boxeo pactado a ocho que se disputó aquí anoche, en el estadio Ibirapuera.

Costa Azevedo controló el combate desde el primer asalto y derribó a su adversario por toda la cuenta, a los dos minutos y cuarenta segundos de la sexta vuelta.

Costa Azevedo que tuvo larga actuación en Buenos Aires, donde adoptó la nacionalidad argentina, partió de ese país con el propósito de realizar combates en Italia, pero al pasar por su país de origen se quedó y reanudó allí su campaña.

#### • También Ganó Jofre

En la misma reunión, Eder Jofre, ex campeón mundial de los gallo, que está empeñado en lograr igual título en la categoría pluma, venció por puntos al italiano Domenico Chiloiro, en un combate que Jofre ha realizado con vistas a lograr mejor preparación, precisamente para disputar la corona mundial.

Ambos combates, como se ha dicho, fueron disputados en el gimnasio estadual de Ibirapuera,

donde hubo una recaudación de alrededor de 10.500 dólares.

#### • "Kid Pascualito"

MEXICO, 10 (EFE). — A principios de la próxima semana es esperado en esta capital el campeón sudamericano de la categoría gallo, Valentín Galeano, más conocido como "Kid Pascualito", de Paraguay, quien el 27 del corriente habrá de enfrentarse con el ex campeón mundial de su categoría, Chucho Castillo.

Esa será la primera pelea de Castillo desde que perdiera el título frente a su compatriota Rubén Olivares.

#### • Carrasco-Ramos, en Madrid

ROMA, 10 (EFE). — En relación con el combate entre el español Pedro Carrasco y el norteamericano Mando Ramos, valedero para el título mundial de los peso ligero, versión Consejo Mundial de Boxeo (WBC), el promotor madrileño Miguel Sanz ofreció una bolsa de 50.000 dólares a Ramos para que la pelea se celebre en la capital española.

La oferta —agregó Branchini—, fue formulada por medio de dos cartas certificadas que Miguel Sanz dirigió el 5 del corriente mes, al presidente del WBC, el mexicano Ramón Ve-

lázquez, y al vicepresidente de esa entidad, Robert Turley, respectivamente.

El manager de Carrasco puntualizó que no han podido llegar a un acuerdo con el promotor de Mando Ramos, John Chargein, quien por su parte, hizo una oferta inferior —30.000 dólares— a la de Sanz, para que el combate se celebre en otro escenario.

"Al no arribarse a un acuerdo entre ambas partes —explicó Branchini—, se procederá a una subasta, y en ese caso tenemos todas las probabilidades de ganar, ya que hasta el momento casi todas las condiciones nos son favorables".

"Por lo tanto —finalizó el manager—, creo que el combate mundial por el título de los pesos ligero entre Carrasco y Ramos, se celebrará en Madrid".

#### • Rubén Olivares

GUADALAJARA, México, 10 (EFE). — El empresario de boxeo norteamericano Jorge Passassus, que se encuentra en esta ciudad para presenciar el combate entre Rubén Olivares y Efran "Alacrán" Torres, declaró hoy "que solo faltan pequeños detalles para concretar todo lo relativo a un combate titular entre Olivares y el japonés Kazuyoshi Kanazawa".

## CALI: "SOMOS FAVORITOS"

CALI, 10 (Associated Press). — El representativo de fútbol de Argentina es considerado gran favorito para reconquistar el título que ganó en tres ocasiones consecutivas y que perdió en San Pablo ante Brasil.

En los juegos anteriores, el combinado de Argentina, en su peor campaña en 16 años de historia de los juegos, apenas consiguió el quinto lugar. Ahora, bajo la dirección de Rubén Bravo, muy conocida de la afición co-

lombiana y en base a los elementos que fueron llamados y los resultados en la etapa de foguero, se cree que el prestigio del fútbol argentino podrá emerger nuevamente a primer plano.

La cita panamericana congregará a solo doce de los veinte países que en principio anunciaron su presencia para el certamen de fútbol.

#### • Loíacono

MEXICO, 10 (EFE). — El jugador argentino Oscar Lo-

laco, que dejó al club Atlas de la ciudad de Guadalajara, dijo hoy que se propone seguir su carrera en México y afirmó que será contratado por un club de esta capital, aunque por el momento no quiso revelar el nombre.

Oscar Loíacono, la temporada anterior, tuvo un excelente desempeño en el club Atlas, pero se desvinculó de la entidad por razones que aún no están bien esclarecidas.

## LOS "PERIODISTAS DE FUTBOL"

En el día de ayer, el equipo de Periodistas de Fútbol cotejó valores con su similar de la Editorial Dante Quinterno. Luego de una lucha muy pareja, donde las alternativas del marcador dieron un matiz por demás emotivo, el resultado final arrojó un empate en 4 tantos por bando, que fue un reflejo fiel de lo que aconteció en el campo de juego.

El equipo de Periodistas, seguirá confrontando asiduamente para lograr su mejor forma, con vistas al Campeonato que organiza el Club 13 y que dará comienzo en fecha próxima.

## EDICTOS Y LICITACIONES

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Comunicaciones. Empresa Nacional de Telecomunicaciones. — Licitación Pública N° 88-P/71. Vto.: 22-7-71 a las 11 horas. Por la adquisición de tornillos y bulones. Valor del pliego: \$ 120. Pago, retiro de la documentación e informes: En Av. La Plata 1540, Piso 3º, Capital Federal, dentro del horario de 8,30 a 17,30 hs. Se agradecerá que este trámite se realice con una anticipación mínima de 24 horas, respecto a la fecha fijada de apertura.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS. Secretaría de Estado de Obras Públicas y Transporte FERROCARRILES ARGENTINOS FERROCARRIL GENERAL MITRE Departamento Abastecimiento Licitación Pública N° 1138/71. Elementos eléctricos. Apertura: 27-7-71, 13 hs. Publ. 1139/71. Accesorios para vía. Apertura: 27-7-71, 13.45 hs. Publ. 1140/71. Feltro comprimido de lana merino de primera calidad. Apertura: 27-7-71, 14.30 hs. 1141/71. Silla inferior de bogie. Apertura: 30-7-71, 13 hs. 1142/71. Acero laminado. Apertura: 30-7-71, 13.30 hs. 1143/71. Repuestos para vagones. Apertura: 30-7-71, 14 hs. Valor de los pliegos: Publ. 1138, \$a 10; 1139, \$a 10; 1140, \$a 20; 1141, \$a 10; 1142, \$a 20; 1143, \$a 30. Consulta y retiro de pliegos en Tesorería Buenos Aires, Av. Dr. J. M. Ramos Mejía 1302, P.B., Of. 11, ó en Tesorería Rosario, Av. Wheelwright y Av. Corrientes, de lunes a viernes hábiles; en Bs. As., de 10 a 15 hs., en Rosario, de 8 a 12 hs. Se hace notar que los pagos se efectuarán a los 60 días corridos o B.I.R.A.

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Comunicaciones. Empresa Nacional de Telecomunicaciones. — Licitación Pública N° 90-P/71. Vto.: 29-7-71 a las 9.30 horas. Por los trabajos de construcción del edificio "Río Ceballos", a erigirse en el terreno ubicado en la calle Lestache, entre Av. San Martín y Rivadavia, de la localidad de Río Ceballos, Pcia. de Córdoba. Presupuesto oficial: Pesos 722.400. Valor del pliego: Pesos 160. — Pago, retiro de la documentación e informes: En Avda. La Plata 1540, Piso 3º, Capital Federal, dentro del horario de 8,30 a 17,30 hs. Se agradecerá que este trámite se realice con una anticipación mínima de 24 horas respecto a la fecha fijada de apertura. La citada documentación también se podrá abonar y retirar en nuestra Oficina Comercial, de la ciudad de Córdoba, sita en la Av. Colón N° 210, y en nuestra Oficina Telefónica de la localidad de Río Ceballos.

Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Secretaría de Estado de Energía. Yacimientos Petrolíferos Fiscales. Comité Ejec. de Producción. — Lic. Pública N° 514/71 - Tubos para alambique. Apertura: 16-8-71. Valor: \$ 20. Pliegos: Sala de Apertura - Sarmiento 778, P.B. - Capital.

El Juez Civil Dr. Vicente F. García cita por 30 días a herederos y acreedores de José María Rodríguez Veloso. — Mercedes, marzo 3 de 1971.

## AVISOS AGRUPADOS

**DINERO EN PLAZA ONCE**

A obreros, empleados, con último recibo de sueldo. Le damos hasta \$ 100.000 (\$ 1.000) con los intereses más bajos de plaza. No se asombre, visítenos. RIVADAVIA 2219, Local 27 - Capital

### PILAR - BARRIO LA LOMITA

a 600 metros acceso norte. Lotes posesión 2 cuotas. Atendemos sábados y domingos en Estación Pilar. Venden: RODRIGUEZ y FLORES S.R.L. - 657-2526 y HECTOR J. BENFIELD - 48-6841

### SIN GARANTE

Préstamos en efectivo. Resoluc. 72 hs. Cangallo 1410, 6º, esq. Uruguay 9.30-13 y 14-19 hs. De lunes a sábado

#### NO IMPORTA DONDE ESTE EMPLEADO

Ud. puede conseguir el dinero que necesita. Su crédito lo paga en varias formas, que Ud. mismo elige. Visítenos y le informaremos y de esta forma Ud. colaborará con el Gobierno a combatir la usura! TACUARI 710, PISO 1º

### A SOLA FIRMA

Resoluc. 48 hs. Dinero en efectivo. AV. DE MAYO 1370, 9º, Of. 230. 10-13 y 14-20 hs. De lunes a sábado

### SU FIRMA BASTA

Préstamos personales. Resoluc. 24 hs. URUGUAY 16, 8º, Of. 81 10-13 y 14-20 hs. Lunes a sábado

**Rara Avisos en esta Sección Diríjase a: RIOBAMBA 280 o a Nuestras Receptorías**

### ALQUILLO

plaza amueblada, cocina de gas individual para matrimonios o personas solas. BALCARCE 554.

### VENDO URGENTE

Casa en Polvorines. 1 habitación, cocina-comedor, galería cubierta, baño instalado, calefón, cocina, heladera, estufas de supergas, despensa, bomba camisado el motor eléctrico 45 mts. prof., terreno 10x30, carparrilla inst. arboledas viejas, todo parque, muy barato. Sr. F. M. Checchi, 25 de Mayo y Av. Maipú. Los Polvorines

**CASTELAR-ITUZAINGO INCREIBLE:** Casa y lote con msn. 150.000 y msn. 18.000 p/m. RIVADAVIA 21919, Ituzaingó, est. L/N 624-4482.

### A LIQUIDACION TOTAL

#### MUEBLES

#### Y ARTICULOS DEL HOGAR

Placares. Modulares todas medidas. Pino. Guatambú. Peterbí, etc. Dormitorios. Comedores. Juegos de livings modernos, escandinavos, Luis XVI, colonial, español. Alacenas de cocinas en fórmica. Muebles sueltos. Colchones pullman y goma, todas las marcas. Lavarropas. TV. Radios. Cocinas, etc. etc. Todas las marcas. Amplias facil. de pago con planes dde. \$ 50 mens. Entrega inmediata.

JURAMENTO 2747/49, 3 e. Cabillo y Juramento, 781-3073/2617.



# LOS PUMAS: OTRA GRAN VICTORIA

DURBAN, Sudáfrica, 10 (Reuter). — Realizando la más brillante actuación desde que iniciara su nueva gira por Sudáfrica, Los Pumas, el equipo más poderoso de rugby de la Argentina, logró un magnífico triunfo frente al calificado conjunto de esta ciudad, Natal, por 11 a 6. La selección visitante completó así su quinto partido en estas tierras, que arrojan hasta el momento el significativo resultado de cuatro triunfos y una sola derrota.

El cotejo de hoy fue disputado en el estadio de Kings Park y fue presenciado por 15.000 espectadores, que tuvieron la suerte de poder comprobar en toda su dimensión la potencia y capacidad del elenco argentino. El primer tiempo había terminado favorable al equipo local por 6 a 5 y fue la primera vez que esto le sucede —el ir perdiendo en el primer tiempo— de todos los partidos ya jugados. El Natal fue en todo momento un rival de sumo cuidado y sus forwards, pelearon en las formaciones de igual a igual con Los Pumas. En la segunda parte, la diferencia estuvo en la mayor creatividad de los argentinos, que supieron concretar varias situaciones favorables y alcanzar así un magnífico y brillante triunfo.

La figura destacada de Los Pumas y del partido, fue el wing tres-cuartos, Alejandro Travaglini, que marcó seis puntos al concretar un try y un penal. Además jugaron en gran nivel los componentes de la tercera línea, Héctor Silva, Néstor Carbone y Jorge Wittman. Por otra parte hubo coincidencia total entre los críticos locales, quienes calificaron a la actuación de Los Pumas, como el mejor espectáculo brindado en su actual gira.

**LOS PUMAS:** D. Morgan; M. Pascual, R. Matarazzo, Julio Welther y Alejandro Travaglini; R. Espagnol y G. Blaksley; N. Carbone, H. Silva (cap.) y J. Wittman; B. Otaño y A. Anthony; H. Nicola, R. Handley y R. Foster.

**NATAL:** M. Swamby; R. Pletcher, P. de Lange, R. Greyling y M. Warner; T. Mehrtens y C. Holm; D. van Derberg, S. Labuschagne y F. Jackson; M. Ckenzie y T. Dannhauser; M. van Rensbeurg, O. Kritzinger y R. Steyn.

Tantos en el primer tiempo: A los 30' try de Swamby (N); 34' gol de Espagnol, por try del mismo (P), y a los 39' try de R. Greyling (N).

Tantos en el segundo tiempo: A los 2' try de Travaglini (P) y a los 23' try de G. Blaksley (P).

# BELGRANO DERROTO A "SANFER": 9 A 6

Pudo ser muy fácil para Belgrano... pero apenas ganó por 9 a 6, a un San Fernando, totalmente inconexo y rudimentario. El partido, mediocre y anodino, se jugó en cancha de "Sanfer" y correspondió al adelanto de la tercera fecha de la Zona Campeónato, perteneciente al torneo superior de rugby.

Belgrano fue amplio dominador del juego durante las dos etapas. En forma más acentuada en la segunda. Pero no pudo testimoniar en el resultado su mayor capacidad individual y de equipo, porque sus hombres —especialmente los tres-cuartos— sufrieron de una alarmante flojedad de manos y tremendas indecisiones. San Fernando estuvo dentro de lo que es normal en él: juego muy enredado, todo de forwards y con muy pocas luces.

**SAN FERNANDO:** Barry; Alonzo, Archain, Fetonte y Sevillano; Krause e Iriarte; Pizarro, Ponchiardi y

Miller; Arena y Retegui; Mareco, Velázquez y Segura. **BELGRANO:** Gilligan; Escobar, Nuller, Esteras, y Urdapilleta; Martínez y Ferguson; M. Esteras, Elowson y Anderson; Tahler y Thomas; Rosati, Gradín y Voltan.

Tantos en el primer tiempo: A los 10' y 38' penales de Gilligan (B), y 40' penal de Alonzo (SF).

Tantos en el segundo tiempo: drop de Escobar (B). Arbitro: E. Zungri.

Cancha: San Fernando...

### Jornada de Hoy

Hoy se completará la tercera fecha con estos partidos: Zona Campeonato: CA-SI-Old Georglan; Los Matreros-Pucará, y SIC-CUBA. Zona Preparación: L. Militar-Pueyrredón; D. Francesa-O. Sanitarias; San Martín-Los Tilos, e Hindú-Curupayti. Zona Descenso: La Plata-C. Newman; Champagnat-Bco. Nación; Alumni-Buenos Aires, y Olivos-Liceo Naval.

# IGLESIAS ES FAVORITO EN LA NAPOLES-CAPRI

NAPOLES, Italia, 10 (Associated Press). — El nadador argentino Horacio Iglesias es considerado favorito en la carrera de fondo de Capri a Nápoles, una distancia de 35 kilómetros, que se realizará mañana. El mexicano Guillermo Pérez Echeverría, otro extraordinario fondista, medalla de bronce en los últimos juegos olímpicos, es otro gran favorito. Esta competencia, que se conoce con el nombre de "campeonato mundial de natación de larga distancia" tiene inscriptos a 18 países y el argentino Horacio Iglesias interviene por primera vez.



**SI ES DE SU INTERES ASOCIARSE**

ALGUNO DE NUESTROS 525.000 SOCIOS PUEDE FACILITARLE SU INGRESO

**HABLE CON ELLOS**

CUOTA MENSUAL	PLENARIOS	\$ 11.-
	ACTIVOS "A" Interior	8,50
	"B"	5,50

# HOY

## OTRO AUTENTICO \* DOMINGO \* DE LA FAMILIA

**11.30 CHARLES BRONSON**  
"EL HOMBRE DE ABAJO"

**12.00 EL GRAN CHAPARRAL**  
"MAL DIA PARA UN MAL HOMBRE"

**13.00 CINE DEL DOMINGO**

**ABBOTT Y COSTELLO**  
Contra el Hombre y la Bestia

**15.30 LOS FABULOSOS 20**

En vivo y en directo transmitiremos desde el anfiteatro de la Ciudad Deportiva de Boca Juniors el primer programa longplay para la juventud con todos los astros del momento interpretando los máximos temas que todos cantan.

BANANA - CARLOS BISSO Y SU CONEXION Nº 5  
TROCHA ANGOSTA - PINTURA FRESCA - FERNANDO DICK  
LOS DEL SUQUIA - EUREKA - LECHUGA - LUZ DE MERCURIO  
ROKO - MAURO - PIBE ESTEVEZ - LOS BLUE CAPS - ZEUS  
ROMULO Y REMO - **SABU-HELENO**

**19.00 TELEONCE INFORMA**

**20.00 LOS INTOCABLES**  
"EL REY DE LOS ALCACHOFAS"

**21.00 LA SUPERNOCHE**

POR ULTIMA VEZ EN LA TELEVISION ARGENTINA EL PADRE GONZALEZ QUEVEDO REALIZARA LAS MAS ASOMBROSAS PRUEBAS, QUE LO LLEGARAN A CONMOVER. UN ESPECTACULO UNICO CONDUCTIDO POR RAUL URTIZBEREA, EL ABOGADO DEL DIABLO.

¿PUEDE UN HOMBRE CONVERTIR EN PIEDRA A OTRO? ¿SE PUEDE CONDUCIR UN AUTOMOVIL CON LOS OJOS VENDADOS? ¿ES POSIBLE ELEVAR UN CUERPO HUMANO A DOS METROS DE ALTURA? ¿HAY COMUNICACION CON EL MAS ALLA?

TODOS ESTOS INTERROGANTES SERAN DEVELADOS ESTA NOCHE EN UN PROGRAMA PARA EL ASOMERO.

# TELEONCE

EL CANAL DE LAS NOTICIAS



COTEJO MUY FAVORABLE PARA EL ALAZAN

Batelet es Lógica Pura

La programación ofreció últimamente varias competencias reservadas a los productos ganadores...

chance es concluyente frente a sus actuales oponentes. El descendiente de Current Speech...

gundo puesto a 4 cuerpos de Good Horse en 1'25"4/5 en cancha fangosa...

los méritos acumulados a través de las dos actuaciones que forman su campaña...

TABLAS MATEMATICAS

Table with columns for 1st, 2nd, 3rd, 4th, 5th, 6th, 7th, 8th, 9th CARRERA and various horse names and times.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA EN GENERAL PARA HOY EN PALERMO

Table with columns for Public, 1st carrera, 2nd carrera, 3rd carrera, 4th carrera, 5th carrera, 6th carrera, 7th carrera, 8th carrera, 9th carrera.

REUNION No 60

PALERMO: PROGRAMA PARA HOY CON LAS ACTUACIONES DE LOS ANOTADOS

PRIMERA CARRERA Pr. TAI (1965) - 1000 Mts. (Comienza combinada doble) A LAS 12.45

Table for the first race with columns for Ult. Perf., Anotados, Jockey, e.k., Padre-Madre, Cuidador, and Ultima Performance.

Candidato: VICARTERS (10) Enemigo: Urbano (16) Sport: Carlos Luis (8)

SEGUNDA CARRERA Pr. HARMATTAN (1968) - 2200 Mts. (Finaliza la combinada doble) A LAS 13.25

Table for the second race with columns for Ult. Perf., Anotados, Jockey, e.k., Padre-Madre, Cuidador, and Ultima Performance.

Candidata: CALABRIA (2) Enemiga: Broderie (10) Sport: Rose de France (6)

TERCERA CARRERA Pr. ATONITO (1966) - 1100 Mts. (Comienza apuesta triple) A LAS 14.10

Table for the third race with columns for Ult. Perf., Anotados, Jockey, e.k., Padre-Madre, Cuidador, and Ultima Performance.

Candidata: MIFASOL (2) Enemiga: Jacqueline (12) Sport: Mustanga (14)

CUARTA CARRERA Pr. YELMO (1964) - 2200 Mts. (Continúa apuesta triple) A LAS 14.55

Table for the fourth race with columns for Ult. Perf., Anotados, Jockey, e.k., Padre-Madre, Cuidador, and Ultima Performance.

Candidata: LUMACA (2) Enemiga: La Legal (3) Sport: Inusitada (5)

QUINTA CARRERA Pr. MERRIMENT (1963) - 1100 Mts. (Finaliza apuesta triple) A LAS 15.40

Table for the fifth race with columns for Ult. Perf., Anotados, Jockey, e.k., Padre-Madre, Cuidador, and Ultima Performance.

Candidata: ESPUREA (11) Enemiga: Rancho Ta (8) Sport: Galacia (5)



Espúrea Mostró en la Partida que Está a Punto Para el Ascenso: 36"

MIFASOL BIEN ENTONADA :29"4/5

Con las partidas finales, los competidores de la fecha completaron el entrenamiento y muchos de ellos se afirmaron en sus pretensiones de triunfo. De acuerdo a la opinión de

los cronometristas, cabe recomendar las exhibiciones de Vicarters de 500 en 30"; Calabria, 800 suave, en 51"; Mifasol, que descontó 500 en 29"4/5; Lumaca, 800 en 51", con

resto; Espúrea, 600 en 36" para dar satisfacción al 'maestro' Batelet, 800 en 49"2/5 y Balconaje, 800 en 51"2/5, para aspirar a un estreno exitoso en la prueba del desquite.

LA TABLA DEL DIA VICARTERS

Sanguinetti, 800 en 51", y LOCO BLUFF, E. Jara, 800 en 50"2/5. Séptima Carrera Palermo: COPERNAL, J. Banega, 600 en 35"3/5; ARATE, O. Tévez, 500 en 29"3/5, de las gateras. De San Isidro: BOFORS, V. Sanguinetti, 600 en 36"; ACASSUSO H. Libre, 500 en 30"; METEORITO, G. Rizzi, 500 en 29"4/5, y CABRAL, J. Dacosta, 500 en 30". Octava Carrera Palermo: S. PARK, F. Lerma, 800 en 49"3/5; TRAVESANO, M. Funes, 800 en 50"; HAY BRONCA, M. Funes, a la par de Metropolitan, 800 en 49"3/5; AGIO, N. Pérez, 800 en 50"3/5. De San Isidro: ALTO ADIGIO, O. Cosenza, 800 en 50"2/5; OTTO, J. Fajardo, 800 en 51"; L. NICK, A. Dominguez, 800 en 50"3/5; H. BLANCO, J. H. Figueroa, 800 en 51"; ESTOICO, O. Mansilla, 800 en 50", y EGOCENTRICO, J. Ubaltón, 800 en 52". Novena Carrera Palermo: DOTADO, J. Oural, a la par de Trapalon, E. Navarro, 800 en 49"2/5; TRAVIESO, G. Friman, a la par de Maizal, C. Abril, 800 en 48"; YANPU, C. R. Rodríguez, a la par de Mirona Bluff, R. Rodríguez, 800 en 47"3/5. De San Isidro: ZOGRAFOS, O. Cosenza, 800 en 51"3/5; BENAGLI, J. Figueroa, 800 en 52"; NIGGARD, F. Lerma, 800 en 51"4/5; TEUTON, H. R. López, 800 en 50"3/5; M. PARK, V. Sanguinetti, 800 en 51"2/5; YANPU, J. Rolón, 800 en 51", y XANTOS, J. Barrios, 800 en 50"2/5.

Primera Carrera

De Palermo, auxiliar normal: CARLOS LUIS, O. Miño, 600 en 36". De San Isidro, arena normal: URBANO, P. Colman, 500 en 29"4/5; CAMPO REAL, J. Torres, 600 en 38"; VICARTERS, J. Camoretti, 500 en 30"; ROYAL TAILOR, O. Cosenza, 600 en 36"2/5, y VULPES, J. H. Figueroa, 600 en 37".

Quinta Carrera

Palermo: BERLINE, G. Fridman, 600 en 37"2/5; ES-PUREA, I. Leguizamó, a la par de Corretona, N. Palavecino, 600 en 36". De San Isidro: PLACE-ME, E. Jara, 500 en 30"; GALACIA, J. Torres, 600 en 37"; R. TA, D. Magariños, 500 en 30"; PANTHERE, J. Hldal-

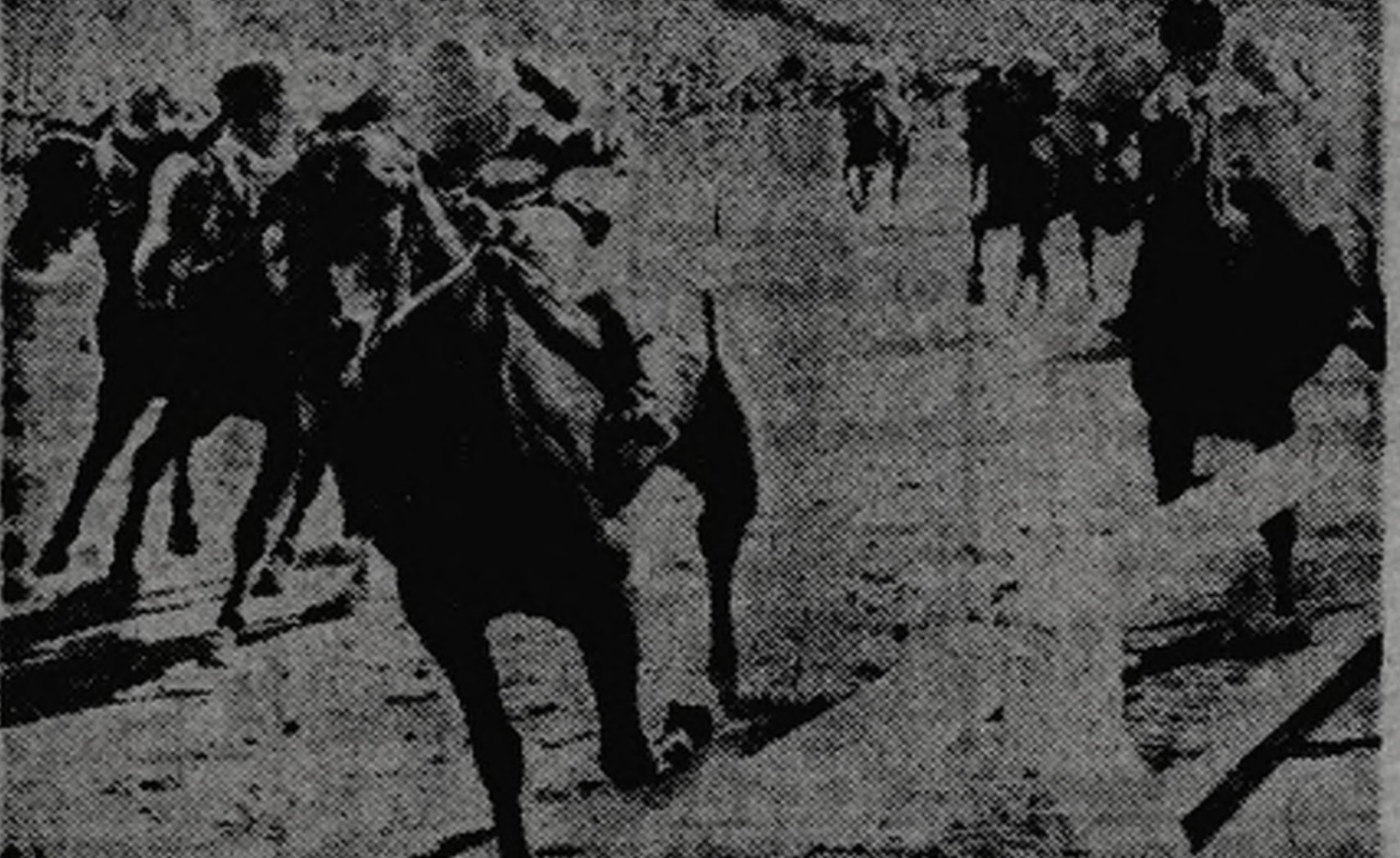
Sexta Carrera

Palermo: POMAN, O. Nardi, 800 en 50"2/5, con 11"4/5 de final. De San Isidro: BATELET, V. Centeno, 800 en 49"2/5; S. CARAVAN, J. Torres, 800 en 50"3/5; EL FAKIR, V.

go, 600 en 37"3/5, y COMANCHERITA, J. Martino, 500 en 30".

Fueron Formuladas Cuatro Aclaraciones

Para la reunión de la fecha en el hipódromo de Palermo, fueron formuladas aclaraciones respecto a Royal Tailor y Bad Man, que animaran la competencia inicial; Copernal, inscripto en el handicap de séptimo turno y Travieso, en la prueba del desquite. Sus respectivos cuidadores consideran anormales las últimas performances de esos ejemplares y esperan que en esta oportunidad logren mejorías considerablemente.



Egocéntrico continuó muy bien el training y se perfila como candidato muy firme en la octava competencia.

LA TABLA DE SALVACION

Están muy divididas las chances en la segunda y si bien hay algunas más encumbradas, como lance cabe recomendar a ALEGRONA de la cual se espera una performance exitosa, pese a la contra de la reprise. Cabe señalar además, que le jugaron casi 7 millones de ganadores. Van hoy por el desquite.

SEXTA CARRERA PREMIO MIGUEL CANE (Clásico) — 1500 METROS A LAS 16.20

Table with 6 columns of horse names and jockeys for the 1500m race. Includes candidates like Batelet and enemies like El Fakir.

Key table for the 1500m race listing LLAVE Nº 1 to 6 with corresponding horse and jockey names.

SEPTIMA CARRERA PREMIO FALLO (1970) — 1100 METROS A LAS 17.10

Table with 6 columns of horse names and jockeys for the 1100m race. Includes candidates like Copernal and enemies like Bofors.

Key table for the 1100m race listing LLAVE Nº 1 to 6 with corresponding horse and jockey names.

OCTAVA CARRERA PREMIO PRACTICANTE (1969) — 1600 METROS A LAS 18.5

Table with 6 columns of horse names and jockeys for the 1600m race. Includes candidates like Alto Adigio and enemies like Batelet.

Key table for the 1600m race listing LLAVE Nº 1 to 6 with corresponding horse and jockey names.

NOVENA CARRERA PREMIO GRAN ATLETA (1967) — 1600 METROS A LAS 19

Table with 6 columns of horse names and jockeys for the 1600m race. Includes candidates like Teuton and enemies like Niggard.

Key table for the 1600m race listing LLAVE Nº 1 to 6 with corresponding horse and jockey names.



LA PLATA: PROGRAMA PARA HOY

1ª Carrera Pr. NANGO (1965) — 2500 Mts. A las 14.10
EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA DOBLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. NANGO.

2ª Carrera Pr. MISERERE (1964) — 1500 Mts. A las 14.55
EN ESTA CARRERA FINALIZA LA APUESTA DOBLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. MISERERE.

3ª Carrera Pr. EMPELTRE (1969) — 1300 Mts. A las 15.45
EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA TRIPLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. EMPELTRE.

4ª Carrera Pr. FAMUEL (1966) — 1600 Mts. A las 16.35
EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA TRIPLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. FAMUEL.

5ª Carrera Pr. AITON (1967) — 1300 Mts. A las 17.25
EN ESTA CARRERA FINALIZA LA APUESTA TRIPLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. AITON.

Clásico Atrayente

No presenta las características del extraordinario del viernes último, pero igualmente es muy atrayente el programa platense de la fecha. Integrado por 9 carreras está centralizado por el clásico Jockey Club de Córdoba...

ry Roll en Palermo, enfrentando a Doña Magee, de la que finalizó cuarto, y repetidas veces a Estribo y Pochito, con diversa fortuna, aunque los venció en una oportunidad. El pupilo de Harry Martínez es un candidato calificado, pero es indudable que King Jet, no baja la guardia y a las primeras de cambio puede alzarse con una victoria acompañada de jugoso dividendo. Se estima muy probable su rehabilitación y de ahí que se aguarda con optimismo su nueva salida a la cancha.

gosa, evidenciando un notable repunte en relación a presentaciones anteriores. Es contra de cuidado y en este concepto cabe incluir a Chocolat, que fue muy buen segundo al pescuezo de Cabral en 1'13"15 en cancha húmeda.

El Batacazo Platense

Para intentar acertar un lance sureño elegimos la séptima, donde estará RICHNESS para cortarles las ilusiones a las probables favoritas, que no son superiores en aptitudes. Paga bien la del Candlejas.

REUNION No 54

6ª Carrera Pr. J. C. DE CORDOBA (Clás.) - 1400 Mts. A las 18.10

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. J. C. DE CORDOBA.

7ª Carrera Pr. ARMONIO (1963) — 1100 Mts. A las 19
EN ESTA CARRERA COMIENZA LA APUESTA COMBINADA DOBLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. ARMONIO.

8ª Carrera Pr. REALEJO (1970) — 1100 Mts. A las 19.45
EN ESTA CARRERA FINALIZA LA APUESTA COMBINADA DOBLE

Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. REALEJO.

9ª Carrera Pr. CAUTIVADOR (1968) — 1200 Mts. A las 20.30

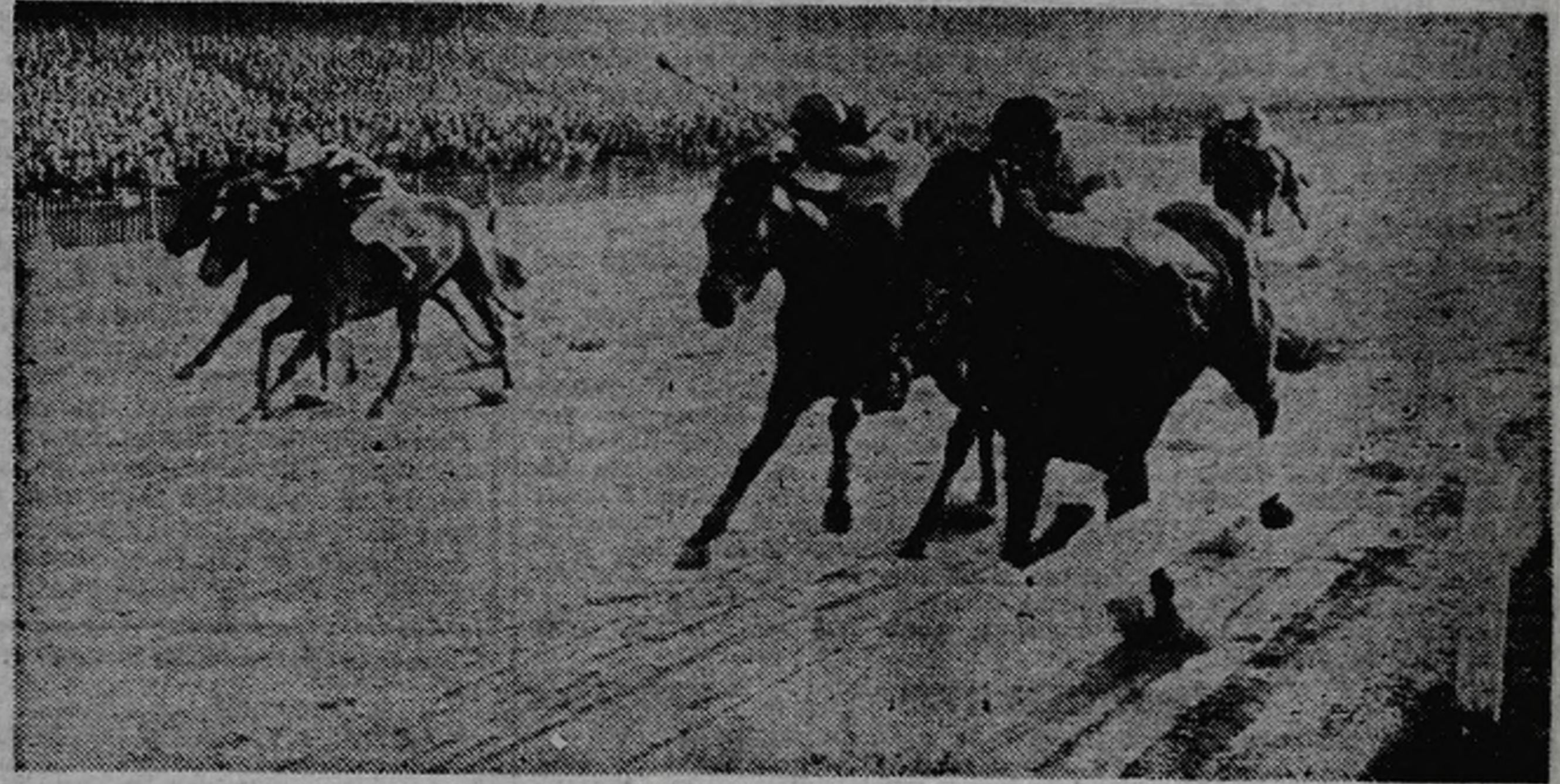
Table with columns: ULT. PERF., ANOTADOS, JOCKEY, c/k. PADRE-MADRE, CUIDADOR. Lists race details for Pr. CAUTIVADOR.



Volvió a Brillar la Buena Estrella de "La Quebrada", en Palermo

OLYMPIC SUN HIZO UNA GRAN DEMOSTRACION EN EL CAMPOS

Contaba la reunión de la víspera en el hipódromo de Palermo, con numerosos atractivos. El principal de ellos lo constituyó la disputa del clásico General Luis María Campos...



Como muy buena se impuso Olympic Sun ayer en el clásico General Luis María Campos. Aquí, a poco del disco, conteniendo la carga de Arlanza. Por afuera, Doña Coca.

Solo dos deserciones se registraron en el evento central. Onega, que se perfilaba como la candidata clara, debió resignar todo intento por haber amanecido el viernes con un acceso de tos...

en segundo lugar Arlanza, delante de Doña Coca, mientras las restantes seguían en la misma forma. Con tren sostenido la puntera se mantuvo en ganancia acosada por la de Vilmar Sanguinetti...

Coca, y por el lado exterior de todas Tesonera, mientras Snow Ballerine iba perdiendo fuerzas. Por los 200 Víctor Centeno le pidió el último esfuerzo a su piloteada...

RESULTADOS GENERALES

1a. CARRERA

Largaron en buen momento, el primero en enseñar el camino fue Gambling, que sacó medio largo sobre Medines, a un cuerpo de éste lo hacía Dit Oul...

1a Carrera Premio MICMAC (1963) 1000 Metros (PISTA NORMAL)

Table with columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Ganad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for the 1000m Micmac race.

APUESTA DOBLE DE COMBINADAS: Total de vales: 25.683. Total del pozo: \$ 72.939,72. Vales de ganador: 1-5 4.188. Cotización del vale: 17,40.

LLAVE GANADORA 1-5, \$ 7,70. No corrieron: R. Grande (6), D. J. Manuel (11), Nicky (12) y Uranium (15).

2a. CARRERA

Logró la primera victoria de su campaña, la yegua Sumaria, bien administrada por el eficaz piloto Julio Fajardo. Cuando dieron orden de movida, Voghera, fue la primera en enseñar el camino...

LLAVE GANADORA 3/4, \$ 29,10. APUESTA DOBLE DE COMBINADAS: Vales de ganador 3/4, 233. Dividendo: \$ 250,40. Vales a placé: 2/3, 351. Dividendo a placé: 41,50.

PARCIALES QUE LLEVARON A UNA EXCELENTE MARCA TOTAL: 1'29"215

Seguidamente damos a conocer los tiempos parciales establecidos a través de los 1500 metros del clásico palermitano, que permitieron establecer un excelente registro total:

Table showing partial race times for 1500m: 200m (12"4/5), 500m (31"), 700m (42"3/5), 1000m (59"4/5), 1300m (1'17"2/5).

Record de la distancia: 1'28"3/5, establecido por Tana Linda el 8 de julio de 1956 y por Gobernado el 21 de junio de 1964.

pocos metros para el disco, la hija de Idle ya corría con el triunfo asegurado.

2a Carrera Premio LUANDA (1964) 1600 Metros

Table with columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Ganad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for the 1600m Luanda race.

LLAVE GANADORA 3/4, \$ 29,10. APUESTA DOBLE DE COMBINADAS: Vales de ganador 3/4, 233. Dividendo: \$ 250,40. Vales a placé: 2/3, 351. Dividendo a placé: 41,50.

3a. CARRERA

Volvió a repetir el plato fuerte Hotel, y a un dividendo de fiesta, \$ 47,80 por cada dos, y lo peor de los males es que el valor nominal de los vales fue de \$ 85,20.

Continuó la triple con el triunfo de Birmania, que al final de la lucha se impuso por dos cuerpos y medio. Salíó al frente Tawanda, seguida por Birmania a un cuerpo y medio...

Programa Mixto en Rosario

ROSARIO, 10 (De nuestro corresponsal). — Tras la reunión extraordinaria del viernes 9, en la que se disputó el tradicional clásico Presidente de la República...

seguido por Documental, detrás de éste lo hacían Bit Honor, Filipo, Harald Maschio, Equívoco y cerrando la marcha Coracero. Así llegan a la tranquera, y aparece por el medio de la pista Hotel...

3a Carrera Premio ILUSIONISTA (1969) 1000 Metros

Table with columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Ganad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for the 1000m Ilusionista race.

TOTALES: 64360 17088. APUESTA TRIPLE: Total de vales 269.825. Total de pozo: 766.303. Vales de ganador: 8994. Cotización de vale: \$ 85,20.

No corrieron: Rutinor (9), Pecadito (21), Matokos (24) y Vizcachero (27). Ganada por el pzo.; el 3º a 1 1/2 cpo.; el 4º a 1/2 cab.; el 5º al pzo. y el 6º a vent. mín. (Bandera verde para el 2º puesto). Tiempo: 58"4/5. Cuidador A. L. Salvati. Caballeriza Los Prados. El ganador es hijo de Hyphen y Mascot. Edad 4 años.

4a. CARRERA

Continuó la triple con el triunfo de Birmania, que al final de la lucha se impuso por dos cuerpos y medio. Salíó al frente Tawanda, seguida por Birmania a un cuerpo y medio, luego lo hacían Malisa, Doña Pirula y cerrando la marcha Greve. Así llegan a la señal de los 1.200 metros...

4a Carrera Premio AGITEE (1966) 1600 Metros

Table with columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Ganad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for the 1600m Agitee race.

TOTALES: 80868. APUESTA COMBINADA: 1-2, \$ 15,20. APUESTA TRIPLE: Vales de ganador 3.232. Cotización: \$ 237.—. No corrieron: Barulla (1), Riqueza (5), G. Girl (6), V. Lucky (7) y Vianda (11).

Ganada por 2 cps.; el 3º a 2 1/2 cps.; el 4º a 1/2 pzo.; el 5º a 1 1/2 cps. y el 6º a 10 cps. (Bandera verde para el 3er. puesto). Tiempo: 1'38"2/5. Cuidador A. C. Grassi. Caballeriza Albertito. El ganador es hijo de M. Venturer y Benaresa. Edad: 3 años.

ESTUVO BIEN DISPIERTO PARA EL FINAL DE LA TRIPLE: \$ 375.110

Con una carrera muy complicada comenzó la Triple y de ahí que la venta resultara elevada. Se totalizaron 269.825 vales, de los cuales 8.994 habían sido confiados a Hotel, cuya rehabilitación se produjo a razón de \$ 8.520 moneda nacional por unidad. En el segundo pase se hizo presente Birmania, yéndose sus vales por las nubes —\$ 23.700—, teniéndose desde entonces la sensación de una Triple muy bien remunerada. Y así fueron las cosas, pues al imponerse Dispierto en el cierre, la jugada se concretó con un sport de \$ 375.110, siempre hablando en plata antigua. En cuanto a los placés fueron de \$ 44.160 y \$ 9.590, según consta entre las siguientes referencias:

Table with columns: Vales, Valor. Lists values for various horses in the triple.

Table with columns: Horses and their values. Lists Cheo, Spy Shock, Luis Lem, Documental, Stucco, Harald, Bit Honor, Hindustán, Equívoco, Yugo, B. Lucky, HOTEL, Aldano, Chirrup, Filipo, Mon Gosse, J. Le Carre, Dicky, Coracero, Altri, Tableau, TOTAL: 269.825. POZO: \$ 766.303.

Table with columns: Horses and their values. Lists Whitelm, Doña Pirula, Malisa, Greves, TOTAL: 8983. NOTA: Quedaron 9 vales sin canjear. 5a CARRERA — TERCERA DE LA TRIPLE. Anotados Vales Ganad. 1er. placé 2º placé...

(Continúa en la página siguiente)



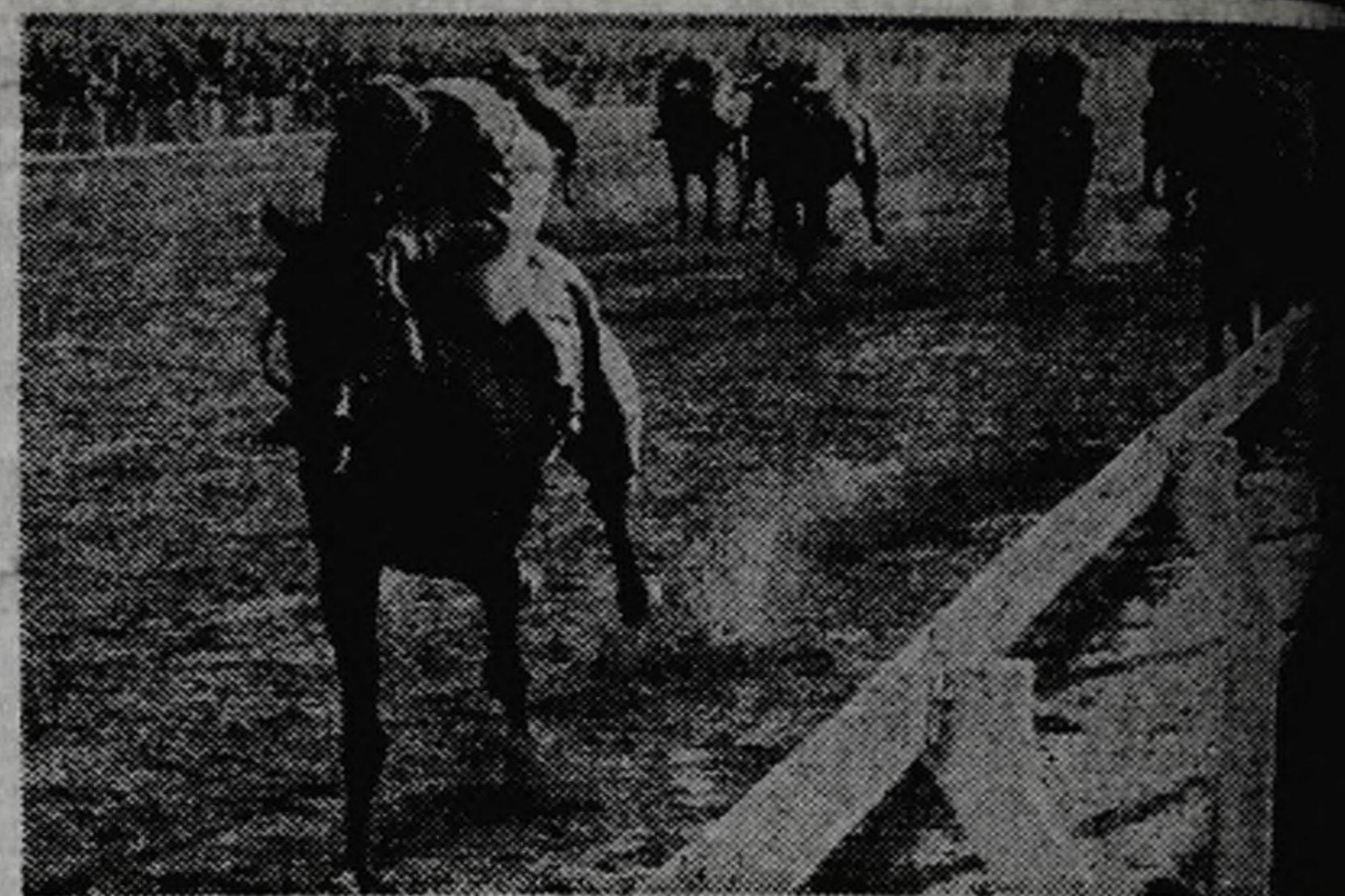
INDICAMOS 6 GANADORES; 2 EXCLUSIVOS

Chulalongkorn Puso su Nombre Raro a la 10a.

Muy propicia para los candidatos de CRONICA resultó la jornada palermitana, ya que seis de ellos lograron imponer condiciones. Comenzamos la serie con Sumaria —carta exclusiva— que pagó \$ 8.50 y después

siguieron Birmania, también señalada por esta publicación únicamente; Liceo, que defendió airoosamente el elevado favoritismo; Angriff, en el complicado handicap de octavo turno y, por último, excelente desquite

por intermedio de Chulalongkorn, nombrecito difícil para gritar, pero que no fue muy necesario dada su manifiesta superioridad. Vale la pena reseñar estos éxitos, aprovechados por los consecuentes lectores.



Despierto tenía mucha pólvora en el final de la triple. Con facilidad se adelantó a Fatuto y Alción. Pagó \$ 3.20

SIETE ENCUENTROS DE TROTE EN HURLINGHAM

Si el tiempo está hoy en buenas condiciones, se podrá llevar a cabo la reunión dos veces suspendida por el estado anormal de la pista. La Asociación Bonaerense de Trote organizó el espectáculo de siete carreras, en las que figuran los anotados que, con sus conductores, damos a conocer a continuación

(Viene de la página anterior)

5a. CARRERA

Fin de la triple, apareció un Despierto del batallón de J. Penna y se quedaron con toda la torta. Apareció en la punta Doenitz, seguido por Despierto, ternito, seguido por Fatuto, Cordenos, Alción, Lustro, Silver Mack, y último, a varios largos de los mismos, lo hacía Unser. Sin variante de consideración, llegan a la altura de los 1.300 metros, donde siempre el pupilo de M. Pereyra enseñaba el camino a sus inmediatos perseguidores. Entraron en la recta final y son varios los que tratan de ir en su busca, y el primero que lo hace es Despierto, que carga a su flanco y se pone a tiro del mismo, imita tal situación Fatuto, pero el disco está cerca, y tiene que conformarse con escoltarlo a varios cuerpos, el tercero, también a varios cuerpos, todo fue en 2'35"1/5, para cubrir las 25 cuadras.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 5a.

TOTALES ..... 17.9136 28964
APUESTA TRIPLE: Vales de ganador, 143. Dividendo: \$ 3.751.10. Vales primer placé, 347. Dividendo: \$ 441.60. Vales segundo placé, 799. Dividendo, \$ 95.90.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 6a.

NOVEDADES DE LA REUNION

Seguidamente damos a conocer las novedades registradas en las carreras de ayer en Palermo, respecto a las cuales informó el comisario.
3a Carrera: Víctor O. Centeno con Vit Avis, y Víctor Sabín que condujo a Aparreada, señalaron que sus piloteadas sufrieron contratiempos en la largada. H. Artigas, con la yegua Gaucho Baguala, sufrió inconvenientes cuando llegaron a los 1400 metros. El Servicio Veterinario dejó constancia que Voghera presentaba hemorragia nasal bilateral.
3a Carrera: Pedro Palmieri, con el favorito Filipo, dice que el hijo de Trouseau hocké en la largada. Luis Camoretti, con Cheo, manifestó que sufrió serios contratiempos cuando faltaban 200 metros para el disco. Julio Fajardo también fue perjudicado en la largada, ya que se recostó otro competidor, que no sabe precisar. Oreste Cosenza, con Chirrup, también tuvo in-

convenientes en la suelta. Víctor O. Centeno, con Yugo, y Adolfo Sánchez, con Documental, dicen que a los 200 metros de la largada tuvieron que sofrenar a sus piloteados por echárselos encima de sus cabalgaduras Harald, conducido por el aprendiz Sosa. El Servicio Veterinario comprobó que Lobo Campeón presentaba herida cortante en el miembro posterior derecho.
4a Carrera: Gómez Pereyra, que tuvo la dirección de Greves, aclaró que al llegar a la altura de los 800 metros, perdió el látigo. Héctor Prieto, con Doña Pirula, dice que la hija de Agazen corrió en zig-zag gran parte del recorrido. También Greve sufrió claudicación del miembro posterior izquierdo, según comprobó el Servicio Veterinario.
5a Carrera: Osvaldo Rogello Tévez, con Hildebrand, dijo que se le echaba adentro en varias ocasiones, no pudiendo exigir a su pilotado.

ANDUVO MUY BIEN LA CATEDRA

También la cátedra apuntó muy bien durante la exclusiva palermitana, pues al igual que CRONICA hizo seis impactos. Respondieron a los dictados mayoritarios Plamonte, en la prueba inicial; Sumaria, en la segunda; Birmania, en la cuarta; Liceo, en la séptima; Angriff, en la octava y Chulalongkorn, en el cotejo del desquite. En cuanto a los restantes favoritos, tuvieron el siguiente desempeño: Filipo, se clasificó tercero; Alción, también ocupó esa colocación y Vit Pet, que actuó en pareja con La Laguna, arribó sexta en la competencia de sexto turno.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 7a.

7a. CARRERA

Placó en la punta Rechiflado, con pequeña ventaja sobre el favorito Liceo, luego corrieron escalonados, Malimbo, Onassis, Condition Red, El Ave Negra y en fondo Salitrero. Llegan a los 300 metros finales y se aparear Liceo y Rechiflado, superando en acción el conducido por Víctor Centeno sobre el antes mencionado, tercero llega en forma llamativa Malimbo, dejando en la cuarta colocación a Onassis, cerrando el marcador C. Red. Doble del jockey Víctor Centeno en la tarde palermitana.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 7a.

TOTALES ..... 228.800 23287
LLAVE GANADORA 3-5, \$ 5.60. No corrieron: Luzardo (8), Niccolo (10), Kevin (12), Bennigton (14), Arapam Bueno (15) y Jugleron (16).

8a. CARRERA

Otro candidato de la cátedra, y a buen sport \$ 5.20. Se impuso Angriff sobre Bambolino por solo tres cuartos de cuerpos. Salto en la punta Rejuello con tres cuerpos a su favor sobre Paganini, luego corrieron en fila india Angriff a medio largo de éste Bambolino, más atrás Sierra Azul con Corrento y cerrando la marcha Fallo. No hay variantes cuando llegan al palo demarcatorio de los 800 metros, el conducido por V. Criado le está haciendo el juego a su compañero de techo Angriff. Y es así que entran en la recta final, y el hijo de Malambo trata de cortarse en ganancia, viéndose cargar con gran empuje a Bambolino y Angriff, que luego de un breve apareo con el puntero, se cortan en ganancia hasta el disco, que traspone el pupilo de J. Penna, con suma facilidad.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 8a.

TOTALES ..... 217.061 19762
LLAVE GANADORA 3-4, \$ 14.70. No corrieron: Q. Ninfulo (1), M. Plate (6), T. Keeper (9), Trapalón (11), B. Bum (12) y Gibraltar (13).

9a. CARRERA

Otra de R. Encinas, en la silla de April Shower, y solo por el pesuczo sobre Persecución, que un cachito más y paga más de lo creído por sus apostadores. Cuatro se formalizó la lucha, se vio picar al frente, N. Farthy, seguida por Princta, cerca de ésta corrian Vit Pet, a un cuerpo lo hacían April Shower, Mouche, M. Prince, Botimba, Absig, y las demás un poco desgranadas. Así llegan a la tranquera donde pasa al comando del grueso pelotón Vit Pet, pero con pequeñas ventajas sobre April Shower, que carga con empuje, la de A. Etchart por el medio de ambas, y también se cuela Persecución. Los últimos metros son de película, ya que son tres los animales que tratan de llegar cuanto antes al disco, y Ramór: Encinas le pide a la hija de C. Harwell, el último resto, y lo consigue, en muy buena forma sobre Persecución que perdió un (robo), tercera llegó la compañera de techo Mary Prince, delante de Absig.

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 9a.

1a Carrera - 1800 m. - 12.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 1a.

2a Carrera - 1800 m. - 13.10

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 2a.

3a Carrera - 1800 m. - 13.50

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 3a.

4a Carrera - 1800 m. - 14.35

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 4a.

5a Carrera - 1800 m. - 15.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 5a.

6a Carrera - 1800 m. - 16.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 6a.

7a Carrera - 1800 m. - 17.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 7a.

8a Carrera - 1800 m. - 18.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 8a.

9a Carrera - 1800 m. - 19.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 9a.

10a. CARRERA

10a Carrera - 1800 m. - 20.30

Table with 7 columns: CABALLO, JOCKEY, Nº, Garad., Placé, Dividendo, Pag. Lists race results for Carrera 10a.

9 F. Nimbus, A. Fernández

10 Albion Darnay, O. Rey

11 A. Blue Bird, L. Galliano

12 F. Blackthone, D. De Luca

13 T. Ugalde

14 G. Longe, P. Loyato

15 A. Emphatic, C. Bohorquez

16 L. Algonquino, L. Boccia

17 Ch. Majestad, L. Agustí

18 A. Half Caste, J. Marrone

19 Falucho, S. Rodríguez

20 L. Athabasco, J. Calvo

21 Gipsy, H. Valerti

22 F. Nimbus, A. Fernández

23 Albion Darnay, O. Rey

24 A. Blue Bird, L. Galliano

25 F. Blackthone, D. De Luca

26 T. Ugalde

27 G. Longe, P. Loyato

28 A. Emphatic, C. Bohorquez

29 L. Algonquino, L. Boccia

30 Ch. Majestad, L. Agustí

31 A. Half Caste, J. Marrone

32 Falucho, S. Rodríguez

33 L. Athabasco, J. Calvo

34 Gipsy, H. Valerti

35 F. Nimbus, A. Fernández

36 Albion Darnay, O. Rey

37 A. Blue Bird, L. Galliano

38 F. Blackthone, D. De Luca

39 T. Ugalde

40 G. Longe, P. Loyato

41 A. Emphatic, C. Bohorquez

42 L. Algonquino, L. Boccia

43 Ch. Majestad, L. Agustí

44 A. Half Caste, J. Marrone

45 Falucho, S. Rodríguez

46 L. Athabasco, J. Calvo

47 Gipsy, H. Valerti

48 F. Nimbus, A. Fernández

49 Albion Darnay, O. Rey

50 A. Blue Bird, L. Galliano

51 F. Blackthone, D. De Luca

52 T. Ugalde

53 G. Longe, P. Loyato

54 A. Emphatic, C. Bohorquez

55 L. Algonquino, L. Boccia

56 Ch. Majestad, L. Agustí

57 A. Half Caste, J. Marrone

58 Falucho, S. Rodríguez

59 L. Athabasco, J. Calvo

60 Gipsy, H. Valerti

61 F. Nimbus, A. Fernández

62 Albion Darnay, O. Rey

63 A. Blue Bird, L. Galliano

64 F. Blackthone, D. De Luca

65 T. Ugalde

66 G. Longe, P. Loyato

67 A. Emphatic, C. Bohorquez

68 L. Algonquino, L. Boccia

69 Ch. Majestad, L. Agustí

70 A. Half Caste, J. Marrone



Hotel, por el centro de la cancha, definió por poco a su favor la tercera palermitana. Prueba sobre la recta, contó con el máximo de competidores —25— y fue muy reñida.



Buenos Aires, Domingo 11 de Julio de 1971

## VIT-BELL APRONTO EN BRILLANTE ESTILO: 1' 1" 4/5

En la arena del campo de entrenamiento, que se hallaba húmeda, Vit-Bell realizó con buen resultado su corrida preparatoria, para el Clásico "General Güemes" a disputarse el domingo 17 en Palermo, al marcar 1' 1" 4/5. Seguidamente damos el detalle de los ejercicios controlados por nuestros cronometristas destacados en el Norte.

VIT-BELL, V. Centeno, desde los 1000 a los 2000 1000 en 1' 1" 4/5 con 12" 3/5 de final, con viento en contra, (buena corrida para el clásico General Güemes, a disputarse el domingo 17 de este mes en Palermo); ARGENTINO, R. Durán, 700 en 41" 3/5; BOVEN, L. Zárate, a la par de Jaiak R. Armesto, 800 en 48"; PUERTO GRANDE, R. Durán, 700 en 42" 2/5; MEDIO KILO, R. Durán, 1000 en 1' 2" 2/5.

## ACLARACIONES OFICIALES PARA HOY EN EL BOSQUE

Para la reunión de la fecha en el hipódromo de La Plata fueron solicitadas las siguientes aclaraciones oficiales:

1ª Carrera: LUSTRO (Nº 11), Cuidador: Guillermo M. Alvariza. Considera que en su última carrera no pudo aferrarse a la pista por hallarse esta muy blanda. Sin dicho inconveniente espera una mejor actuación.

2ª Carrera: MORDIDA (Nº 3), Cuidador: Héctor R. Godoy. Sin los inconvenientes que se le presentaron a su pupila al entrar al derecho, oportunamente denunciados por el jockey, considera que su performance habrá de mejorar.

4ª Carrera: ODONTOLOGA (Nº 9), Cuidador: Víctor Pereyra. Corrió en 4 oportunidades figurando en

el quinto lugar en tres de ellas y fracasando en su última presentación por haber corrido muy comprometida. En esta ocasión correrá de atrás esperando que mejore.

5ª Carrera: RIO INCA (Nº 2), Cuidador: José A. Quijano. Siempre trabaja bien, lo que explica que haya resultado jugado en sus primeras actuaciones. Espera su rehabilitación en virtud de lo expuesto y de que, según su jockey, en la última carrera no se afirmó debido al estado de la cancha.

8ª Carrera: EL SANTULON (Nº 12), Cuidador: Harry Martínez. Espera que en la oportunidad su actuación supere su mala performance anterior teniendo en cuenta su buen estado actual y ejercicios realizados.

EXIL (Nº 23), Cuidador: Carlos F. Croce. En su última carrera sufrió escoriaciones en la mano y taba izquierda, ya curadas, por lo que espera un mejor desempeño.

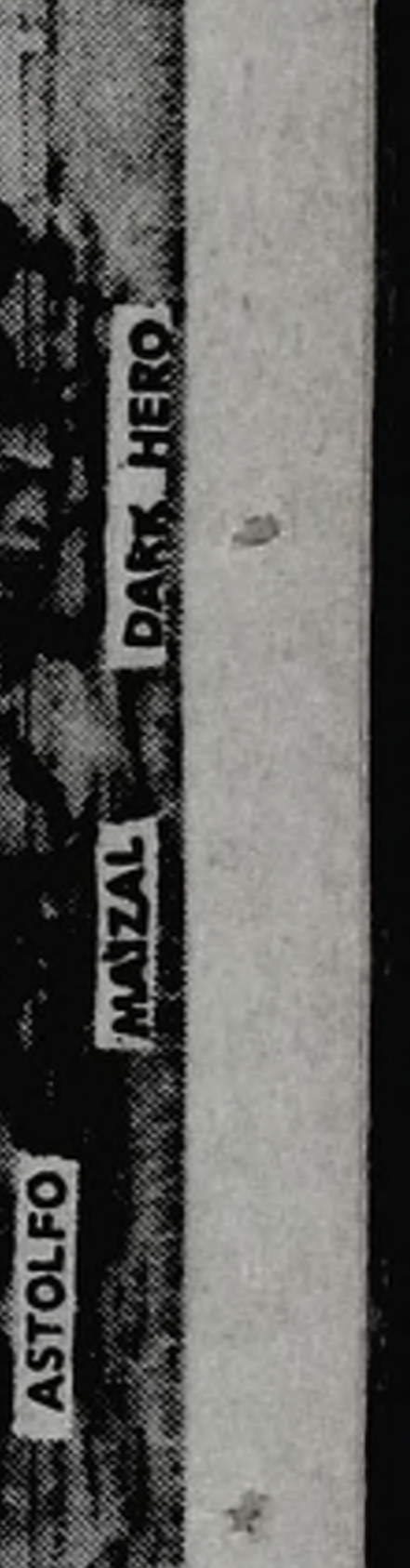
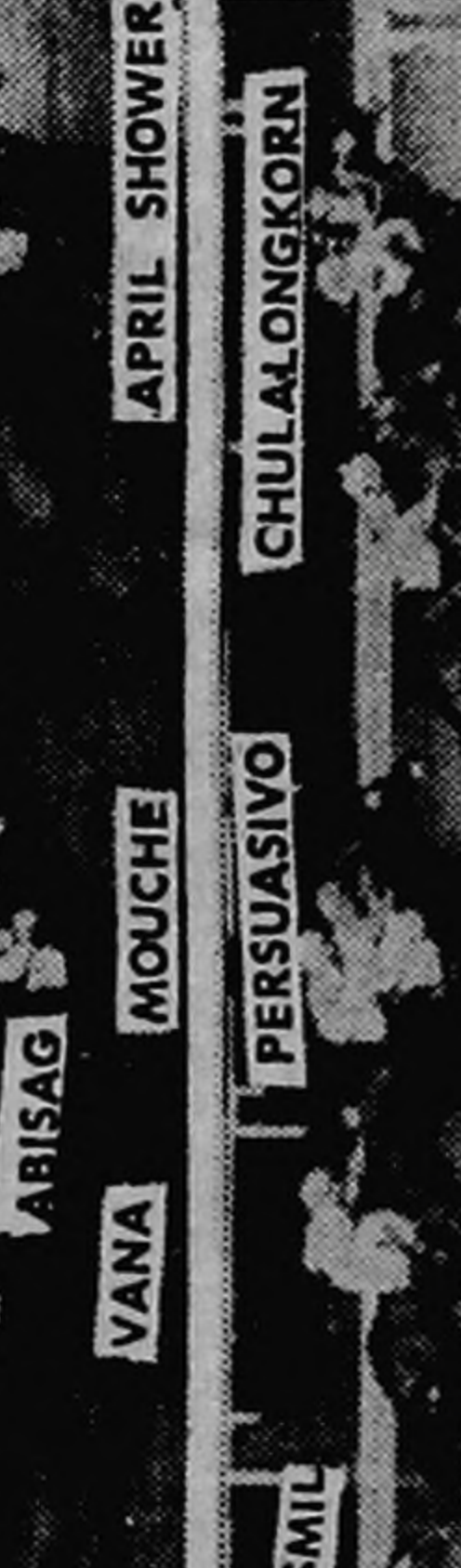
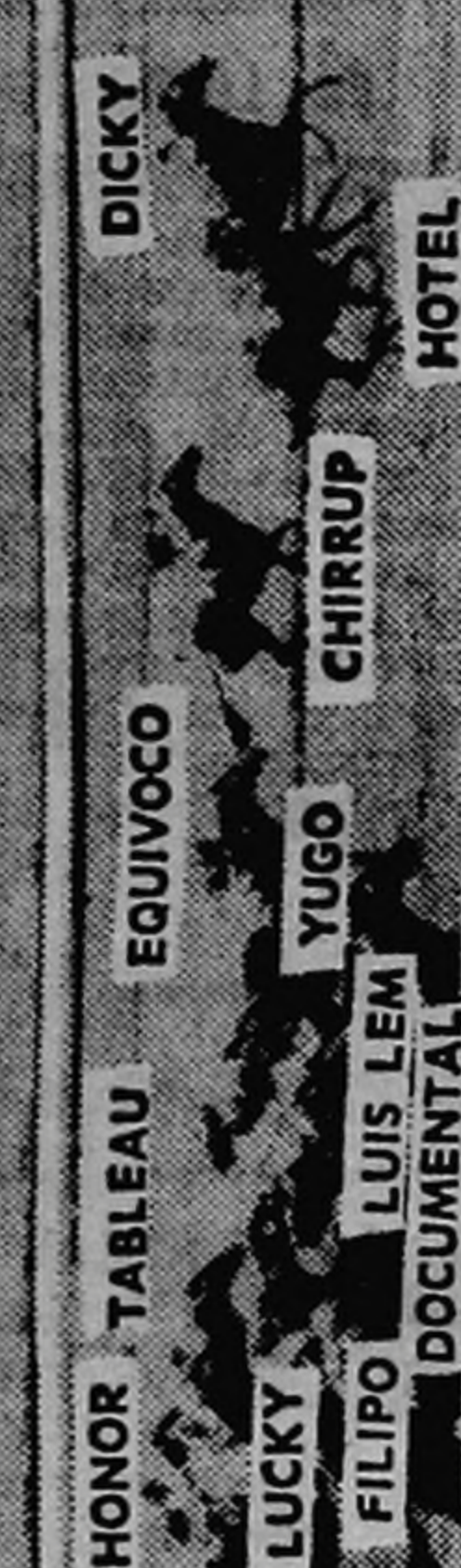
9ª Carrera: MARANDOLINA (Nº 6), Cuidador: Félix N. Ricchi. Espera de su pupila una actuación muy superior a la última, en que repitió en un difícil compromiso. En esta oportunidad correrá en su categoría.

3ª Carrera (Nº 28), Cuidador: Alejandro O. Bazán. Hacia once meses que no corría, haciendo en Palermo su reaparición sin figuración por tener problemas en el desarrollo; en esta oportunidad esperamos una mejor figuración.

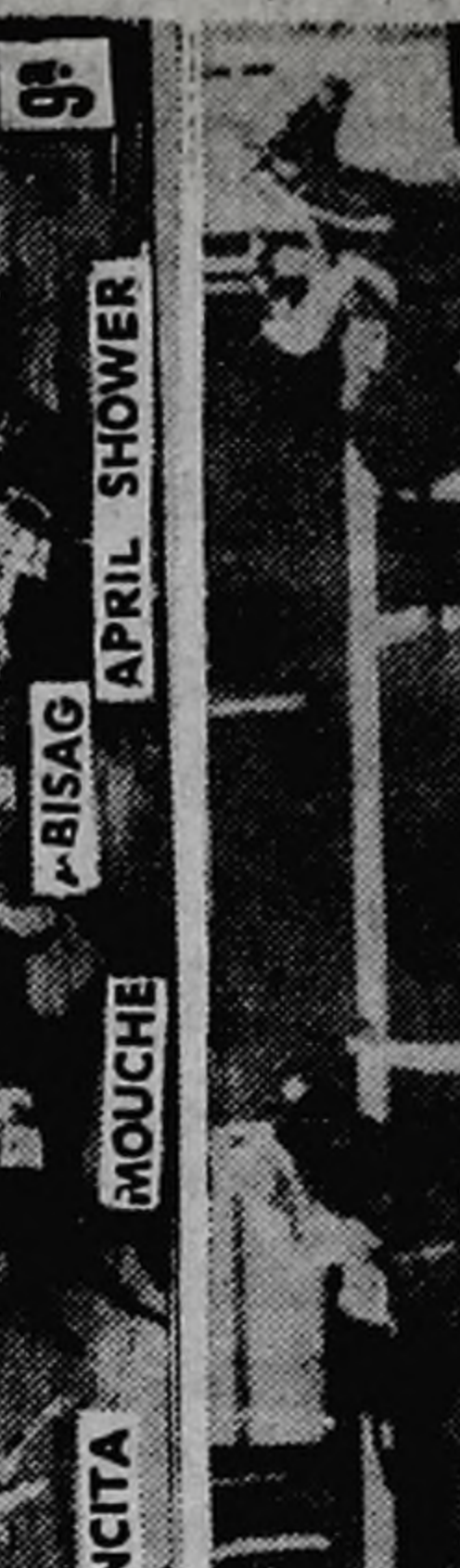
### VOLCANDO EL CODO



### FALTANDO 300 METROS



### LEGANDO AL DISCO





Domingo 11 de Julio de 1971



Escribe:  
**AMERICO BARRIOS**

agua, para buscar el pan de cada día, como si fuera una esmeralda fabulosa.

Hombres que luchaban para ganar el pan de la familia eran los 12 tripulantes de un barco mexicano que se llamaba "Amada Alicia". El patrón le había puesto al barco el nombre de la mujer que amaba. Y así, su imagen en una palabra, Alicia, se elevaba sobre las olas y los acompañaba en los días apacibles

**E**L pan que uno come, simple y maravilloso hay que conquistarlo diariamente con grandes esfuerzos y, muchas veces, con riesgo de la propia vida. La conquista del pan de cada día es una proeza milenaria. Nunca la vida ha regalado nada. Salvo la lotería, pero para sacarla, también hay que invertir dinero y comprar un billete. Insistimos: la vida no regala nada. Hay que trepar, como monos, a los rasca-cielos, para limpiarlos o construirlos. Hay que sumergirse en la tierra, como topes, para transitar las galerías de las minas de carbón. Hay que caminar, hay que volar, hay que sumergirse en el

del mar y en las furiosas tormentas. Aquel día, exactamente el 27 de junio, partió airosamente de la costa mexicana el "Amada Alicia" con sus 12 tripulantes, todos pescadores experimentados. Se internaron en el mar. El tiempo era bueno. De pronto, se abrió un rumbo en el barco pesquero y fue tan impetuosa y grande la cantidad de agua, que no hubo tiempo para nada. Los 12 tripulantes se ubicaron en restos de maderas que formaban algo parecido a una balsa. No tenían agua potable, ni alimentos, Pasaban los días y la sed y el sol producían estragos en los naufragos. A medida que morían, sus compañeros los iban arrojando al mar para tener más lugar en la balsa. De los 12 habían muerto 11 cuando otro barco pesquero, "El Recuerdo", rescató al único sobreviviente, Ramón Ayala, cerca del puerto de Alvarado. Habían pasado 10 días de feroz pesadilla y se encontraba en lamentable estado, por lo que sigue internado en un hospital.

He aquí una manera de conquistar el pan de cada día. La vida no regala nada. Hay héroes, y hay mártires como estos de esta charla, que merecen nuestro emocionado homenaje. ¿NO LE PARECE?

*Americo Barrios*



—No disimules, querido. Veo que estás secando los platos de mala gana.

## BUEN DIA

Por LUCHO PERA

### ★ CURIOSIDADES

Cuando uno visita un asilo de ancianos observa que lo que realmente anima y mantiene contento a los visitantes, no son, precisamente, las habitaciones luminosas y bien arregladas, ni los jardines con flores que los rodean, sino esas rencillas domésticas que sostienen por futilidades, que al enardecerles la sangre, ya perezosa por los años, les hace sentir que todavía viven.

### ★ ADULADOR

Es el que nos dice, cara a cara, lo que no se atrevería decir a nuestras espaldas.

### ★ ESPERANZA

Acepto el augurio y me atrevo a esperar.

### ★ IMPLORACION

Lloraba de rodillas sobre la tumba:

—¡Dios mío, no hubiera debido morirte! ¿Por qué? ¿Por qué te fulste?...

Alguien, enternecido, le preguntó:

—¿Un ser muy querido, quizá?

—El primer marido de mi mujer. —contestó y siguió llorando.

## Mentira Criolla

"¡Ojo! ¡Que esto lo sabés vos solamente!"

### ★ LA GRELA

El se lo había dicho en el laburo:

"Sin hacer estación, venite a casa.

"No es que esté celoso, ¡te lo juro!

"pero si vos no estás, no sé qué pasa.

"Si tardás en llegar, tengo pavura

"de que te hayas peleado en la milonga,

"vos sabés que nunca falta un caradura

"y yo te manyo bien, cara chinonga".

Pero ella se olvidó.

Sucia y borracha,

llegó como a las nueve

la muchacha,

por seguirle la farra a un mishetón.

"Los bifés, — los vecinos le decían—,

"¡parecían aplausos, parecían!

"de una noche de gala en el Colón."

### ★ EL SEÑOR PLATUDIS

Visitaba el Museo del Louvre, y su asesor, (que ganaba cinco mil dólares mensuales), le informaba:

—Este es el retrato de Mona Lisa: "La Gioconda", famosa obra de Leonardo de Vinci...

—¡Qué mistificador, —dijo él—. ¡Se la copió del almanaque de la casa de dulces que tengo en mi despacho!...

### ★ EL DINERO

Un hombre sin dinero es como un arco sin flecha.

### ★ LA GRACIA

Hombre gracioso es el que se pasa la vida demostrando a todo el mundo su falta de ingenio.

No hay mayor desgracia que la obligación de hacer gracia.

¿Quién ha visto morir a los que se mueren de risa?

"Las tres gracias" juntas y en armonía. Solo en una escultura.

### ★ IGUALDAD

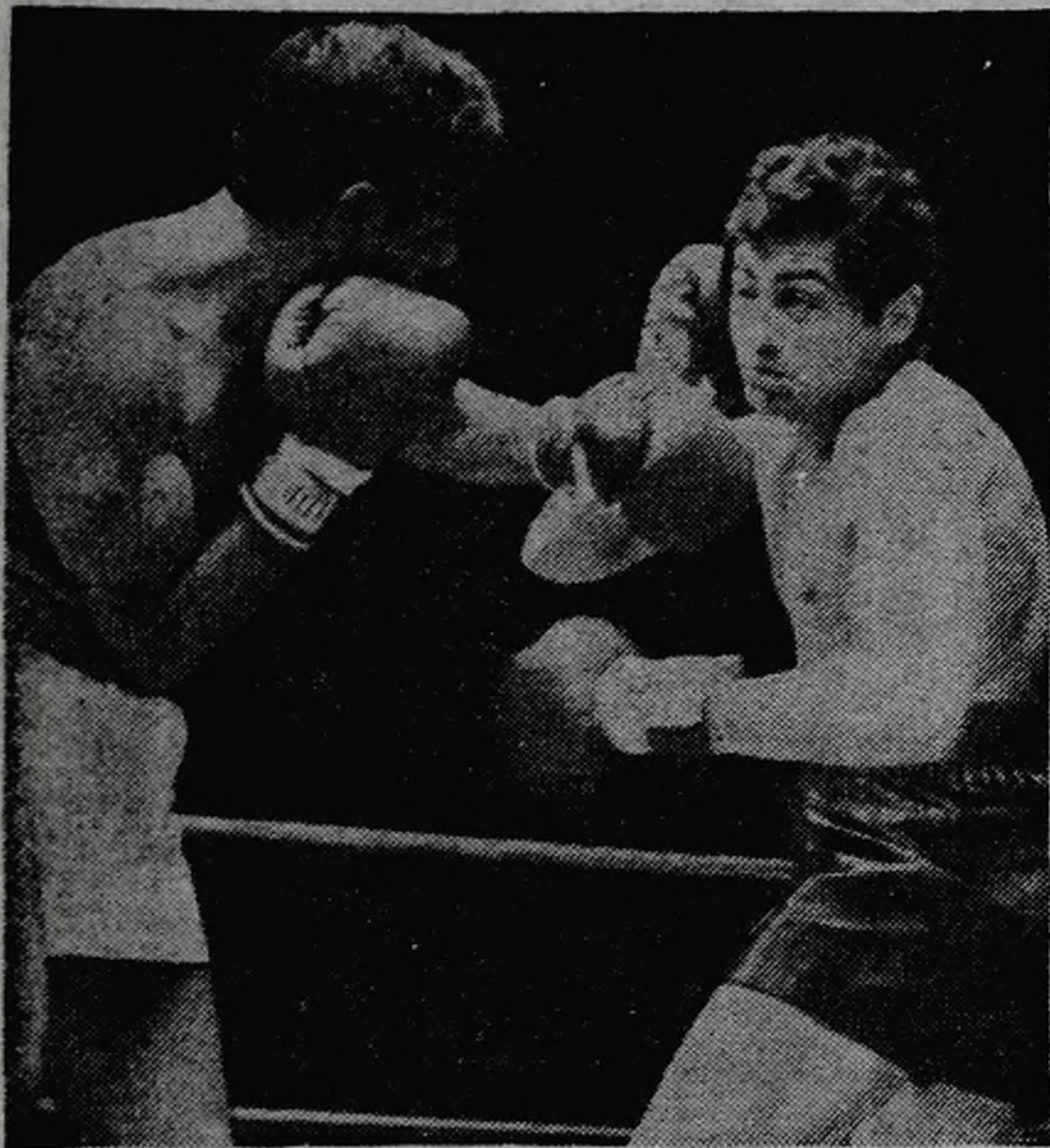
Pasa por críticas fases el pleito que a destajo, el capital y el trabajo tienen en lucha de clases. Pretensiones egoístas que no están del todo mal. ¡Viva la igualdad social! ¡A hacernos capitalistas!

### ★ TORCAZ

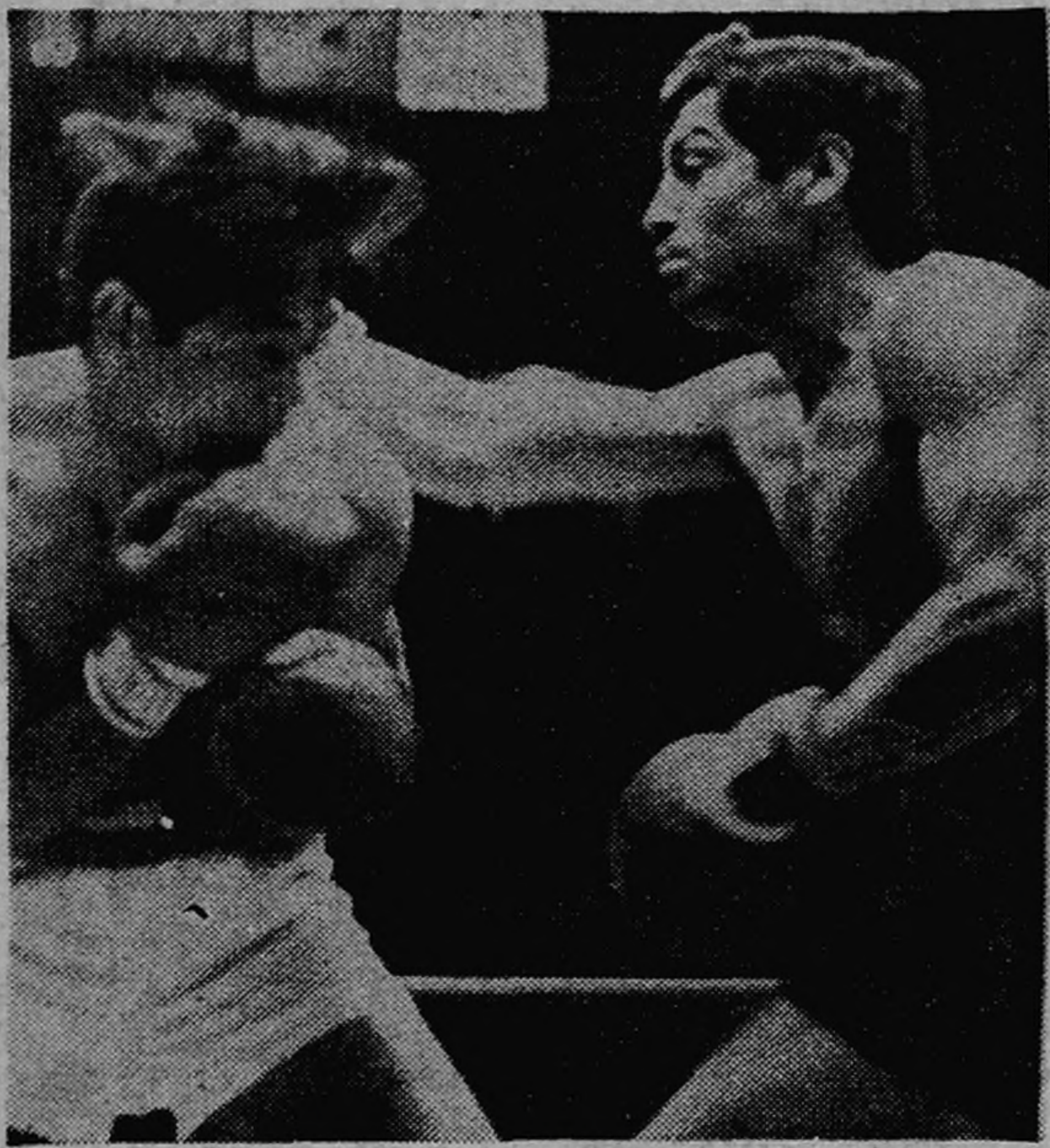
La mitad de un amor que siempre anda en yunta. Con-junción de picos en un solo arrullo. Suspiros de china que se volvieron alas. Poema gaucho de un parnaso escrito con sangre de guitarras. Cupido gaucho que clavó sus flechas en la jugosa pulpa de un pecho mozo. Y allí quedó sangrando labios y acollarando sonrojos.

### ★ CONSEJO

Tome nota: "Un vaso de leche es la mejor bebida..." después de veinte whiskies.



La zurda de Aro roza la cara de Aranda, que lleva a cubrirse. El porteño ganó bien al campeón.



Esta vez, la derecha de Aranda sale con potencia, encontrando atento a Aro, que esquivo el golpe.

# ARANDA SE IMPUSO POR PUNTOS A CARLOS ARO

Anoche el Luna Park fue escenario de una buena pelea. La protagonizaron Carlos Aro (63,200 kg.) y Juan "Ardillita" Aranda (63,600 kg.). Se impuso por puntos, y por unanimidad, el porteño Juan Aranda. Los jurados, Giusti, Allende y Albín, dieron ganador a Aranda con amplitud. Aro, campeón sudamericano de los livianos, se vio superado en la mayor parte de una pelea ardorosamente disputada

**PRIMER ROUND:** Agresivo, Aranda inició la pelea con todo, lanzando golpes desde todos los ángulos, que llegaron al cuerpo y la cabeza de Aro. Este, algo sorprendido, hasta el final de la vuelta no logró bloquear eficientemente el ataque de Aranda, que mostró una sugestiva reciedumbre. Con la izquierda, "Ardillita" acertó siempre en el rostro de su contrincante.

**SEGUNDO ROUND:** Siguió mejor Aranda. Aro, muy erguido, recibió siempre los envíos del porteño. Sobre la mitad del asalto, Aranda colgó una violenta derecha que llegó plena en el rostro del mendocino, para repetir luego con una izquierda muy neta, que volvió a colocarla, sin que pudiera evitarlo el campeón sudamericano de los livianos.

**TERCER ROUND:** Salió algo mejor dispuesto Aro, pero Aranda lo recibió de contra con dos derechas muy justas, para volver luego con derecha e izquierda en perfecta combinación. Continuó el castigo del pugilista porteño, que colocó sucesivas derechas al rostro e izquierdas al cuerpo, ante un Aro totalmente desorientado. El final de la vuelta mostró a Aranda golpeando casi a voluntad con ambas manos.

**CUARTO ROUND:** Con huellas del castigo recibido, Aro salió en esta vuelta tocando de zurda, pero recibió dos derechas de Aranda, una de ellas en di-

recto y muy violenta. Sobre la mitad del round, cambiaron golpes. Luego, volvió Aranda, respondió Aro cuando se notó un cierto cansancio en ambos.

**QUINTO ROUND:** Aranda salió a imprimirle el mismo ritmo del comienzo a la pelea. Colocó una buena derecha y respondió Aro con derecha. Volvió "Ardillita" a colocar dos buenos golpes y Aro tuvo respuesta, esta vez, para la agresividad del porteño, colocando una justa izquierda. El final sorprendió a ambos trabados, luego de que Aranda golpeara de derecha a su contrincante.

**SEXTO ROUND:** En el primer minuto se registraron una derecha de Aranda y una izquierda de Aro en respuesta. Un poco confusa la pelea, muy inferior en ritmo, Aro colocó dos muy buenas manos que sorprendieron al porteño. Siguió todavía colocando derecha e izquierda seguidos en contra, aunque, a pesar de esto, Aranda insistía en el ataque. Finalizó el round en pleno cambio de golpes.

**SEPTIMO ROUND:** Paridad en este asalto, hasta que Aranda colocó un zurdazo violento que llegó pleno a la cara de Aro. Repitió luego el porteño, pero se recuperó Aro golpeando, con ambas manos. Posteriormente, una tremenda derecha se estrelló en la cara de Juan Aranda. Los últimos segundos mostraron a ambos pugilistas aferrados, luego

de una "embestida" de Juan Aranda.

**OCTAVO ROUND:** Derecha e izquierda de Aranda que, en el comienzo, sorprendieron a Aro cuando se encontraba sobre las cuerdas. Juan Aranda colocó varios golpes más; entre ellos, una izquierda precisa y potente sobre la cara del campeón sudamericano. Siempre mejor Aranda, terminó el round estando el porteño en pleno ataque.

**NOVENO ROUND:** Cambiaron golpes en el centro del cuadrado; lo hicieron con violencia y se vio sangrar el ojo derecho de Aranda. Nuevamente al cambio de golpes, derecha de Aro e izquierda de Aranda. Sin darse tregua, volvieron a golpearse con ambas manos hasta terminar en el clinch. Volvió al cambio de manos Aranda, pegó de izquierda y respondió bien Aro cuando finalizó la vuelta.

**DECIMO ROUND:** Sallieron directamente al cambio de golpes. Izquierda de Aranda y derecha de Aro. En el centro del ring continuaron el cambio de golpes. Pegó Aranda dos veces en cross, persiguiendo a Aro, que debió trabar. "Ardillita", sondear que se rehiciera su rival, insistió con directo de derecha, y aunque recibió directo de derecha, Aranda respondió con izquierdas y derechas sucesivas. Final con un extraordinario cambio de golpes, que agotó a los dos hombres.

## EL TIEMPO

MAXIMA: 17°3 - 16.2  
MINIMA: 10°6 - 0.30

El pronóstico para hoy: Bueno, con moderado ascenso de temperatura, descomponiéndose por la noche, con vientos moderados del NE. Máxima: 19°. Para mañana: inestable, con desc. de temperatura.